

პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება

ადამიანის უფლებათა
ევროპული კონვენციის
მე-8 მუხლის განხორციელება

გზამკვლევი



გამოცემა დაფინანსებულია
ევროპის საბჭოს მიერ

Guide to the Implementation of Article 8 of the European Convention on Human Rights

(in Georgian), 2005

This book was published with the financial support of the Council of Europe

წინამდებარე გამოცემაში გამოთქმული მოსაზრებები არ შეიძლება ჩაითვალოს მოხსენიებული სამართლებრივი დოკუმენტების ოფიციალურ განმარტებად, რომელსაც სავალდებულო ძალა აქვს წევრი სახელმწიფოებისათვის, ევროპის საბჭოს საწესდებო ორგანოებისა თუ ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის საფუძველზე შექმნილი ნებისმიერი ორგანოსათვის.

ავტორი - ურსულა კილკელი
თარგმანი და წინასიტყვაობა – ლაშა ჭელიძე, ბესო ბოხაშვილი, თამარ მამუკელაშვილი
რედაქტირება – ლაშა ჭელიძე

დაიბეჭდა – შპს „პეტიტი“

თარგმანი ქვეყნდება ევროპის საბჭოსთან შეთანხმებით და
მასზე პასუხს აგებს მთარგმნელი

ევროპის საბჭოს საინფორმაციო ბიურო საქართველოში

ერეკლე II-ს შესახვევი 7, თბილისი, 0105
ტელ.: 988977/989560; ფაქსი: 989657
ელ-ფოსტა: information.office@coe.ge
ვებ-გვერდი: www.coe.ge

ევროპის საბჭო, 2005 წელი

სარჩევი

შესავალი	8
კანონის შესაბამისად	12
კანონიერი მიზნები	13
აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში	13
ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებების ხასიათი	14
ხელისუფლების ორგანოების ვალდებულება	15
პირადი და ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლების ძირითადი საერთაშორისო და რეგიონალური სტანდარტები	15
ადამიანის უფლებათა საყოველთაო დეკლარაცია	16
სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტი	16
ბავშვის უფლებათა კონვენცია	17
ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენცია	17
პირადი და ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლება ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში	21
პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში	25
ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობა	25
პირადობა	25
პირადი ინფორმაცია	26
სექსობრივი ცხოვრების საიდუმლოება	27

პირადი ან კერძო სივრცე	28
ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში	29
საცხოვრებელის პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში	32
მიმოწერის პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში	35
წინასიტყვაობა	43
I ნაწილი: კონვენციის მე-8 მუხლის შესავალი ნაწილი და მის გამოყენებასთან დაკავშირებული ტესტები	45
მე-8 მუხლი.....	45
შესავალი	45
შეფასების ზღვარი	46
მე-8 მუხლი – გამოყენებული ტესტები	49
მე-8 მუხლის ტესტის 1-ლი საფეხური	52
1.1. საჩივარი ხვდება თუ არა მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული ერთ-ერთი უფლების მოქმედების ფარგლებში?	52
მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის თანახმად ვის ფუნქციას წარმოადგენს შესაბამისი ინტერესის განსაზღვრა?	52
მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის გამოყენებასთან დაკავშირებული სასამართლოს მიდგომა	53
1.1.1. პირადი ცხოვრება.....	53
1.1.2 ოჯახური ცხოვრება	62
1.1.3. საცხოვრებელი	68
1.1.4. მიმოწერა	69

1.2. ეკისრება თუ არა სახელმწიფოს პოზიტიური ვალდებულება, პატივი სცეს მე-8 მუხლით გაცხადებულ უფლებას და შესრულდა თუ არა იგი?	70
მე-8 მუხლის ტესტის მე-2 საფეხური.....	75
2.1. ჰქონდა თუ არა ადგილი მე-8 მუხლის შეზღუდვას?	75
2.2. ჰქონდა თუ არა ადგილი მე-8 მუხლის შეზღუდვას?	79
2.2.1. შეზღუდვა განხორციელდა თუ არა კანონის შესაბამისად?	79
2.2.2. შეზღუდვა ემსახურება თუ არა კანონიერ მიზანს?	88
2.2.3. შეზღუდვა აუცილებელია თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში?	89
ნაწილი II: მატერიალური კანონმდებლობა	94
პირადი ცხოვრება.....	94
რა სახის ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა შეუძლია პოლიციას?	95
წინა სისხლის სამართლის საქმეებთან დაკავშირებული დოსიე	96
ტერორისტულ საქმიანობასთან დაკავშირებული დოკუმენტები	97
ეროვნული უშიშროების დაცვის მიზნით პირადი ინფორმაციის შეგროვება	98
რა სახის პროცესუალური გარანტიების საჭიროება არსებობს?	99
სახელმწიფოს ხელთ არსებული პირადი მონაცემების ხელმისაწვდომობა	101
გამუდავნება დანაშაულის გამოძიებისა და სისხლის სამართლებრივი დევნის დროს	103
პოლიციის მხრიდან პრესისათვის ინფორმაციის გამუდავნება	104
სამედიცინო მონაცემებისა და კონფიდენციალური ინფორმაციის გამუდავნება	104
სახელები/გვარები	107
გვარების შეცვლა	108
სახელების რეგისტრაცია	108
ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობა	108
პირადი ცხოვრება და მიმოწერა	113

რა სახის გარანტიები არის საჭირო?	118
ოჯახური ცხოვრება	120
საოჯახო სამართალწარმოების ხანგრძლივობა შეესაბამება თუ არა მე-8 მუხლს?	132
მშობლების თანხმობის გარეშე ბავშვის შვილად აყვანა გამოიწვევს თუ არა მე-8 მუხლის დარღვევას?	133
მშობლებისათვის ინფორმაციის მიწოდების გარეშე ბავშვის შვილად აყვანა გამოიწვევს თუ არა მე-8 მუხლის დარღვევას?	134
საცხოვრებლის დაცვა განზრახ ზიანის მიყენებისაგან	140
ზემოქმედებისაგან დაცვა	140
ბუნებრივი ზემოქმედებისაგან დაცვა	141
საკუთრების რეგულირება	143
მე-8 მუხლი გულისხმობს თუ არა პირის საცხოვრებელში ცხოვრების უფლებას?	143
საკუთრების ჩხრეკა და ამოღება	146
სასამართლოს წინასწარი წებართვა არსებითია თუ არა მე-8 მუხლის მოთხოვნათა დასაქმაყოფილებლად?	149
სასამართლოს ორდერი საქმარისია თუ არა იმისათვის, რომ შეესაბამებოდეს მე-8 მუხლის მოთხოვნებს?	150
ტერორიზმთან დაკავშირებით აღძრული გამოძიების პროცესში ჩხრეკა და ამოღება	151

|

|

 |

|

შესავალი

ადამიანის უფლებათა და ძირითად თავისუფლებათა დაცვის ევროპული კონვენცია შემუშავებული იქნა ევროპის საბჭოს ჩარჩოებში, რომელსაც ხელი მოწერა რომში 1950 წლის 4 ნოემბერს. ევროპული კონვენცია ძალაში შევიდა 1953 წლის 3 მაისის. 2005 წლის მაისის მდგომარეობით 45-მა სახელმწიფომ მოახდინა ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის რატიფიცირება.

ევროპული კონვენცია თავის პრე-ამბულაში აცხადებს, რომ კონვენცია შემუშავდა იმ მიზნით, რომ მას საყოველთაო დეკლარაციაში წარმოდგენილი კონკრეტული უფლებების კოლექტური შესრულებისათვის საწყისი ნაბიჯების გადადგმა მოეხდინა.¹ ევროპული კონვენციის ძალაში შესვლის დღი-დან თოთხმეტი დამატებითი ოქმი იქნა მიღებული. 1-ელმა, მე-4, მე-6, მე-7, მე-12 და მე-13 ოქმებმა მოახდინა კონვენციით გარანტირებული უფლებებისა და თავისუფლებებისათვის ახალი უფლებებისა და თავისუფლებების დამატება.

1998 წლის 1 ნოემბერს ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-11 ოქმის ძალაში შესვლასთან ერთად ამოქმედდა ახალი ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო. ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო ფუნქციონირებს მუდმივმოქმედ საფუძველზე და ცვლის კონვენციის ყოფილ ორ საზედამხედველო ორგანოს: ევროპულ სასამართლოსა და კომისიას.

ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ ევროპული კონვენცია დაახასიათა „ევროპული საჯარო წესრიგის (*ordre public*) კონსტიტუციურ დოკუმენტად“.²

აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ ყველა ამ სახელმწიფოსათვის ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენცია, ისევე როგორც საერთაშორისო სამართლის თანახმად წარმოქმნილი ვალდებულებები, წარმოადგენს ქვეყნის საკანონმდებლო სისტემის ნაწილს და შიდა სასამართლოები, ისევე როგორც საჯარო ხელისუფლების ორგანოები, ვალდებულნი არიან გამოი-

- 1 G. Melander and G. Alfredsson, ed., *The Raoul Wallenberg Compilation of Human Rights Instruments*, Martinus Nijhoff Publishers, 1997, გვ. 81.
- 2 იბ. საქმეზე *Loizidou v. Turkey* 1995 წლის 23 მარტს გამოტანილი განაჩენი, პუნქტი 75 (2).

ყენონ მისი დებულებები. შიდა სამართალწარმოებისას პირებს შეუძლიათ პირდაპირ დაეყრდნონ კონვენციის ტექსტსა და მასთან დაკავშირებულ ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს პრეცედენტულ სამართალს. ამასთან, ხელისუფლების ეროვნულმა ორგანოებმა უპირატესობა უნდა მიანიჭონ ადამიანის უფლებათა ევროპულ კონვენციას ეროვნულ კანონმდებლობასთან მიმართებაში, როდესაც ეს უკანასკნელი წინააღმდეგობაში მოდის კონვენციასთან. დაამატებით, ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენცია განსაკუთრებით მნიშვნელოვანია ეროვნული სასამართლოებისათვის, რომლებმაც მართლმსაჯულების განხორციელებისას უნდა იხელმძღვანელონ კონვენციის ნორმებით, როგორც ეროვნულ დონეზე მოქმედი იურიდიულად სავალდებულო ქცევის წესებით.³

არსებითად, ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ინკორპორირება ქვეყნის კანონმდებლობაში აყალიბებს პირადი ცხოვრების პატივისცემის ზოგად უფლებას. მე-8 მუხლი იცავს პირის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას, საცხოვრებელსა

და მიმოწერას სახელმწიფოს თვითნებური ჩარევისაგან. ამასთან, კონვენციის მიხედვით სახელმწიფოებს აქვთ არა მხოლოდ ნეგატიური ვალდებულება – არ ჩაერიონ მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით გათვალისწინებული უფლებებით სარგებლობაში, არამედ ასევე პოზიტიური ვალდებულება – უზრუნველყონ ამ უფლებებით ეფექტიანი სარგებლობა.

ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებს აკისრებს ფართოდა შორსმიმავალ ვალდებულებებს. ხსენებული ვალდებულებები ატარებს პოზიტიურ ხასიათს, რომელიც კარგად არის ასახული საქმეში X & Y v. the Netherlands⁴. ამ საქმეში ადგილი ჰქონდა 16 წლის ფსიქიურად დაავადებული გოგონას მიმართ სრულნლოვანი მამაკაცის სექსუალურ ძალადობას. ამასთან, შეუძლებელი იყო ამ მამაკაცის მიმართ სისხლის სამართლებრივი ბრალდების წაყენება პოლანდიის კანონმდებლობაში არსებული ხარვეზის გამო. სისხლის სამართლებრივი დევნის აღქრის პროცედურების არარსებობის მიუხედავად, ნიდერ-

3 კ. კორკელია, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს პრეცედენტული სამართლის როლი საქართველოს სასამართლოების პრაქტიკაში, სტატიათა კრებული "ადამიანის უფლებათა დაცვა ეროვნულ და საერთაშორისო სამართალში", გვ. 53.

4 X & Y v. the Netherlands, 1985 წლის 26 მარტის განაჩენი, 22-ე პუნქტი.

5 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

ლანდების სამეფოს მთავრობა უთითებდა სამოქალაქო სამართლებრივი დაცვის საშუალებაზე, რომელიც გოგონასათვის ხელმისაწვდომი იყო. ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ დაადასტურა შეფასების ზღვრის არსებობა, რომლითაც სახელმწიფო სარგებლობდა, და ის სიძნელები, რომლებიც მომდინარებდა კერძო პირებისა და არა სახელმწიფო ორგანოებისაგან. ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ სახელმწიფოს პოზიტიური ვალდებულება ვრცელდება ურთიერთობებზე კერძო პირებს შორის. თუმცალა, სტრასბურგის სასამართლოს თანახმად, სამოქალაქო სამართლებრივი დაცვის საშუალებები არაა დეკვატური იყო და ამ გარემოებებში ეფექტიანი სისხლის სამართლებრივი სანქციების არარსებობამ ნიდერლანდების სამეფოს მხრიდან გამოიწვია გოგონას მე-8 მუხლით განმტკიცებული პირადი ცხოვრების უფლების დარღვევა. ამიტომაც, ევროპული სასამართლოს თანახმად, ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გარანტირებული პირადი ცხოვრების მოიცავს პოზიტიური ვალდებულებები მოიცავს

სამოქალაქო სამართლებრივი დაცვის საშუალების, ისევე როგორც სისხლის სამართლებრივი დებულებების არსებობის უზრუნველყოფას სექსუალური თავდასხმების ნინააღმდეგ. ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი ახდენს უფლებების საინტერესო წყებების დაცვას. კონვენციის მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის თანახმად, ყველას აქვს უფლება პატივი სცენ მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას, მის საცხოვრებელსა და მის მიმოწერას. კონვენციის იურისპრუდენცია ადასტურებს, რომ პირადი ცხოვრება, ოჯახური ცხოვრება, საცხოვრებელი და მიმოწერა ერთმანეთისაგან დამოუკიდებლად განიხილება, მიუხედავად მათი თანმხვედრი ინტერესებისა. პირადი ცხოვრება მოიცავს საკითხთა ფართო სპექტრს, როგორიცაა: პირადობა, მორალური და ფიზიკური ხელშეუხებლობა, პირადი ურთიერთობები და სქესობრივი ურთიერთობები. საქმეში *Dudgeon v. the United Kingdom*⁵ სრულწლოვან მამაკაცებს შორის არსებული ჰომოსექსუალური ურთიერთობები ჩაითვალა პირადი ცხოვრების "ყველაზე ინტიმურ ასპექტად". პირა-

დიდა ფიზიკური პირადობის კატეგორიაში შეგვიძლია შევიყვანოთ ის საქმეები, რომლებიც დაკავშირებულია ტრანსსექსუალებთან, ან ის საქმეები, რომლებიც ეხება სახელების/გვარებისა და დაბადების მოწმობების შეცვლას. ამასთან, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს პრეცედენტულმა სამართალმა პირად ცხოვრებას მიანიჭა ფართო მნიშვნელობა. ინფორმაციის შეგროვება და გამოყენება, აღნერის შედეგები, ფოტოსურათები, სამედიცინო მონაცემები, თითის ანაბეჭდები და სატელეფონო მოსმენები წარმოადგენს პირად ცხოვრებაში პოტენციურ ჩარევას.

პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება, როგორც დამოუკიდებელი და განცალკევებული კონცეფცია მომდინარეობს დელიქტური სამართლის სფეროდან, რომლის თანახმადაც, პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლებაში უკანონო ჩარევით გამოწვეული ზიანისათვის სარჩელის ახალი საფუძველი იქნა აღიარებული.⁶ მსოფლიოს ნებისმიერ კუთხიში, სადაც საკანონმდებლო სისტემა დაფუძნებულია რომის სამარ-

თალზე, პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლებამ “*dignitas*” კონცეფციის ფარგლებში მოიხვეჭა დამოუკიდებელი პიროვნების უფლება. პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის კონსტიტუციური აღიარება ან, სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, „პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის კონკრეტული ზონების“ გარანტირება, განავითარეს ეროვნულმა სასამართლოებმა და მოახდინეს კონსტიტუციით გარანტირებული უფლებების – სიცოცხლის, თავისუფლებისა და უსაფრთხოების უფლებები – გაუართოება. ასე მაგალითთად, ამერიკის შეერთებული შტატების უფლებათა ბილი კონკრეტულად არ იხსენიებდა პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლებას, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესმა სასამართლომ თავის მრავალ გადაწყვეტილებაში დაადგინა, რომ ამ უფლებას შეიძლება მოიცავდეს პირადი თავისუფლებისა და არა-მართლზომიერი ჩერეკისა და ამოღებისაგან პირის დაცვის უფლებები.⁷ ხსენებულის მსგავსად, ინდოეთის უზენაესმა სასამართლომ დაადგინა, რომ, მიუხედავად იმისა, რომ პირადი

6 Warren and Brandeis, “The Right to Privacy”, (1890) 4, *Harvard Law Review* 193.

7 იხ. საქმეები *Pierce v. Society of Sisters*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 268 US 510 (1925): ბავშვის აღზრდა და განათლება; *Skinner v. Oklahoma*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 316 US 535 (1942): შობადობა; *Prince v. Massachusetts*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 321 US 158 (1944): ოჯახური ურთიერთობები; *Griswold v. Connecticut*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 381 US 479 (1965): კონტრაცეპტივების მიღება; *Loving v. Virginia*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 388 US 1 (1967): ქორწინება; *Eisenstadt v. Baird*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 405 US 438 (1972): კონტრაცეპტივების მიღება; *Roe v. Wade*, ამერიკის შეერთებული შტატების უზენაესი სასამართლო, 410 US 113 (1973): ორსულობის მოშდა.

- 8 नो. *Kharak Singh v. State of Uttar Pradesh*, निर्णयेतौं सुनिश्चायेसा सासामारतलम्, (1964) 1 SCR 332: अवालतवाली; *Gobind v. State of Madhya Pradesh*, निर्णयेतौं सुनिश्चायेसा सासामारतलम्, (1975) 2 SCR 148: अवालतवाली; *Rajagopal v. State of Tamil Nadu*, निर्णयेतौं सुनिश्चायेसा सासामारतलम्, (1995) 3 LRC 566: सामारतालन्नारमण्डिसासां अप्रदलिकाप्रियो दर्शनेभितो आकर्षदाल्वायै स्थेसाकेप्त वासामारतलम् अधिग्रहनिलेप्ता; *People's Union for Civil Liberties v. Union of India*, निर्णयेतौं सुनिश्चायेसा सासामारतलम्, (1999) 2 LRC 1: वाक्तिलेप्तान्म भूमिश्चेन्ना.

9 नो. *Hunter v. Southam Inc.*, कानाडाप्रियो सुनिश्चायेसा सासामारतलम्, (1984) 11 DLR (4th) 641.

ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლებას, როგორც ასეთს, ინდიეთის კონსტიტუცია არ ითვალისწინებდა, ამ უფლებას მოიცავდა ქვეყნის კონსტიტუციით გარანტირებული სიცოცლისა და თავისუფლების უფლებები და, შესაბამისად, დაუშვებელი იყო ამ უფლების ჩამორთმევა „გარდა კანონით დადგენილი პროცედურის თანახმად“.⁸ მაშინ, როდესაც კანადის 1982 წლის უფლებათა და თავისუფლებათა ქარტია კონკრეტულად არ უთითებს პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლებაზე, არამართლზომიერი ჩერეკისა და ამოღებისაგან დაცვის გარანტირება დადგენილი იქნა, რომ პირებს უფლებას ანიჭებს „პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობით სარგებლობის კონკრეტულ მოლოდინს“.⁹

ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციით გარანტირებული ოთხი ინტერესი – პირადი და ოჯახური ცხო-

კანონის შესაბამისად

ევროპული სასამართლოს მიერ
მრავალ საქმეზე გამოტანილ განაჩენ-
ში პირად ცხოვრებაში ჩარცვა დაფინი-
და მე-8 მწერლის დარღვევად, ვინაი-

ვრება, საცხოვრებელი და მიმოწერა – ნათლად მოიცავს სფეროთა ფართო სპექტრს. აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ ხსენებული უფლებები არ არის აბსოლუტური, რაც მაშინ გამოიხატება, რომ გარკვეულ შემთხვევებში შესაძლოა დასაშვები გახდეს საჯარო ხელისუფლების მიერ მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებების შეზღუდვა. ამასთან, მხოლოდ იმ შემთხვევაში, როდესაც ისინი აკმაყოფილებს გარკვეულ პირობებს. ამ უფლებაში ნებისმიერი ჩარევა უნდა:

- იყოს კანონის შესაბამისად;
 - ემსახურებოდეს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტში აღნიშნული ერთ-ერთ კანონიერი მიზანს; და
 - იყოს აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში – ე.ო. ემსახურებო-დეს მნიშვნელობის მიზანს.

დან ღონისძებები არ იყო განხორციელებული კანონის შესაბამისად. ყველაზე ცნობილი მაგალითები არის ინდივიდუალის სატელოფონო მოს-

მენები, ან ტელეფონზე საიდუმლო თვალთვალი ელექტრონული ხელ-საწყოს დახმარებით, რომლებიც გან-ხორციელდა იმ პროცედურებისა და სისტემების გამოყენებით, რომლებიც

არ იყო ნებადართული კანონმდებლო-ბით. ხსენებულ ჩარევებზე შესაბამისი სამართლებრივი სტრუქტურის არარ-სებობის შემთხვევაში, ქმედება გამოი-წვევს მე-8 მუხლის დარღვევას.

პანონიერი მიზნები

მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტით დადგე-ნილი კანონიერი მიზნები არის შემდე-გი: ქმედება, რომელიც მიმართულია ეროვნული უშიშროების, საზოგადოე-ბრივი უსაფრთხოების ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერე-სებისათვის; ქმედება, რომელიც მიმა-რთულია უწესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად; ან ქმედება, რომელიც მიმართულია ჯანმრთელო-ბის ან ზნეობის ან სხვათა უფლებათა და თავისუფლებათა დასაცავად. უნდა აღინიშნოს, რომ ხსენებული მიზნები ფართო ხასიათს ატარებს; ხშირ

შემთხვევაში ჩარევა შეიძლება ჩაითვა-ლოს ზემოთ ჩამოთვილი ერთ-ერთი დასახული მიზნის შესაბამისად – მა-გალითად, სატელეფონო მოსმენების განხორციელებადანაშაულის გამოძიე-ბისა და აღკვეთის მიზნით. ამასთან, უფრო რთული საკითხები შეიძლება წარმოიჭრას მაშინ, როდესაც საქმე გვაქვს პირადი ცხოვრებისა და გამოხა-ტვის თავისუფლების კონკურენტულ ინტერესებთან, რომლებიც დაკავშირე-ბულია პირის საზოგადოებრივი ცხო-ვრების შესახებ ფოტოებისა და დოკუ-მენტების გამოქვეყნებასთან.

აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში

მიუხედავად მისა, რომ პირადი ცხო-ვრების დარღვევა კანონის შესაბამისია და განხორციელებულია ერთ-ერთი კანონიერი მიზნის მისაღწევად, ქმედე-

ბა მაინც პროპორციული უნდა იყოს, რათა დააკმაყოფილოს მე-8 მუხლის მოთხოვნები. აღნიშნული მეტად მნიშ-ვნელოვან მოთხოვნად გვევლინება,

რაც იმას ნიშნავს, რომ თითოეული ჩარე-
ვის ხასიათი და მოცულობა შემუშავე-
ბულ უნდა იქნეს დასახული მიზნის მის-
აღწევად. რაც უფრო სასტიკ ხასიათს

ატარებს მე-8 მუხლით განმტკიცებული
უფლების დარღვევა, თითოეულ საქმე-
ში მით უფრო მნიშვნელოვანი უნდა
იყოს კანონიერი მიზანი.

ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებების ხასიათი

პირადი და ოჯახური ცხოვრების,
საცხოვრებლისა და მიმოწერის კონცე-
ფცია ევროპული კონვენციის მე-8 მუხ-
ლში შეიძლება იყოს უფრო ფართო,
ვიდრე ისინი ერთი შეხედვით ჩანს. პი-
რადი ცხოვრების პატივისცემის კონ-
ცეფცია მოიცავს პიროვნების განვი-
თარების უფლებას, ისევე როგორც
ურთიერთობების დამყარებას სხვებ-
თან. ამასთან, მე-8 მუხლი გამოყე-
ნებულ იქნა პომოსექსუალებისა და
ტრანსსექსუალების უფლებების
დასაცავად. ხსნებული ასევე გამოყე-
ნებულ იქნა პირის ოფისსა და მის საც-
ხოვრებელზე დაცვის გაფართოების
მიზნით. არც თუ ისე დიდი ხნის წინ, მა-
გალითად, ინგლისის სასამართლოებში
დადგენილ იქნა, რომ პირადი ცხოვრე-
ბის უფლებით პრინციპში შეიძლება
ისარგებლოს კომპანიამ, ისევე
როგორც ინდივიდმა. პირადი ცხოვრე-

ბისა და საცხოვრებლის დაცვა შეიძლე-
ბა შესაბამისი იყოს დაგეგმარებისა და
ბუნებრივი ზემოქმედების კონტე-
ქსტებთან. საკუთარ საცხოვრებელთან
ახლოს არასასურველი წარმოება – მა-
გალითად, ბირთვული ქარხანა ან
ნარჩენების გადამამუშავებელი
საამქრო – რაც ზეგავლენას მოახდენს
პირის საკუთრებით სარგებლობაზე,
შეიძლება ჩაითვალოს მე-8 მუხლით
გაცხადებულ უფლებებში ჩარევად,
რაც გამართლებულ უნდა იქნეს ზემოთ
აღნიშნული გზებით. ამის მსგავსად,
პირის უფლებები, უარითქვას სამედი-
ცინო მურნალობაზე და შეინარჩუნოს
პირადი დამოუკიდებლობა, ხშირ
შემთხვევაში მოიცავს მე-8 მუხლით
დაცულ პრინციპებს.

ამასთან, უნდა გვახსოვდეს, რომ
ევროპული კონვენციით განმტკიცებუ-
ლი უფლებები, რომლებიც მაღალი

ხელშემკვრელი სახელმწიფო ბის მიერ
ინკორპორირებულია ეროვნულ სამართ-
ლოში, გვევლინება ცოცხალ სამართ-
ლებრივ აქტად, რაც იმას ნიშნავს, რომ
ამ უფლების ხასიათი და მოცულობა,
რომლითაც იგი დაცულ უნდა იქნეს,
დამოკიდებული იქნება მოცემული მო-
მენტისათვის არსებულ საზოგადოე-
ბრივ ღირებულებებზე. კარგი მაგალი-
თი იქნებოდა ტრანსსექსუალების
მზარდი უფლებები. ევროპულმა სასა-

ମାର୍ଗତଳେମ ରାମଦେଖିଜୀରମ୍ଭ ମିଉତୋତା,
ରମ୍ବ ତୁରାନ୍ତସ୍ଵେଚ୍ଛାଲ୍ଲେବୀର ଅମ୍ବାମିନ୍ଦେଲ୍ଲ
ଶେଖିଲ୍ଲୁଫୁଲ୍ଲି ଉପଲ୍ଲେବ୍ରେବୀ ଗାମରୁକ୍ଷାଲ୍ଲନ୍
ଦାମିଦାଦାସକ୍ତିର୍ବେଲ୍ଲି ଧର୍ମପୁରୁଣ୍ଠେବୀ
ମାତି ସ୍ଵେଚ୍ଛିର୍ବେଲ୍ଲି ଦାକାବଶିର୍ବେଲ୍ଲି
ଦିତ, ଗାଢାସିନ୍ଦ୍ରବୀ ସାକ୍ଷିର୍ବେଲ୍ଲି ତୁରାନ୍ତ
ସେଚ୍ଛାଲ୍ଲନ୍ଦାସିନ୍ଦ୍ରବୀ ଦାକାବଶିର୍ବେଲ୍ଲି ତମ-
ଶିତ୍ତିପୀରୀ, ସାମ୍ବିତିନୀର୍ବେର ତୁମନ୍ଦିନୀରୀ ଦା
ଥିଗାର ନାରମନନ୍ଦଗେନାଥୀ ଏରିବେଶିତ
ଓପ୍ଲିଲ୍ଲେବ୍ରେବୀର ଶେମତ୍ତେବେଶାଶୀ.

ხელისუფლების ორგანოების ვალდებულება

სესნებული ვრცელდება სახელმწიფოზე, ან სხვა სახელმწიფო დაწესებულებაზე, როგორიცაა: პროკურატურა, პოლიცია, ადგილობრივი ხელისუფლება ან სასამართლო და სხვ.

საყოველთაო დეკლარაციის მე-12 მუხლში, სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლში, ბავშვის უფლებათა კონვენციის მე-16 მუხლსა და ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენციის მე-11 მუხლში.

ადამიანის უფლებათა საყოველთაო დეკლარაცია

გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის საყოველთაო დეკლარაცია მიღებულ იქნა 1948 წლის 10 დეკემბერს. მოყოლებული 1948 წლიდან საყოველთაო დეკლარაციამ იმპლემენტაციის უმაღლესი სტატუსი მოიპოვა არა მხოლოდ როგორც "ყველა ხალხისა და ერების საერთო სტანდარტის მიღწევის", არამედ როგორც პრინციპების მტკიცებულებამ, რომელიც ყველა სახელმწიფომ უნდა გაითვალისწინოს.

რობერტსონისა და მერილსის თანახმად, მსოფლიოში საყოველთაო დეკ-

ლარაციაში ასახულმა ფუნდამენტურმა პრინციპებმა გავლენა იქონია მრავალი ქვეყნის კანონმდებლობაზე. აქედან გამომდინარე, საყოველთაო დეკლარაციის ზეგავლენამ მისი ავტორების მოლოდინს გადააჭარბა, რაც იმაში გამოიხატება, რომ დეკლარაციის მყარი და ფართომასშტაბიანი იმპლემენტაცია, მისი პრინციპების ჩვეულებითი სამართლის ნაწილად აღიარებას ნიშნავს.¹⁰

ადამიანის უფლებათა საყოველთაო დეკლარაციის მე-12 მუხლის თანახმად,

"არავინ უნდა განიცადოს მისი პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის, ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და კორესპონდენციის, ასევე მისი პატივისა და ღირსების თვითნებური ხელყოფა. ყოველ ადამიანს უფლება აქვს დაცული იყოს კანონის მიერ ასეთი ჩარევისა და ხელყოფისაგან".¹¹

სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პარტი

სამოქალაქოდაბოლიტიკურუფლებათა საერთაშორისო პაქტი შეიცავს ეგრეთ წოდებულ "პირველი თაობის" ადამიანის კლასიკურ უფლებებს, "რომლებმაც უმრავლესი სახელმწიფოს კონსტიტუციებსა და შიდა კანონმდებლობებში, როგორც მე-18 და

მე-19 საუკუნეებში გრანდიოზული რევოლუციების შედეგებმა, ჰპოვეს ასახვა".¹² სამოქალაქოდაბოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტი ძალაში შევიდა 1976 წლის 23 მარტს.

სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის

- 10 A.H. Robertson and J.G. Merrills, *Human Rights in the World*, Third Edition, Manchester University Press, 1993, გვ. 27.
- 11 G. Melander and G. Alfredsson, ed., *The Raoul Wallenberg Compilation of Human Rights Instruments*, Martinus Nijhoff Publishers, 1997, გვ. 29.
- 12 M. Nowak, *UN Covenant on Civil and Political Rights- CCPR Commentary*, N.P. Engel, Publisher; Kehl; Strasbourg; Arlington, 1993, გვ. XVIII.

მე-17 მუხლის თანახმად,

"1. არავინ უნდა განიცადოს თვითნებური ან უკანონო ჩარევა თავის პირად ცხოვრების ხელშეუხებლობაში, ოჯახურ ცხოვრებაში, საცხოვრებელსა და მიმოწერაში...

2. თითოეულ ადამიანს უფლება აქვს კანონმა დაიცვას ასეთი ჩარევისა თუ ხელყოფისაგან"¹³

ბავშვის უფლებათა კონვენცია

ბავშვის უფლებები, რომლებიც ბავშვის უფლებათა კონვენციით არის აღიარებული, გვევლინება ადამიანის უფლებად. ბავშვის უფლებათა კონვენცია გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის გენერალური ასამბლეის

მიერ 1989 წლის 20 ნოემბერს იქნა მიღებული და შევიდა ძალაში 1990 წლის 2 სექტემბრიდან.¹⁴

ბავშვის უფლებათა კონვენციის მე-16 მუხლის თანახმად,

"1. ბავშვი არ შეიძლება დაექვემდებაროს თვითნებურ ან უკანონო ჩარევას მისი პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობაში, ოჯახურ ცხოვრებაში, საცხოვრებელსა და მიმოწერაში...

2. ბავშვს უფლება აქვს კანონმა დაიცვას ასეთი ჩარევისა და ხელყოფისაგან".¹⁵

ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენცია

ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენცია, ასევე ცნობილია, როგორც "act of San Jose" – შემუშავებულ და ხელმოწერილ იქნა აღნიშნულ კონფე-

რენციაზე 1969 წლის 22 ნოემბერს და ამოქმედდა 1978 წლის 18 ივლისს.¹⁶

13 G. Melander and G. Alfredsson, ed., *The Raoul Wallenberg Compilation of Human Rights Instruments*, Martinus Nijhoff Publishers, 1997, გვ. 49.

14 Adam Lopatka, "The Rights of the Child are Universal: The Perspective of the UN Convention on the Rights of the Child", in Michael Freeman and Philip Veerman, ed., *The Ideologies of Children's Rights*, Martinus Nijhoff Publishers, 1992, გვ. 48.

15 G. Melander and G. Alfredsson, ed., *The Raoul Wallenberg Compilation of Human Rights Instruments*, Martinus Nijhoff Publishers, 1997, გვ. 284.

16 A.H. Robertson and J.G. Merrills, *Human Rights in the World*, Third Edition, Manchester University Press, 1993, გვ. 165.

ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენციის მე-11 მუხლის თანახმად,

"1. ...

2. არავინ შეიძლება დაექვემდებაროს თვითნებურ ან უკანონო ჩარევას მის პირად ცხოვრებაში, ოჯახურ ცხოვრებაში, საცხოვრებელსა და მიმოწერაში...

3. თითოეულ ადამიანს უფლება აქვს კანონმა დაიცვას ასეთი ჩარევისა თუ ხელყოფისაგან".¹⁷

ადამიანის უფლებათა საყოველთაო დეკლარაციის მე-12 მუხლი, რომელიც წარმოადგენს პირადი ცხოვრების ხელ-შეუხებლობის უფლების ფუნდამენტურ უფლებად ფორმულირების პირველ ცდას, განასხვავებს "პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის" (ან პირადი ცხოვრების) კონცეფციას კერძო სფეროსაგან, რომელიც შედგება ოჯახის, საცხოვრებლისა და მიმოწერისაგან. სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლი, რომელიც ეფუძნება ადამიანის უფლებათა საყოველთაო დეკლარაციის მე-8 მუხლს, "თვითნებური" ან "უკანონო" ჩარევისაგან იცავს "პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობას", "ოჯახს", "საცხოვრებელსა" და "მიმოწერას", და აცხადებს, რომ თითოეულ ადამიანს უფლება აქვს კანონმა დაიცვას ასეთი ჩარევისაგან. ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლსა და ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენციის მე-11 მუხლში გამოყენებულია ტერმინი – "პირადი ცხოვრება" (*private life*) და არა – "პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობა" (*privacy*), მაშინ როდესაც ეს ორი კონვენცია "ოჯახს" ცვლის ტერმინით – "ოჯახური ცხოვრება". სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლისა და ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ფრანგულ ტექსტებში გამოყენებულია ტერმინი *vie privée*, გვთავაზობს რა, რომ ტერმინები "პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობა" (*privacy*) და "პირადი ცხოვრება" (*private life*) ურთიერთშემცვლელია.¹⁸ სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა

17 G. Melander and G. Alfredsson, ed., *The Raoul Wallenberg Compilation of Human Rights Instruments*, Martinus Nijhoff Publishers, 1997, გვ. 159.

18 A.H. Robertson, *Human Rights in Europe*, Second Edition, Manchester University Press, 1977 წ., გვ. 86, რომელიც განმარტავს, რომ ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლში ტერმინის – "პირადი ცხოვრება" – გამოყენება არ ასახავს არსებით განსხვავებას, არამედ, მხოლოდ და მხოლოდ უზრუნველყოფს შესაბამისობის საკითხს ფრანგულ და ინგლისურ ტექსტებს შორის.

საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლიდა ადამიანის უფლებათა ამერიკული კონვენციის მე-11 მუხლი, ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლისაგან განსხვავებით, ასევე იცავს ინდივიდებს მათი "პატივისა" და "ღირსების" უკანონო ხელყოფისაგან და აცხადებს, რომ ინდივიდებს უფლება აქვთ კანონმა დაიცვას ასეთი ხელყოფისაგან.

სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლი სახელმწიფო ბისაგან ითხოვს, მიიღონ საკონმდებლო და სხვა ღონისძიებები იმ მიზნით, რომ მოახდინონ არა მხოლოდ ამ უფლების დაცვა, არამედ აკრძალონ ასეთი ჩარევები და ხელყოფა, მიუხედავად იმისა ქმედება მომდინარეობს სახელმწიფო დაწესებულებებისა თუ კერძო ან იურიდიული პირებისაგან. გამომდინარე იქნება, რომ დაცვა გარანტირებული უკანონი "უკანონ" და "თვითნებური" ჩარევისაგან, ამ მიზნით ქვენის შიდა კანონმდებლობამ უნდა მოახდინოს შესაბამისი დებულებით უზრუნველყოფა. ამასთან, ქვეყნის კანონმდებლობა დეტალურად უნდა განსაზღვრავდეს იმ გარემოებებს, როდესაც ჩარევის გამოყენება დასაშ-

ვებია. ასეთი დებულება უნდა ითვალისწინებდეს კომპეტენტური ორგანოების დაფუძნებას, რათა უზრუნველყოფილი იყოს, რომ ნებისმიერი ჩარევა კანონის შესაბამისად არის განხორციელებული, და გასაჩივრების პროცედურებს იმ პირებისათვის, რომელთაც ზიანი მიადგათ ასეთი კანონების გამოყენებით.¹⁹ თუმცალა, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო კანონით დაცვის უფლებას ცვლის უფლების "პატივისცემით", მისი მიზანია დაიცვას ინდივიდები სახელმწიფო ხელისუფლების მხრიდან თვითნებური ჩარევისაგან.²⁰

ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი მოითხოვს, რომ საჯარო ხელისუფლების მხრიდან ნებისმიერი სახის ჩარევა უნდა იყოს "კანონის შესაბამისად" და "აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში ეროვნული უშიშროების, საზოგადოებრივი უსაფრთხოების ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერესებისათვის ან უწესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად, ჯანმრთელობის ან ზნეობის ან სხვათა უფლებათა და თავისუფლებათა დასაცავად".²¹ თუმცა სამოქალაქო და

- 19 ადამიანის უფლებათა კომიტეტი, ზოგადი კომენტარი 16 (1998). პროექტის შემუშავების საფეხურზე გაკეთებული შემოთავაზება, რომელიც ითვალისწინებდა, რომ სამოქალაქო და პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლს არ მოეხდინა სამთავრობო დაწესებულებების ქმედებაზე შეზღუდვების დაწესება და არ მოეწესრიგებანა კერძო პირების ქმედებებთან დაკავშირებული საკითხები, არ იქნა მიღებული. იხ. გაერთიანებული ერების ორგანიზაციის დოკუმენტები A/929, თავი VI, სექცია 100; და A/4625, სექცია 34. ასევე იხ. საქმე Stubbings v. the United Kingdom, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო, (1996 წ.) 23 EHRR 213: სახელმწიფო შესაძლოა მოეთხოვოს მიიღოს ზომები, რომლებიც შემუშავებული იქნება პირადი ცხოვრების პატივისცემის უზრუნველსაყოფად ინდივიდებს შორის ურთიერთობის სფეროშიც.
- 20 იხ. საქმე Guerra v. Italy, 1998 წლის 19 თებერვლის განაჩენი, 26 EHRR 357: ჩარევისაგან თავის შეკავების ნეგატიური ვალდებულების გარდა, შეიძლება იყოს ეფექტიანი "პატივისცემის" პოზიტიური ვალდებულება; Sheffield and Horsham v. the United Kingdom, 1998 წლის 30 ივნისის განაჩენი, 27 EHRR 163: იმის განსაზღვრისას არსებობს თუ არა პოზიტიური ვალდებულება, გათვალისწინებულ უნდა იქნეს სამართლიანი ბალანსი, რომელიც დადგენილ უნდა იქნეს საზოგადოებს ზოგად ინტერესებსა და ინდივიდის ინტერესებს შორის.

- 21 აუცილებლობის მნიშვნელობა გულისმობას, რომ ჩარევა შეესაბამებოდეს მწვავე სოციალურ საჭიროებას, და განსაკუთრებით კი, პროპორცული იყოს დასახულ კანონიერ მიზანთან. იხ. საქმე *McLeod v. the United Kingdom*, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო (1998), 27 EHRR 493.
- 22 J.E.S. Fawcett, *The Application of the European Convention on Human Rights*, Oxford: Clarendon Press, Second Edition, 1987, გვ. 211.
- 23 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი, 2 EHRR 330.
- 24 *R. v. Wong*, კანადის უზენაესი სასამართლო, 3 SCR 36.
- 25 N. Jayawickrama, *The Judicial Application of Human Rights Law, National, Regional and International Jurisprudence*, Cambridge: University Press, გვ. 602.

პოლიტიკურ უფლებათა საერთაშორისო პაქტის მე-17 მუხლი არ მოიცავს ასეთ კონკრეტულ შეზღუდვებს იმის განსაზღვრისას, ჩარევა "თვითნებურია" თუ არა, შესაბამისი იქნებოდა, *inter alia*, დემოკრატიული საზოგადოებაში აუცილებლობების გათვალისწინება, რომლებიც მოცემულია ამ პუნქტში.

ნამოყენებულ იქნა არგუმენტები იმის შესახებ, რომ ოჯახის გაერთიანება, საცხოვრებელი და მიმოწერა გვთავაზობს, რომ ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი შემუშავებულ იქნა, რათა დაიცვას პირადი ცხოვრების ფიზიკური სტრუქტურა: ოჯახი დაშლისაგან, საცხოვრებელი შექრისაგან, და მიმოწერა შემოწმებისა და შეჩერებისაგან.²² მეორეს მხრივ, დადასტურებულია, რომ ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის გამოყენების ერთადერთი თუ არა, მთავარი მიზანი და გამიზნული სფერო არის ინდივიდის "საშინაო დაცვა" და არა საგარეო, ოჯახური ურთიერთობების საშინაო რეგულირება.²³ თუმცადა, როგორც ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს სასამართლო პრაქტიკა გვიჩვენებს, პირადი ცხო-

ვრების ხელშეუხებლობის კონცეფცია გაცილებით ფართოა. ხსენებული სცდება მრავალი ანგლოსაქსი და ფრანგი ავტორების დეფინიციებს, იგი გარკვეული ხარისხით ასევე მოიცავს სხვა ადამიანებთან ურთიერთობის დამყარებისა და განვითარების უფლებას, განსაკუთრებით კი ემოციურ სფეროში, საკუთარი პიროვნების თავისუფლად განვითარებისა და სრულყოფის მიზნით.

პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება საჭიროა რომ მისდევდეს ტექნილოგიურ განვითარებებს. ეს განვითარებები ხაზს უსვამს ამ საკითხის ირგვლივ ქვეყნის შიდა კანონმდებლობის რეგულარული გადახედვების საჭიროებას.²⁴

აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ ყოველთვის არ არის შესაძლებელი ნათლად განსაზღვრო, რომ ამ უფლების სავარაუდო დარღვევა განხილულ იქნეს თუ არა პირის პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების ჭრილში, ერთის მხრივ, ან ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა თუ მიმოწერის პატივისცემის უფლების ჭრილში, მეორეს მხრივ.²⁵ ასე მაგალითად, გერმანიის ეროვნული სასამართლოები

სატელეფონო საუბრებს განიხილავდნენ
პირადი ცხოვრების პატივისცემის
უფლების და არა მიმოწერის პატივის-
ცემის უფლების ჭრილში, მაშინ როდესაც
კვიპროსში სატელეფონო საუბრებით ვ-
ლებოდა როგორც "კომუნიკაციების"
ფორმად, ისევე როგორც პირადი ცხო-
ვრების საკითხად. დამატებით უნდა

აღინიშნოს, რომ არ არის აუცილებელი,
რომ ამ უფლების ეროვნული ფორმუ-
ლირება შეიცავდეს იმ განსხვავებებს,
რასაც საერთაშორისო და რეგიონალური
აქტები აყალიბებს. ასე მაგალითად,
სამხრეთაფრიკის კონსტიტუცია მოიცავს
საკხოვრებელსა და კომუნიკაციებს პირა-
დი ცხოვრების კონცეფციის ჭრილში.²⁶

პირადი და ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმოწერის
პატივისცემის უფლება ადამიანის უფლებათა ევროპული
კონვენციის მე-8 მუხლის შრიღში

ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი
წარმოადგენს კონვენციის ერთ-ერთ იმ
მუხლთაგანს, რომელიც დროშიარარის
შეზღუდული. არც ერთ შემთხვევაში
ადამიანის უფლებათა ევროპულ სასა-
მართლოს არ უცდია ამომწურავად
განესაზღვრა, თუ რა შეადგენს პირად
ან ოჯახურ ცხოვრებას, საცხო-
ვრებელს ან მიმოწერას. მიუხედავად
იმისა, რომ ევროპული კონვენციის

მე-8 მუხლის ჭრილში არსებობს მდი-
დარი პრეცედენტული სამართალი და
პირადი ცხოვრების ცნებამ გან-
საკუთრებული განვითარება ჰპოვა,
მაინც რჩება შესაძლებლობა კონვენ-
ციის მე-8 მუხლით დაცული უფლებე-
ბის უფრო ღრმად განვითარებისათვის.

ადამიანის უფლებათა ევროპული
კონვენციის მე-8 მუხლის თანახმად,

"1. ყველას აქვს უფლება პატივი სცენ მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას,
მის საცხოვრებელსა და მის მიმოწერას.

2. დაუშვებელია საჯარო ხელისუფლების ჩარევა ამ უფლების
განხორციელებაში, გარდა ისეთი ჩარევისა, რაც დაშვებულია კანონით
და აუცილებელია დემოკრატიულ საზოგადოებაში ეროვნული უშიშროების,

26 სამხრეთ აფრიკის რესპუბლიკის კონსტიტუციის მე-13 მუხლის თანახმად:
"ყველა ადამიანს უნდა გააჩნდეს მისი პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება, რაც მოიცავს მისი პიროვნების, საცხოვრებლისა თუ ქონების ჩხრეკისაგან, მისი პირადი საკუთრების ან პირადი კომუნიკაციების დაცვის უფლებას".

საზოგადოებრივი უსაფრთხოების ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერესებისათვის ან უწესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად, ჯანმრთელობის ან ზნეობის ან სხვათა უფლებათა და თავისუფლებათა დასაცავად.“

ქორნინებისა და ოჯახის შექმნის უფლება შეიძლება ჩაითვალოს ოჯახური ცხოვრების კონკრეტულ ფორმად, მაგრამ იგი ცალკე არის დაცული ევროპული კონვენციის მე-12 მუხლით, რომ-

ლის თანახმადაც:

"საქორნინო ასაკს მიღწეულ მამაკაცებსა და ქალებს აქვთ უფლება დაქორნინდნენ და შექმნან ოჯახი ამ უფლების განხორციელების მარეგულირებელი ეროვნული კანონმდებლობის შესაბამისად.“

ევროპული კონვენციის მე-7 ოქმის მე-5 მუხლი კი დამატებით წარმოგვიდგენს, რომ:

"მეუღლეები სარგებლობენ კერძო სამართლებრივი ხასიათის თანაბარი უფლებებითა და მოვალეობებით ერთმანეთს შორის და შვილებთან ურთიერთობაში, ქორნინებასთან დაკავშირებით, ქორნინების განმავლობაში და მისი შენტვეტის შემთხვევაში. ნინამდებარე მუხლი ხელს არ უშლის სახელმწიფოებს, გაატარონ ღონისძიებები, რომლებიც საჭიროა ბავშვთა ინტერესებისათვის.“

ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-8, მე-12 მუხლებითა და მე-7 ოქმის მე-5 მუხლით დაცულ უფლებებს შორის არის განსხვავებანი. ამასთან, ის ფაქტი, რომ ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლში გაცხადებული უფლებები ერთად არის დაჯგუფებული იმავე მუხლში, აძლიერებს ამ

მუხლით გარანტირებული დაცვის ხარისხს, ვინაიდან თითოეული უფლება ხორციელდება მისივე კონტექსტით. ამგვარად, ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება, პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება და საცხოვრებლისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლება შეიძლება ერთად

იქნეს წაკითხული როგორც კოლექტიურად გარანტირებული.

ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის თანახმად წარმოქრილი საკითხები ეხება პირადი ცხოვრების, ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმონერის სფეროსა და შინაარსს და სახელმწიფოს ვალდებულებას დაიცვას აღნიშნული ინტერესები.

კონვენციის მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი წარმოგვიდგენს პირადი ცხოვრების სელშეუხებლობასა და საცხოვრებლის უფლებაში ჩარევის გამამართლებელ საფუძვლებს. თითოეულ კონკრეტულ საქმეში განხილულ უნდა იქნეს ორი საკითხი: პირვე-

ლი, უზრუნველყო თუ არა სახელმწიფომ პირადი ცხოვრების სელშეუხებლობის პატივისცემა და, თუ არ უზრუნველყო, მეორე, ქმედება კანონის შესაბამისად განხორციელდა თუ არა, ემსახურებოდა თუ არა კანონიერ მიზანს და აუცილებელი იყო თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში?

ადრემოქმედმა ადამიანის უფლებათა ევროპულმა კომისიამ და სასამართლომ მოგვცეს გარკვეული სახელმძღვანელოპრინციპები პირადი ცხოვრების მნიშვნელობასთან დაკავშირებით. 1976 წელს ევროპულმა კომისიამ პირადი ცხოვრება შემდეგნაირად განსაზღვრა:

"მრავალი ანგლოსაქსი და ფრანგი ავტორის თანახმად, პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება წარმოადგენს პირადი ცხოვრების სელშეუხებლობის უფლებას, პირის სურვილისამებრ ცხოვრებას, რომელიც დაცულია საჯაროობისაგან... თუმცადა, კომისიის აზრით, პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება არ მთავრდება იქ. ეს უფლება გარკვეულწილად ასევე მოიცავს სხვა ადამიანებთან ურთიერთობის დამყარებისა და განვითარების უფლებას, განსაკუთრებით კი ემოციურ სფეროში, ყველა პირს შეუძლია საკუთარი პიროვნების თავისუფლად განვითარება და სრულყოფა".²⁷

კოპენ-ჰონათანის თანახმად:

"ყველაფერი, რაც შეეხება პირის ჯანმრთელობას, ფილოსოფიურ, რელიგიურ და ზნეობრივ შეხედულებებს, ოჯახურ და ემოციურ ცხოვრებას, მეგობრობას, ...

27 განაცხადი № 6825/74, *X v. Iceland*, 1976 წლის 18 მაისი, 5 DR 86. ასევე იხ. L. Doswald-Beck, "The Meaning of the "Right to respect for Private Life" under the European Convention on Human Rights (1983), 4 HRLJ 283.

პროფესიულ ცხოვრებას შეიძლება ჩაითვალოს პირადი ცხოვრების ნაწილად²⁸.

საქმეზე *Niemietz v. Germany*²⁹ ევროპულმა სასამართლომ განაცხადა, რომ:

"სასამართლო არ თვლის შესაძლებლად ან აუცილებლად, ამომწურავად განსაზღვროს "პირადი ცხოვრების" კონცეფცია. თუმცა ძალზე შეზღუდული იქნებოდა ამ კონცეფციის შემოფარგველა "შედა ნრით", რომელიც ინდივიდი შეიძლება მის მიერ არჩეული თავისი პირადი ცხოვრებით ცხოვრობდეს და მისგან გამორიცხავდეს გარე სამყაროს, რომელიც არ შედის ამ ნრეში. პირადი ცხოვრების პატივისცემა ასევე უნდა მოიცავდეს, გარკვეულ ფარგლებში, სხვა ადამიანებთან ურთიერთობის დამყარებისა და განვითარების უფლებას.³⁰

ადამიანის უფლებათა კომიტეტის თანახმად, პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლების მნიშვნელობა ეხება პირის ცხოვრების სფეროს, სადაც მას თავისუფლად შეუძლია გამოხატოს თავისი პირადობა, იქნება ეს სხვა პირებთან ურთიერთობაში შესვლით, თუ მის გარეშე.³¹

- 28 Cohen-Jonathan, "Respect for private and family life" in Macdonald, Matscher, and Petzold, *The European System for the Protection of Human Rights* (Dordrecht, 1993), გვ. 405.
- 29 *Niemietz v. Germany*, 1992 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.
- 30 1992 წლის 16 დეკემბერი, სერია A № 251-B, 29-ე პუნქტი.
- 31 *Coeriel and Aurik v. Netherlands*, ადამიანის უფლებათა კომიტეტი, კომუნიკაციის № 453/1991, HRC 1995 წლის მოხსენება, დანართი X.D.
- 32 *National Coalition for Gay and Lesbian Equality v. Minister of Justice*, სამხრეთ აფრიკის კონსტიტუციური სასამართლო 3 LRC 648.

სამხრეთ აფრიკის კონსტიტუციურ- ურთიერთობებზე. "შესაბამისად, პირა- მა სასამართლომ ინდივიდის ცხოვრე- ბის ხელშეუხებლობის უფლება აღნიშრა- ბიტიტური ასპექტები, სულ მცირე, როგორც ინდივიდის არა მხოლოდ ნეგა- ტიურ უფლებად დაიმკვიდროს ინდი- ვიდუალური სარგებლობის ადგილი მთავრობის ჩარევის გარეშე, არამედ პირის უფლებად გააგრძელოს მისი ცხოვრება, გამოხატოს მისი პირადობა და დასჯის გარეშე მიიღოს ფუნდამენ- ტური გადაწყვეტილებები ინტიმურ

ბის განვითარებას ჰქონდეს ადგილი. ამ შემთხვევაში მთავარი არის ქმედების ხასიათი, რომელთან მიმართებაშიც პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის გამოყენება ხდება, დაარა მისი ადგილი.³²

თუმცალა, როგორც ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა სატელეფონო საუბრებთან დაკავ-

პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ზრიღში

პირადი ცხოვრების პატივისცემა მოიცავს, *inter alia*, პირის ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობის, პირადობის, პირადი ინფორმაციის, სქესობრივი ცხოვრების საიდუმლობასა და პირადი ან კერძო სივრცის პატივისცემას.³⁴

ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობა

პირადი ცხოვრება ესება პირის ფიზიკურ და მორალურ ხელშეუხებლობას. აქედან გამომდინარე პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება მოიცავს ფიზიკურ და სექსუალურ ძალადობას,³⁵ სხეულებრივ სასჯელს,³⁶ სისხლისა³⁷ და შარდის³⁸ სავალდებულო ანალიზს. თუმცალა, ინდივიდის მორალურ და ფიზიკურ ხელშეუხებლობაში ჩარევის ყველა ფაქტი არ გამოიწვევს პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების დარღვევას. როგორც

შირებით, კერძო და საწარმოს შენობები თანაბრად არის დაცული.³³

ეს ევროპულმა სასამართლომ საქმეში *Costello-Roberts v. the United Kingdom*³⁹ მიუთითა, კონვენციის მე-8 მუხლი შეიძლება გარკვეულ შემთხვევებში აწესებდეს დაცვას სასკოლო დისციპლინის დაცვის საწინააღმდეგოდ. მეორეს მხრივ, ევროპულმა სასამართლომ საქმეში *Raninen v. Finland*⁴⁰ დაადგინა, რომ მე-8 მუხლით გარანტირებული ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობის უფლება მოქმედებას იწყებს მამინ, როდესაც ქმედება საკმარისად მძიმე არ არის, რომ ნამოქრას საკითხი კონვენციის მე-3 მუხლის ჭრილში.

პირადობა

პირადი ცხოვრების გულში მდებარეობს ინდივიდის უფლებაუნარიანობა აირჩიოს მისი პირადობა. შესაბამისად, ინდივიდს გააჩნია უფლება აირჩიოს მისი საკუთარი გვარი,⁴¹ შეარჩიოს

33 *Amann v. Switzerland*, ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლო, (2000) 30 EHRR 843.

34 R. Clayton and H. Tomlinson, *The Law of Human Rights* (Oxford, 2000), პუნქტები 12.85-12.94, გვ. 812-815.

35 საქმე *X & Y v. the Netherlands* ეხებოდა ფიზიკურ და ავადებული გოგონას მიმართ სრულწლოვანი მამაკაცის სექსუალურ ძალადობას, რომელშიც სტრასბურგის სასამართლომ დაადგინა, რომ გასაჩივრებული ფაქტები ხვდებოდა პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების მოქმედების ფარგლებში.

36 *Costello-Roberts v. the United Kingdom*, 1993 წლის 25 მარტის განაჩენი.

37 *X v. Austria* (1979), 18 DR 154, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია.

38 *Peters v. the Netherlands* (1994), 77-A DR 75, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია.

39 *Costello-Roberts v. the United Kingdom*, 1993 წლის 25 მარტის განაჩენი.

40 1997 წლის განაჩენი, 26 EHHR 563.

41 *Burghartz v. Switzerland*, 1994 წლის 22 თებერვალის განაჩენი, 18 EHRR 101; *Stjerna v. Finland*, 1994 წლის 25 ნოემბრის განაჩენი, სერია A № 299-B.

- 42 *McFeeley & Ors v. the United Kingdom*, 1980 წლის 15 მაისი, 20 DR 44 (პატიმრის სამოსი).
- 43 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივნისის განაჩენი, სერია A №160.
- 44 *Rasmussen v. Denmark*, 1984 წლის 25 ნოემბრის განაჩენი, სერია A № 87.
- 45 *Z v. Finland*, 1997 წლის 25 ოქტომბერი.
- 46 *X v. the United Kingdom*, 1982 წლის 6 ოქტომბერი, 30 DR 229.
- 47 *Murray v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი, 19 EHRR 193, პუნქტი 85; *McVeigh v. the United Kingdom*, 1981 წლის 18 მარტი, DR 24.
- 48 *X v. Austria*, 1979 წლის 13 დეკემბერი, 18 DR 154.
- 49 *Chare nee Jullien v. France N(1991)*, 71 DR 141, 155, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია.
- 50 *Philip Reyntjens v. Belgium* (1992), 73 DR 136.

მისი ჩაცმულობა⁴² და განსაზღვროს მისი სექსუალური ორიენტაცია. მას ასევე უფლება აქვს ხელი მიუწვდებოდეს და მოიპოვოს საკუთარი პირადობა, როგორიცაა სახელმწიფო მზრუნველობის ქვეშ მისი აღზრდის შესახებ⁴³ ან მამობის დადგენასთან დაკავშირებული⁴⁴ ინფორმაცია, თუ ეს მნიშვნელოვანია მისი პირადობის განვითარებისა და დადგენისათვის.

პირადი ინფორმაცია

ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს კარგად დადგენილი პრეცედენტული სამართლის თანახმად, ხელისუფლების მხრიდან თანხმობის გარეშე პირადი ინფორმაციის შეგროვება წარმოადგენს ევროპული კონკრენციის მე-8 მუხლით განმტკიცებული პირადი ცხოვრების უფლების დარღვევას. ხსენებულს განსაკუთრებით აქვს ადგილი მაშინ, როდესაც ინფორმაციის შეგროვება ფარულად ხდება სატელეფონო მოსმენტითა თუ ფოსტის შემოწმებით. ასე მაგალითად, საქმეში *Z v. Finland*⁴⁵ სტრასბურგის სასამართლომ აღნიშნა, რომ პირადი მონაცემების შენახვისას.⁴⁶ ამის საპირისპიროდ ადამიანის უფლებათა ევროპულმა კომისიამ დაადგინა, რომ პირადობის მოწმობის თან ტარების ვალდებულება და მისი მოთხოვნისამებრ წარდგენა არ წამოადგენდა პირადი ცხოვრების უფლების დარღვევას.⁴⁷

დამატებით უნდა აღნიშნოს, რომ გარკვეულ შემთხვევებში, ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი შეიძლება

ასევე არსებობს პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების სარგებლობის თვალსაზრისით გააჩნია ფუნდამენტური მნიშვნელობა; და შესაბამისად, უნდა არსებობდეს შესაბამისი დამცავი გარანტიები, რათა თავიდან იქნეს აცილებული ჯანმრთელიბის შესახებ არსებული პირადი ინფორმაციის კომუნიკაცია და გამუღავნება.

ასევე არსებობს პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების *prima facie* დარღვევა მაშინ, როდესაც პირადი ინფორმაცია მოწმდება ოფიციალური აღნერისას,⁴⁸ პოლიციის მხრიდან ფოტოსურათებისა და თითის ანაბეჭდების გაკეთებისას,⁴⁹ სავალდებულო სამედიცინო გამოკვლევისას⁵⁰ და სამედიცინო მონაცემების შენახვისას.⁵¹ ამის საპირისპიროდ ადამიანის უფლებათა ევროპულმა კომისიამ დაადგინა, რომ პირადობის მოწმობის თან ტარების ვალდებულება და მისი მოთხოვნისამებრ წარდგენა არ წამოადგენდა პირადი ცხოვრების უფლების დარღვევას.⁵²

მოიცავდეს პირად ინფორმაციაზე ხელმისაწვდომობას. საქმეში *Gaskin v. the United Kingdom*⁵¹ ევროპულმა სასამართლომ უარყო გამოიხატა თავისი შეხედულება იმაზე, შესაძლებელი იყო თუ არა პირად მონაცემებსა და ინფორმაციაზე ხელმისაწვდომობის ზოგადი უფლება გამომდინარეობდეს მე-8 მუხლიდან. თუმცალა, სტრასბურგის სასამართლომ გამოთქვა აზრი, რომ ინფორმაცია, რომელიც ეხებოდა განმცხადებლის ბავშვობის, განვითარებისა და ისტორიის მეტად პირადულ ასპექტებს, დაკავშირებული იყო მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებასთან იმგვარად, რომ ხსენებულ ინფორმაციაზე ხელმისაწვდომობის საკითხი მოხვდა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ფარგლებში. საქმეში *Guerra and Others v. Italy*⁵² ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ სახელმწიფოს პოზიტიური ვალდებულება, უზრუნველყოს პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლების ეფექტითი დაცვა, მოიცავდა ინფორმაციასთან დაკავშირებულ დებულებას, რომელიც შესაძლებლობას მისცემდა განმცხადებლებს შეეფასებინათ ბუნე-

ბრივი ზემოქმედების საშიშროება, რომელიც დაკავშირებული იყო ქარხანასთან ახლოს ცხოვრება, სადაც უბედური შემთხვევის არსებობის ფაქტორი მაღალია. ამის მსგავსად, საქმეში *McGinley and Egan v. the United Kingdom*⁵³ ევროპულმა სასამართლომ გადაწყვიტა, რომ შობის კუნძულზე განმცხადებლის რადიაციის დაქვემდებარების შესახებ დოკუმენტების შეჩერება წარმოადგენდა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას.

სქესობრივი ცხოვრების საიდუმლოება

პირადი ცხოვრება ასევე ითვალისწინებს სხვა ადამიანებთან პირადი ურთიერთობების დამყარების არჩევანს, კერძოდ, სოციალურ და სქესობრივ საქმიანობას. სქესობრივი საქმიანობა უდავოდ წარმოადგენს პირადი ცხოვრების ნაწილს.⁵⁴ საქმეში *Dudgeon v. the United Kingdom*,⁵⁵ სასამართლომ სქესობრივი საქმიანობა აღნირა "პირადი ცხოვრების ყველაზე ინტიმურ ასპექტად"; ხოლო ევროპულმა კომისიამ აბორტის საქმესთან დაკავშირებით ხაზი გაუსვა "მშვიდი სექსუა-

51 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივლისის განაჩენი, სერია A № 160.

52 *Guerra and Others v. Italy*, 1998 წლის 19 თებერვლის განაჩენა.

53 (1998) 27 EHRR 1.

54 R. Clayton and H. Tomlinson, *The Law of Human Rights* (Oxford, 2000), პუნქტი 12.92, გვ. 814.

55 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

- 56 *Brüggemann and Scheuten v. Germany* (1978) 10 DR 100, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია.
- 57 *Rees v. the United Kingdom*, 1986 წლის 17 ოქტომბრის განაჩენი; *Cossey v. the United Kingdom*, 1990 წლის 27 სექტემბრის განაჩენი; *Sheffield and Horsham v. the United Kingdom*, 1998 წლის 30 ივნისის განაჩენი.
- 58 *B v. France*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი, სერია A № 232-C.
- 59 *X, Y & Z v. the United Kingdom*, 1997 წლის 22 აპრილის განაჩენი.
- 60 საქმეში *Powell & Rayner v. the United Kingdom*, 1990 წლის 21 თებერვლის განაჩენი, საჩივარი მიმართული იყო ხმაურის ნინააღმდეგ, რომელიც მომდინარეობდა ოთხი ძირითადი ევროპორტფიდან; ასევე ის. *Arrondelle v. the United Kingdom* (1992) 26 DR 5, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია და *Baggs v. the United Kingdom* (1987) 52 DR 29, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისია.
- 61 D. Harris, M. O'Boyle and C. Warbrick, *Law of the European Convention on Human Rights* (1995), გვ. 308.
- 62 *Friedl v. Austria*, კომისიის მოხსენება, 1994 წლის 19 მაისი.
- 63 *Murray v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.
- 64 *Halford v. the United Kingdom*, 1997 წლის 25 ივნისის განაჩენი.

ლური საქმიანობის, როგორც პირადი ცხოვრების ნაწილის, მნიშვნელობას⁵⁶.⁵⁶ დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ ამ სფეროში არსებული უმრავლესი საქმეები დაკავშირებულია პომოსე-ქსუალობასთან.

რიგ საქმეებში განხილულ იქნა ტრანსექსუალების პოზიციაც. ადა-მიანის უფლებათა ევროპულმა სასა-მართლომარ დაუშვა არსებით განხილ-ვაზე მრავალი საქმე, რომლებშიც გან-მცხადებლები ასაჩივრებდნენ, რომ გაერთიანებული სამეფოს მთავრობამ არ მოახდინა დაპადების მოწმობაში ცვლილებების შეტანა, რაც ტრანსე-ქსუალის შეცვლილი სქესის დოსიეში ჩაწერას გულისხმობდა.⁵⁷ თუმცადა, მსგავსი განაცხადი დაშვებულ იქნა არსებით განხილვაზე საქმეში *B v. France*,⁵⁸ განსაკუთრებით იმიტომ, რომ ქმედება უდიდეს ზეგავლენას ახდენდა განმცხადებლის სოციალურ და პროფესიულ ცხოვრებაზე. ევრო-პულმა სასამართლომ ასევე დაადგინა, რომ მე-8 მუხლის დარღვევებს არ ჰქონ-და ადგილი საქმეში, რომელშიც გაერ-თიანებულმა სამეფომ არ აღიარა ტრანსექსუალი ბავშვის მამად,

რომელიც დონორის მიერ ხელოვნური განაყოფიერების გზით დაიბადა.⁵⁹

პირადი ან კერძო სივრცე

ხმაურის ზემოქმედებასთან დაკავ-შირებული საქმეები⁶⁰ შეიძლება კავ-შირში იყოს პირადი სივრცის დარღვე-ვასთან.⁶¹

საქმეში *Friedl v. Austria*⁶² კომისიამ გადაწყვეტილება მიიღო, რომ პოლიცი-ის მიერ განმცხადებლისათვის ფოტო-სურათების გადაღებამ დემონსტრაცი-ის მსვლელობისას არ გამოიწვია ევრო-პული კონვენციის მე-8 მუხლის დარ-ღვევა. შედარების თვალსაზრისით, საქმეში *Murray v. the United Kingdom*⁶³ ფოტოსურათი, რომელიც საჯარისო ნაწილში იყო გადაღებული, ჩაითვალა მის პირად ცხოვრებაში ჩარევად. მეტად საყურადღებოა ევროპული სა-სამართლოს მიდგომა საქმეში *Halford v. the United Kingdom*,⁶⁴ რომელშიც სა-სამართლომ დაადგინა, რომ სატელე-ფონო საუბრები, რომლებიც გაკეთდა კერძო ტელეფონიდან მის ოფისში, ხვდებოდა მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მოქმედების ფარგლებში, ვინაიდან

განმცხადებელს ჰქონდა პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის კონივრული მოლოდინი.

ოჯახური ცხოვრების აუტივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის შრიღში

ოჯახური ცხოვრების იდენტიფიცირების მიზნით, პირველ რიგში, უნდა განისაზღვროს, თუ რას წარმოადგენს ოჯახი. ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გარანტირებული ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებას, როგორც კონვენციის პრინციპულ ელემენტს, გააჩნია ოჯახის ხელშეუხებლობის დაცვა. რას წარმოადგენს "ოჯახი" დარა გარემოებებში არის დაშვებული ჩარევა კონვენციის თანახმად? ⁶⁵ ზოგადად, ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისიისა და სასამართლოს თანახმად, ოჯახი მოიცავს ქმარს, ცოლსა და შვილს, რომელიც მშობლებზე არის დამოკიდებული, უკანონო და ნაშვილები შვილების ჩათვლით. ევროპულმა სასამართლომ აღნიშნავს, რომ "მშობლებისა და მათი შვილის ერთმანეთის კომპანიით ერთობლივი სარგებლობა წარმოადგენს ოჯახური ცხოვრების ფუნდამენტურ ელემენტს". ⁶⁶ ამასთან, ხსენებუ-

ლი ასევე მოიცავს და-ძმას შორის ურთიერთობებს, მშობლების ურთიერთობებთან ერთად აღებულს. ⁶⁷ როგორც ჩანს, *de facto* ოჯახურ კავშირებს შეიძლება ადგილი ჰქონდეს მაშინ, როდესაც მხარეები ქორნინების გარეშე ერთად ცხოვრობენ. ⁶⁸ ოჯახური კავშირები ასევე სახეზეა მაშინაც კი, როდესაც მშობლები ერთად არ ცხოვრობენ ბავშვის დაბადების მომენტისათვის. ⁶⁹

ზოგიერთ შემთხვევაში ოჯახური ცხოვრება შეიძლება არსებობდეს ბავშვებსა და მათ ბებია-ბაბუებს შორის. ⁷⁰ მეტად საგულისხმოა, რომ ფართო შეხედულება იქნა იმასთან დაკავშირებით გაკეთებული, თუ რას წარმოადგენს ოჯახური ცხოვრება. ასე მაგალითად, გაერთიანებული სამეფოს წინააღმდეგ შეტანილ განაცხადში, ⁷¹ საქმე ეხებოდა ურთიერთობას ბიძასა და ძმიშვილს შორის. ბავშვის ბიძა ასაჩივრებდა, რომ 1989 წლის "ბავშვის

65 იხ. J. Liddy, "The concept of family life under the ECHR (1998) EHRLR 15.

66 *B v. the United Kingdom*, 1987 წლის 8 ივლისის განაჩენი, სერია A № 121; (1988) 10 EHRR 87, განაჩენის პუნქტი 60.

67 *Moustaquim v. Belgium*, 1991 წლის 18 თებერვლის განაჩენი, სერია A № 193; (1991) 13 EHRR 802, განაჩენის პუნქტი 36. ასევე იხ. X, Y and Z v. the United Kingdom (განაცხადის № 21830/93), 1997 წლის 22 აპრილის განაჩენი; (1997) 24 EHRR 143, განაჩენის პუნქტები 36-37.

68 *Johnston v. Ireland*, 1986 წლის 18 დეკემბრის განაჩენი, სერია A № 112; (1987) 9 EHRR 203, განაჩენის პუნქტი 25.

69 *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი, სერია A № 138; (1989) 11 EHRR 322, განაჩენის პუნქტი 21, და *Keegan v. Ireland*, 1994 წლის 26 მაისის განაჩენი, სერია A № 290; (1994) 18 EHRR 342, განაჩენის პუნქტი 44.

70 იხ. საქმეზე *Vermeire v. Belgium* 1991 წლის 29 ნოემბერს გამოტანილი განაჩენი, სერია A № 214-C; (1993) 15 EHRR 488.

71 *Boyle v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 თებერვლის განაჩენი, სერია A № 282-B; (1995) 19 EHRR 179.

შესახებ” კანონის მიღებამდე ადგილობრივმა ხელისუფლებამ უარი განუცხადა მას ძმის შვილზე ხელმისაწვდომობის საკითხთან დაკავშირებით და, რომ არ არსებობდა კანონმდებლობა, რომელიც მას შესაძლებლობას მისცემდა საქმე აღეძრა სასამართლოს წინაშე. ევროპულმა კომისიამ დაადგინა მე-8 მუხლის დარღვევა.

აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ ნიშნობა არ წარმოადგენს ოჯახურცხოვრებას, მაგრამ ურთიერთობები პატიმარსა და მის საცოლეს შორის ხვდება პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების ფარგლებში.⁷² იგივე მიღებამ ვრცელდება პომოსექსუალ წყვილებზე.⁷³

ოჯახური ცხოვრების ცნება ყოველთვის მოიცავდა გაფართოებულ მნიშვნელობას. საქმე *Marckx v. Belgium*⁷⁴ ეხებოდა დაუქორნინებელი დედის განაცხადს ბელგიის კანონმდებლობის მიხედვით ქორნინება გარეშე შვილის სტატუსის შესახებ. ამ საქმეში ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ ბელგიას პოზიტიური ვალდებულება გააჩნდა, ქორნინება გარეშე შვილის ოჯახში ინტეგრაციის უზრუნველყოფის მიზნით

შეემუშავებინა კანონმდებლობა, ხსენებულის განუხორციელებლობა კი გამოიწვევდა ევროპული კონვენციის მე-8 და მე-14 მუხლების დარღვევას. კანონიერ და უკანონო შვილებს შორის დისკრიმინაცია გამოიწვევს კონვენციის მე-14 მუხლის დარღვევას. *Marckx*-ის საქმეში კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევა დადგენილ იქნა იმის გამო, რომ დისკრიმინაციული მოპყრობა შეუსაბამო იყო ბელგიის სახელმწიფოს ვალდებულებასთან, უზრუნველყო დედის ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება.

ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენცია არ უზრუნველყოფს და არ იცავს პირს წევრ სახელმწიფოში შესვლისა და დარჩენის უფლებით. თუმცადა, აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ იმ შემთხვევაში, თუ ოჯახის წევრის დეპორტაცია ხელს შეუშლის ოჯახის შენარჩუნებას, მაშინ შესაბამისი სახელმწიფო ვალდებულია, თავი შეიკავოს ოჯახის კონკრეტული წევრის გაძევებისაგან. საქმეში *Berrehab v. the Netherlands*⁷⁵ განმცხადებელი იყო მაროკოს მოქალაქე, რომლის ნიდერლანდების სამეფოში

- 72 *Wakeford v. the United Kingdom*, 1990 წლის 1 ოქტომბრის განაჩენი, (1990) 66 DR 251.
- 73 *X v. the United Kingdom*, 1986 წლის 14 მაისის განაჩენი, (1986) 47 DR 274.
- 74 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი.
- 75 *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი.

დარჩენის უფლებაც დამოკიდებული იყო ნიდერლანდების სამეფოს მოქალაქის ქორნინების შენარჩუნებაზე. ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას ადგილი ჰქონდა მაშინ, როდესაც, განქორნინების შემდგომ მას ცხოვრების უფლება აღარ გაუგრძელეს. კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას იმიტომ ჰქონდა ადგილი, რომ მისი ნიდერლანდების სამეფოდან გაძევება გამოიწვევდა ოჯახური კავშირების შენყვეტას მის გოგონასთან. საქმე *Moustaquim v. Belgium*⁷⁶ ეხებოდა განმცხადებლის (მე-2 თაობის იმიგრანტი ბელგიაში) დეპორტაციას მაროკოში, რამაც გამოიწვია კონვენციის მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის დარღვევა. განმცხადებელი ბელგიაში ჩაიყვანეს მცირენლოვანი, სადაც ცხოვრობდა მისი შვიდი დედმამიშვილი და მათთან ერთად გაატარა მთელი თავისი ბავშვობა. განმცხადებელს ბელგიაში გააჩნდა მჭიდრო ოჯახური კავშირები და ეს კავშირები მხოლოდ იმ შემთხვევაში

"ციხის ვიზიტებთან დაკავშირებით მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოებისათვის კონვენციის მე-8 მუხლით დაკისრებული

შეუნარჩუნდებოდა, თუ ის დარჩებოდა ბელგიაში. აღნიშნულმა ფართო ინტერპრეტაციამ გამოიწვია მრავალი მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოს იმიგრაციის შესახებ კანონმდებლობაში ცვლილებების შეტანა.

ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს წინაშე შეტანილ განაცხადებში პატიმრები ხშირად ასაჩივრებენ მათი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებაში ჩარევას. ზოგართონი ამტკიცებენ, რომ მათ უარი ეთქვათ შვილებთან შეხვედრებზე. ევროპულმა კომისიამ ძალიან ხშირად უარყო ასეთი საჩივრები მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად, ასე მაგალითად, იმის საფუძველზე, რომ ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებაში ამგვარი ჩარევები საჭირო იყო დანაშაულის თავიდან აცილების მიზნით.⁷⁷

აღნიშნული საკითხი წამოიჭრა სტრასბურგის სასამართლოს წინაშე *Boyle and Rice*-ის საქმეში⁷⁸ კონვენციის მე-13 მუხლის დარღვევის გასაჩივრების კონტექსტში. სასამართლომ აღნიშნა, რომ

76 *Moustaquim v. Belgium*, 1991 წლის 18 თებერვლის განაჩენი.

77 განაცხადი №1983/63, X v. Netherlands, 1965 წლის 13 დეკემბერი, (1966) 18 CD 19, ასევე იხ. განაცხადი № 2515/65, X v. Federal Republic of Germany, 1966 წლის 23 მაისი, (1966) 20 CD 28.

78 *Boyle and Rice v. the United Kingdom*, 1988 წლის 27 აპრილის განაჩენი, სერია A № 131; (1988) 10 EHRR 425.

ვალდებულებების შეფასებისას, ყურადღება უნდა მიექცეს პატიმრობის ჩვეულებრივ და მიზანშეწონილ მოთხოვნებსა და დისკრეციის რეზულტატურ ხარისხს, რომელიც ეროვნული ორგანოებისათვის დაშვებული უნდა იყოს პატიმრის ოჯახთან კონტაქტის რეგულირების ჭრილში”.⁷⁹

დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ არ არსებობს სადავო საჩივარი მაშინ, როდესაც დაბალი უსაფრთხოების

კატეგორიის პატიმრისათვის დაშვებული იყო წელიწადში თორმეტი ვიზიტი ერთსაათიანი ხანგრძლივობით.⁸⁰

საცხოვრებელის პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის შრილში

პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებასთან ერთად ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი ახდენს ინდივიდების საცხოვრებლისა და მიმოწერის დაცვას. ეს უკანასკნელი კონცეფციის უდავოდ თანმხვედრია; და გარკვეული ქმედებების დროს, როგორიცაა: ჩხრევა და ამოლება ან სახლში განხორციელებული სატელეფონო საუბრებში ჩარევა, შეიძლება ნარმოადგენდეს პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობაში შექრას ორი ან სამი მნიშვნელობით.⁸¹ საქმეში *Mialhe v. France*⁸² სასამართლომ საჭიროდ არ ჩათვალა განეხილა, ქმედება ხვდებოდა თუ არა საცხოვრებლის პატივისცემის უფლების

ფარგლებში, ვინაიდან საკმარისად ჩაითვალა ის, რომ დადგენილ იქნა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გაცხადებული პირადი ცხოვრებისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლებაში ჩარევის ფაქტი.

აღსანიშნავია, რომ ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლი სახელმწიფოებს აგალდებულებს პატივი სცენ პირის საცხოვრებელს. მე-8 მუხლი არ აფუძნებს საცხოვრებლის უფლებას; ამასთან, ეროპულმა კომისიამ დაადგინა, რომ ლტოლვილის შესაბამისი საცხოვრებლით არუზრუნველყოფა არ ნარმოადგენდა მე-8 მუხლის დარღვევას.⁸³ დამატებით უნდა აღინიშნოს,

79 იქვე, განაჩენის პუნქტი 74; ასევე იხ. *Campbell and Fell v. the United Kingdom*, 1984 წლის 28 ივნისის განაჩენი, სერია A № 80; (1985) 7 EHRR 165.

80 ასევე იხ. *Messina v. Italy* (No. 2), 2000 წლის 28 სექტემბრის განაჩენი.

81 R. Clayton and H. Tomlinson, *The Law of Human Rights* (Oxford, 2000), პუნქტები 12.95, გვ. 815.

82 *Mialhe v. France*, 1993 წლის 25 ივლისის განაჩენი.

83 იხ. ევროპული კომისიის გადაწყვეტილება საქმეზე *X v. Germany* (1956) 1 წელიწდეული 202.

რომ მე-8 მუხლი არც კონკრეტული საცხოვრებლის პატივისცემის უფლებას ითვალისწინებს.⁸⁴ თუმცალა, აღნიშვნასაჭიროებს ის ფაქტი, რომ მე-8 მუხლი მოიცავს იმ მოთხოვნას, რომ სახელმწიფომ უზრუნველყოს პირის ფაქტობრივი საცხოვრებლისა და საცხოვრებელში მისი კუთვნილი ნივთების ფიზიკური უსაფრთხოების დაცვა.

საქმეში *Buckley v. the United Kingdom*⁸⁵ სტრასბურგის სასამართლომ უარყო არგუმენტი, რომლის თანახმადაც, კონვენციის მე-8 მუხლი მხოლოდ იცავდა საცხოვრებელს, რომელიც კანონიერად იყო დაფუძნებული; და დაადგინა, რომ ბოშას, რომელსაც ხუთი წლის განმავლობაში განუწყვეტლივ ჰქონდა მინა დაკავებული დაგეგმილ სამუშაოებზე ნებართვის გარეშე, ეკუთვნოდა საცხოვრებლის პატივისცემის უფლება. მეორეს მხრივ, მესაკუთრეთა გაერთიანების მხრიდან იჯარის საკითხებთან დაკავშირებული მოლაპარაკება არ მოხვდა მე-8 მუხლის მოქმედების ფარგლებში; ამგვარად, *Langborger*-ის საქმეში⁸⁶ ევროპულმა სასამართლომ უარყო ის არგუმენტი, რომ იჯარის საკითხიდან

გამომდინარე უფლებები და ვალდებულებები ხვდება საცხოვრებლის კონცეფციაში და დაცულია მე-8 მუხლით.

საქმეში *Cyprus v. Turkey*,⁸⁷ ევროპულმა კომისიამ დაადგინა, რომ სამხრეთ კვიპროსის ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან ბერძენი კვიპროსელებისათვის უარი, დაბრუნებულიყვნენ თავიანთ საცხოვრებლებში, თურქეთის მხრიდან წარმოადგენდა მე-8 მუხლის განგრძობად დარღვევას.⁸⁸

მე-8 მუხლის დებულებების თანახმად, საცხოვრებელს გააჩნია ფართო მნიშვნელობა და, როგორც ამას სტრასბურგის სასამართლოს პრეცედენტული სამართალი გვიჩვენებს, ხანდახან იგი მოიცავს პირის პირად რეზიდენციასა და საწარმოს შენობას. როდესაც საცხოვრებლის არსებობა დადგინდება, მაშინ პირს გააჩნია კონკრეტული უფლებები. ასე მაგალითად, ხელმისაწვდომობისა და ფლობის უფლება, არ იყო გაძვებული და გამოსახლებული. საცხოვრებლის ინტერესები მოიცავს საცხოვრებლით მშეიღობიანი სარგებლობის უფლებას, ხმაურისა და საზოგადოებრივი წესრიგის დარღვევისა და გარე-

84 ევროპული კომისიის გადაწყვეტილება საქმეზე *Burton v. the United Kingdom*, 1996 წლის 15 სექტემბრის განაჩენი, (1996) 22 EHRR CD 135, რომელიც ეხებოდა ბოშის საჩივარს იმისათან დაკავშირებით, რომ ნება დაერთოთ მისთვის მისი ცხოვრების უკანასკნელი დღეები ბოშის ტრადიციის შესაბამისად გაეტარებინა ფურგონში.

85 *Buckley v. the United Kingdom*, 1996 წლის 25 სექტემბრის განაჩენი.

86 *Langborger v. Sweden* (1989), 12 EHRR 416.

87 განაცხადის № 25781/94, საქმეში *Cyprus v. Turkey* 2001 წლის 10 მაისს გამოტანილი განაჩენი.

88 იქვე, პუნქტი 175.

მოს დაბინძურებასაგან დაცვის თავი-სუფლებას. საქმეში *López Ostra v. Spain*⁸⁹ ევროპულმა სასამართლომ დამაჯერებლად ჩათვალა განმცხადებლის საჩივარი, რომელიც ეხებოდა სახელმწიფოს უმოქმედობას, თავიდან აეცილებინა ან დაეცვა განმცხადებელი სერიოზული დაბინძურებისაგან (სუნი, ხმაური და კვამლით ჰაერის დაბინძურება, რაც მომდინარეობდა განმცხადებლის საცხოვრებელთან ახლომდებარე ნარჩენების გადამა-მუშავებელი სამქროდან), რაც ნარ-მოადგენდა მისი საცხოვრებელისა და პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების განხორციელებას. როგორც ეს სტრასბურგის სასამართლოს სასა-მართლო პრაქტიკამ გვიჩვენა, საშიშ დაუსაფრთხო ტერიტორიაზე ცხოვრებასთან დაკავშირებული რისკის შესა-ხებ ინფორმაციის მიუწოდებლობა გა-მოიწვევს მე-8 მუხლით გათვალი-სწინებული უფლებების დარღვევას.

საქმეში *Guerra and Others v. Italy*⁹⁰ განმცხადებელთა ჯგუფმა იტალიის ერთ-ერთი სოფლიდან ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს წინაშე შეიტანა განაცხადი. ისინი ამტ-

კიცებდნენ მე-8 მუხლის დარღვევას. განმცხადი ევროპულმა სასამართლომ დააკმაყოფილა. განმცხადებლები ასა-ჩივრებდნენ ადგილობრივი ხელისუფ-ლების მხრიდან მმართველობის არასა-თანადო განხორციელებას, რაც იმაში გამოიხატებოდა, რომ ხელისუფლებამ განმცხადებლები არ უზრუნველყო ქიმიური ქარხნის წარმოების რისკთან დაკავშირებული არსებითი ინფორმა-ციით. ქიმიური ქარხანა დაკავშირებუ-ლი იყო მაღალ რისკთან და გააჩნდა უბედური შემთხვევების ისტორია. ევ-როპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ ადგილი ჰქონდა მე-8 მუხლის დარ-ღვევას, ვინაიდან ადგილობრივ ხელის-უფლებას გააჩნდა ქარხნის წარმოების რისკსა და საშიშროებასთან დაკავ-შირებული არსებითი ინფორმაცია. ამასთან, სტრასბურგის სასამართლოს თანახმად, ადგილობრივი ხელისუფ-ლების მხრიდან განმცხადებლების არადროულად ინფორმირებამ ჩამო-ართვა მათ შესაძლებლობა, შეეფასე-ბინათ მათი და მათი ოჯახის წევრების წინაშე არსებული რისკი, რაც გამოწვეული იყო ქარხნის სიახლოვეს ცხოვრებით.

89 *López Ostra v. Spain*, 1994 წლის 9

დეკემბრის განაჩენი.

90 *Guerra and Others v. Italy*, 1998 წლის 19

თებერვლის განაჩენი.

საქმეში *Powell & Rayner v. the United Kingdom*,⁹¹ განმცხადებელი ამტკიცებდა, რომ თვითმფრინავის სმის ინტენსივობამ და ხანგძლივობამ, რომელსაც იწვევდა საპარო მიმოსვლა ჰითროუს აეროპორტში, შელახა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით განმტკიცებული მისი პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება. იმის გათვალისწინებით, რომ უნდა იქნეს დადგენილი ბალანსი ინდივიდისა და საზოგადოების ინტერესებს შორის, სტრასბურგის სასამართლომ განცხადა, რომ ამ შემთხვევაში არ დარღვეულა კონვენციის მე-8 მუხლი.

მიმოწერის პატივისცემის უფლება ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის ზრილში

მიმოწერა მოიცავს წერილობით მასალას, რომელიც ასევე გულისხმობს როგორც ფოსტით გაგზავნილ მასალას, ასევე სატელეფონო კომუნიკაციებს. ის, რაც აკვალიფიცირებს "კორესპოდენციას" იმ მასალისაგან განსხვავებულად, რომელიც ევროპული კონვენციის მე-10 მუხლის ჭრილში წარმოადგენს "გამოხატვას", არის პირდაპირი კომუნიკაცია სხვა პირებთან.⁹⁴

აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ სტრასბურგის სასამართლოს წინაშე გასაჩივრებული მრავალი საკითხი ერთდროულად მოიცავს პირად ცხოვრებასა და საცხოვრებელს.⁹²

Greek-ის საქმეში მე-8 მუხლის დარღვევა გამოიწვია საბერძნეთის კონსტიტუციაში საცხოვრებლის პატივისცემის უფლების მოქმედების შეჩერებამ და "ამ უფლების შესაბამისმა უგულებელყოფამ, განსაკუთრებით კი საბერძნეთის ხელისუფლების ორგანოების მიერ ღამის საათებში განხორციელებულმა დაკავებებმა".⁹³

91 *Powell & Rayner v. the United Kingdom*, 1990 წლის 21 თებერვალის განაჩენი.

92 Clare Ovey and Robin White, *The European Convention on Human Rights*, Jacobs and White, Third Edition, Oxford: University Press, გვ. 224.

93 *Greek*-ის საქმე, კომისიის 1969 წლის 5 ნოემბრის მოხსენება, წელიწდეული 12, პუნქტები 152-153.

94 Clare Ovey and Robin White, *The European Convention on Human Rights*, Jacobs and White, Third Edition, Oxford: University Press, გვ. 225.

95 განაცხადი № 3717/68, *X v. Ireland*, 1970 წლის 6 თებერვალი, (1970) 31 CD 96.

⁹⁶ *Golder v. the United Kingdom*, 1975 ნლის 21 ოქტომბერის განაჩენი, სერია A №18.

⁹⁷ იქვე, პუნქტი 45; ასევე იხ. საქმე *Campbell and Fell v. the United Kingdom*, 1984 ნლის 28 ივნისს განაჩენი, სერია A №80; (1985) 7 EHRR 165.

საქმედ ითვლება *Golder*-ის საქმე.⁹⁶ ბ-ნი გოლდერი მსჯავრდებულ იქნა გაერთიანებულ სამეფოში ძარცვისათვის, რომელსაც თან ახლდა ძალის გამოყენება. იგი სასჯელს იხდიდა პარხუსტის ციხეში ვაითის კუნძულზე. ციხის იმ ნაწილში, რომელშიც ამ დროს გოლდერი იმყოფებოდა არეულობა მოხდა და ბ-ნი გოლდერი არასწორად იქნა ეჭვმიტანილი ამ არეულობაში მონაწილეობის მიღებაში. ბ-ნ გოლდერის მიერ გაგზავნილი კონკრეტული წერილები, რომლებშიც იგი აღნერდა მომხდარ არეულობასა და იმ უსიამოვნებებს, რომლებსაც სხენებული არეულობის შედეგად წააწყდა, ციხის მმართველმა იმ მოტივით შეაჩერა, რომ გოლდერმა არ დააყენა ეს საკითხი იმ წებადართული არხების მეშვეობით, რომლებიც მას გააჩნდა ადრე. გოლდერმა პეტიციით მიმართა შინაგან საქმეთა მინისტრისტრის მოადგილის კუთხით სამოქალაქო სარჩელის აღმდენის მიზნით, რომელიც არ იქნა დაკმაყოფილებული. სტრას-

ბურგის ორგანოების წინაშე გოლდერმა წარადგინა ორი საჩივარი, რომლებიც ეხებოდა მისი წერილების შეჩერებასა და შინაგან საქმეთა მინისტრის მოადგილის მიერ წებართვის გაუცემლობას ადვოკატთან კონსულტაციაზე. ევროპულმა სასამართლომ დაასკვნა, რომ ადგილი ჰქონდა განმცხადებლის მიმოწერის პატივისცემის უფლებაში ჩარევას და გადავიდა იმ საკითხის განხილვაზე, ჩარევა შეიძლებოდა თუ არა გამართლებულიყო კონვენციის მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტით. კერძოდ, საკითხი იმაში მდგომარეობდა, რომ ჩარევა "აუცილებელი" იყო თუ არა მე-2 პუნქტში ჩამოყალიბებული ერთ-ერთ კანონიერი მიზნის მისაღწევად. როგორც ევროპულმა სასამართლომ აღნიშნა, გათვალისწინებულ უნდა იქნეს პატიმრობის ჩვეულებრივი და მიზანშენონილი მოთხოვნები. ⁹⁷ სასამართლომ დაადგინა, რომ არ შეიძლებოდა სახელმწიფოს ხელისუფლების ორგანოების განხორციელებული ქმედებების გამართლება, რითაც ბ-ნ გოლდერს ადვოკატთან დაკავშირების უფლება შეეზლუდა და არ მიეცა შესაძლებლობა სამოქალაქო სარჩელის

აღძვრასთან დაკავშირებით მიეღო კონსულტაციები.⁹⁸

დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ, როგორც ამას სტრასბურგის სასამართლოსპრეცედენტული სამართლი გვიჩვენებს, პატიმრების მიმოწერის პატივისცემის უფლებადაცულ იქნება მაღალი ხარისხით. ევროპული სასამართლო ითხოვს ისეთი ეროვნული კანონმდებლობის შემუშავებას ჩარე-

ვასთან მიმართებაში, რომელიც დააკ-მაყოფილებს იმ მოთხოვნებს, რომ ჩარევა განხორციელდეს კანონის შესაბამისად. ევროპული სასამართლო ასევე მოითხოვს ნათელ მტკიცებულებას, რომ განხორციელებული ქმედება მიმოწერის თავისუფლების შეზღუდვის მიზნის პროპორციულია. ევროპულმა სასამართლომ ნათლად ჩამოაყალიბა თავისი პოზიცია:

"სასამართლო აღიარებს, რომ პატიმრების მიმოწერაზე კონტროლის ზოგიერთი ღონისძიება წინააღმდევობაში არ მოდის კონცენტრირებისასთან, მაგრამ ჩარევა არ უნდა სცდებოდეს დასახული კანონიერი მიზნის ფარგლებს".⁹⁹

Campbell-ის საქმეში,¹⁰⁰ ბ-ნი კემპბელი მსჯავრდებულ იქნა თავდასხმისა და მკვლელობის ბრალდებით და შეეფარდა საბუდამო პატიმრობა იმრეკომენდაციით, რომ სულ მცირე ოცი წელი მაინც უნდა მოქედა სასჯელი. განმცხადებელი ასაჩივრებდა იმ ფაქტს, რომ მისი კორესპონდენცია თავის ადვოკატთან გაიხსნა და წაკითხულ იქნა ციხის ადმინისტრაციის მიერ. სასამართლომ ამ საქმეში დაადგინა მე-8 მუხლის დარღვევა და აღნიშნა, რომ ციხის ადმინისტრაციის მხრიდან ადგილი ჰქონდა მე-8 მუხლით გან-

მტკიცებულ უფლებაში ჩარევას, რომელიც, მართალია, კანონის შესაბამისად იქნა განხორციელებული და ემსახურებოდა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტით გათვალისწინებულ კანონიერ მიზნებს, კერძოდ კი, უწესრიგობისა და დანაშაულის თავიდან აცილებას, მაინც არ იყო მე-8 მუხლის მოთხოვნათა დაცვით განხორციელებული, ვინაიდან, ჩარევა არ იყო აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში (არ არსებობდა მწვავე სოციალური საჭიროება) მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის მნიშვნელობით. ამასთან, სასამართლო

98 ასევე იხ. საქმე *Silver and others v. the United Kingdom*, 1983 წლის 25 მარტის განაჩენი, სერია A №61; (1983) 5 EHRR 347.

99 *Pfeifer and Plankl v. Austria*, 1992 წლის 25 თებერვლის განაჩენი, სერია A № 227; (1992) 14 EHRR 692, განაჩენის პუნქტი 46.

100 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი, სერია A № 223; (1993) 15 EHRR 137.

მხოლოდ ხსენებულით არ შემოიფარგლა და აღნიშნა, რომ

"... ციხის ადმინისტრაციას შეუძლია გახსნას ადვოკატისაგან პატიმრის სახელზე შემოსული წერილი, როდესაც მას აქვს დასაბუთებული ეჭვი ვარაუდისათვის, რომ წერილი შეიცავს უკანონო მასალას, რომელიც ვერ იქნა აღმოჩენილი შემონმების ჩვეულებრივი საშუალებით. თუმცა, წერილი შეიძლება მხოლოდ გაიხსნას, მაგრამ არ უნდა იქნეს ნაკითხული. ჯეროვანი გარანტიები უნდა იქნეს დაცული წერილის ნაკითხვის წინააღმდეგ, მაგ., წერილის გახსნა პატიმრის თანდასწრებით. ადვოკატისადმი მიმართული პატიმრის წერილების ნაკითხვა, მეორე მხრივ, შეიძლება დაიმვას მხოლოდ გამონაკლის შემთხვევებში, როდესაც ადმინისტრაციას აქვს დასაბუთებული ეჭვი, რომ ადვოკატთან მიმოწერის უფლებით ბოროტად სარგებლობენ, რაც იმით გამოიხატება, რომ წერილის შინაარსი საფრთხეს უქმნის ციხის უშიშროებას ან სხვათა უსაფრთხოებას ან სხვაგვარად დანაშაულებრივი ხასიათისაა. რა მიიჩნევა "დასაბუთებულ ეჭვად", დამოკიდებულა ყველა გარემოებაზე, მაგრამ იგი გულისხმობს ისეთი ფაქტის ან ინფორმაციის არსებობას, რომელიც დააქმაყოფილებს ობიექტურ დამკვირვებელს, რომ ადვოკატთან ურთიერთობის გზა ბოროტად გამოიყენება. ...პრინციპში, ასეთი წერილები პრივილეგირებულია კონვენციის მე-8 მუხლის ქრილში. "¹⁰¹

როგორც ზემოთ უკვე აღინიშნა, მიმოწერა განსაკუთრებით მგრძნობიარე ხასიათს ატარებს მაშინ, როდესაც საქმე ეხება ადვოკატისა და პატიმრის კორესპონდენციას. საქმეში *Malone v. the United Kingdom*¹⁰² ბ-ნი მელოუნი, რომელიც ანტიკვარული ნივთებით ვაჭრობდა, ეჭვმიტანილი იყო მოპარული ნივთების მიღებასა და გასაღებაში.

1978 წელს მან სამოქალაქო სარჩელი აღძრა ლონდონის პოლიციის უფროსის წინააღმდეგ და ამტკიცებდა, რომ 1971 წლიდან იგი იმყოფებოდა პოლიციის მეთვალყურეობის ქვეშ, რაც გულისხმობდა, რომ პოლიცია ახორციელებდა მისი სატელეფონო საუბრების მოსმენას. ბ-ნი მელოუნი ასევე აცხადებდა, რომ მისი კორესპონდენცია შემოწმე-

101 იქვე, განაჩენის პუნქტი 48.

102 *Malone v. the United Kingdom*, 1984 წლის 2 აგვისტოს განაჩენი.

ბულ იქნა. იგი ამტკიცებდა, *inter alia*, რომ მისი თანხმობის გარეშე სატელეფონო საუბრების შემოწმება, მოსმენა და ჩანერა წარმოადგენდა უკანონო ქმედებას, მიუხედავად იმისა, რომ ქმედება განხორციელდა შინაგან საქმეთა მინისტრის მოადგილის ნებართვის საფუძველზე, რაც იწვევდა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას. მისი საჩივარი ინგლისის

უმაღლესი სასამართლოს წინაშე არ იქნა დაკმაყოფილებული, რის შემდეგაც მან განაცხადით მიმართა სტრასბურგის ორგანოებს. ადამიანის უფლებათა ევროპულმა სასამართლომ არსებითად განიხილა მისი განაცხადი და დაადგინა, რომ ადგილი ჰქონდა ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას. კერძოდ კი სასამართლომ დაადგინა შემდეგი:

"ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს აზრით, ინგლისისა და უელსის კანონმდებლობა არ უთითებდა საკმარისი სიცხადით იმ ფარგლებსა და ხერხებზე, რომლებითაც ხელისუფლების ორგანოების დისკრეცია, საიდუმლოდ მოუსმინონ სატელეფონო საუბრებს, იყო განხორციელებული. სენებულიდან გამომდინარე, სამართლებრივი დაცვის მინიმალურ საშუალებას, რომლითაც მოქალაქეები სარგებლობენ კანონის უზენაესობის პრინციპიდან გამომდინარე, არ ჰქონდა ადგილი."¹⁰³

როგორც წინამდებარე გზამკვლევში არაერთხელ აღინიშნა, პატიმარსა და მის ადვოკატს შორის მიმოწერა პრივილეგირებულია. ხსენებული გამომდინარეობს ევროპული კონვენციის მე-6 მუხლის მე-3 პუნქტის "ბ" ქვეპუნქტითან, რომელიც აცხადებს, რომ ყველას, ვისაც ბრალად ედება სისხლის სამართლის დანაშაულის ჩადენა, აქვს უფლება მიეცეს საკმარისი დრო და შესაძლე-

ბლობა დაცვის მოსამზადებლად. წარმოდგენილი დებულება თანაბრად ეხება სააპელაციო სამართლანწარმოებასაც."¹⁰⁴

საქმეში *Schönenberger & Durmaz v. Switzerland*¹⁰⁵ სასამართლომ დაადგინა, რომ მსგავსი პრინციპები გამოიყენება ადვოკატსა და წინასწარ პატიმრობაში მყოფი პატიმრის მიმოწერასთან მიმართებაში. ამ საქმეში განმცხადებელი იმას კი არ ასაჩივრებდა, რომ ციხის

103 იქვე.

104 Clare Ovey and Robin White, *The European Convention on Human Rights*, Jacobs and White, Third Edition, Oxford: University Press, გვ. 250.

105 *Schönenberger & Durmaz v. Switzerland*, 1998 წლის 20 ივნისის განაჩენი, სერია A № 137; (1989) 11 EHRR 202.

ადმინისტრაცია გაეცნო წერილის შინაარსს, არამედ იმას, რომ ადმინისტრაციამ არ გადასცა იგი ადრესატს, რამაც, მისი მტკიცებით, გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა. ადვოკატის წერილი მას ურჩევდა, რომ თავი შეეკავებინა რაიმე სახის განაცხადის გაკეთებისაგან. ევროპული სასამართლოს წინაშე წამოჭრილი საკითხი იმაში მდგომარეობდა, რომ ჩარევა აუცილებელი იყო თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში. მთავრობის თანახმად, მისი ქმედების მართლზომიერება მდგომარეობდა იმაში, რომ წერილი წინასწარ პატიმრობაში მყოფ პატიმარს აძლევდა იურისტის რჩევას, რომელიც არღვევდა ჯერ კიდევ სამართალწარმოებაში მყოფ სისხლის სამართლებრივი დევნის სრულყოფილ განხორციელებას. სტრასბურგის სასამართლომ აღნიშნა, რომ წერილი ბ-ნ დურმაზს ურჩევდა დუმილის უფლების გამოყენებას, რაც უკანონო არ იყო; და არ უქმნიდა საშიშროებას გამოძიების სრულყოფილ წარმართვას. სასამართლომ ერთხმად დაადგინა, რომ ადგილი ჰქონდა მე-8 მუხლის დარღვევას.

გასაკვირია, რომ ევროპული სასა-

მართლოს პრეცედენტულ სამართალში ასე მცირედ მოიპოვება საქმეები ინიდივიდების პირად ცხოვრებაში მედიის შეჭრის შესახებ მე-8 მუხლის ჭრილში. აღნიშნული საკითხი ევროპული კომისიის წინაშე წამოჭრეს გრაფიმა და გრაფინია სპენსერებმა, რომელიც პრესის საჯაროობასთან იყო დაკავშირებული და ეხებოდა გრაფინიას საკვების მონელების პრობლემებს, ალკოჰოლიზმა და სხვა საკითხებს.¹⁰⁶ პრესასთან დაკავშირებული საჩივრების კომიტეტმა დაადგინა, რომ პუბლიკაციის გარკვეული ნაწილი არღვევდა პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის შესახებ საპროცესო კოდექსს. ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევასთან დაკავშირებული საჩივრის თანახმად, გაერთიანებულმა სამეცნიერო უზრუნველყო მისი პოზიტიური ვალდებულების შესრულება, დაეცვა პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება, რითაც სახელმწიფომ არ აკრძალა განმცხადებლების პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებული ინფორმაციისა და ფოტოსურათების გამოქვეყნება და ხელახლა გამოქვეყნება. მიუხედავად იმისა, რომ განაც-

106 განაცხადები № 28851/95 და № 28852/95 *Earl Spencer and Countess Spencer v. the United Kingdom*, 1998 წლის 16 იანვრის განაჩენი; (1998) 25 EHRR CD 105.

ხადები არ იქნა არსებით განხილვაზე დაშვებული, ვინაიდან არ იქნა ამონურული შიდასახელმწიფოებრივი მიმართვის საშუალება, ევროპულმა კომისიამ აღნიშნა, რომ ეროვნულ სამართლებრივ სისტემაში პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებულ საკითხებზე პუბლიკაციების გაკეთების აკრძალვის შესახებ შესაბამისი მიმართვის საშუალების არარსებობას შეიძლება გამოეწვია მე-8 მუხლით განსაზღვრული პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების დარღვევა. ამ საქმეში ევროპულმა კომისიამ კარგად უწყოდა კონვენციის მე-8 მუხლით გათვალისწინებული პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლებასა და მე-10 მუხლით განსაზღვრულ გამოხატვის თავისუფლებას შორის დაძაბულობა. უდავოა, რომ ეს ის სფეროა, სადაც სტრასბურგის სასამართლოს სამომავლო პრეცედენტული სამართალი მოახდენს დამატებითი სახელმძღვანელო პრინციპების ჩამოყალიბებას.

და ბოლოს, წინამდებარე გზამკვლევის მოცულობა იმას მონმობს, რომ ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებები

მოიცავს გარემოებათა ფართო სპექტრს. მე-8 მუხლთან დაკავშირებული საქმეები ასევე გვიჩვენებს ევროპული კონვენციის, როგორც ცოცხალი სამართლებრივი აქტის გამოყენებას, რომელსაც შეუძლია ასახოს მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების ვარირებული და განვითარებადი პოზიციები და ღირებულებები. ნამდვილად, ევროპული კონვენციის მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებების ჭრილში პრეცედენტული სამართლის ახალი მოღვაწეობის სფერო არის მოსალოდნელი.

|

|

 |

|

ნინასიტყვაობა

რუსეთის ფედერაციის მოსამართლებს ეცოდინებათ, რომ კონვენციის რუსეთის შიდა სამართლში ინკორპორირება გულისხმობს, რომ მათ, როგორც მოსამართლებს, ხშირი შეხება ექნებათ ინდივიდებთან, რომლებიც მათ წინაშე ახდენენ კონვენციის მუხლებით გარანტირებული უფლებების წარდგენას. უნდა აღინიშნოს, რომ არსებობს ორი გამოკვეთილი კითხვა, რომლებსაც მოსამართლები საკუთარ თავს დაუსვამენ მოცემულ სიტუაციაში.

პირველი კითხვა: რომელი კანონის გამოყენება ხდება როგორც უპირატესი კანონის, მაშინ როდესაც შესაბამისი უფლება რეგულირდება ეროვნული და კონვენციის ურთიერთსანინაალმდეგოდებულებებით? ამ კითხვაზე პასუხი ნათელია და მდგომარეობს იმაში, რომ, ზოგადად, კონვენციით გარანტირებული უფლებები უპირატესია ქვეყნის შიდა კანონზე. შესაბამისად, მაშინ როდესაც ეროვნული და კონვენციის დებულებები ურთიერთსანინაალმდეგოა, კონცენციის დებულება-

თა გამოყენება ხდება. თუმცალა, აღსანიშნავია ის გარემოება, რომ კონვენციის უფლებებს ქვეყნის შიდა კანონმდებლობაში იერარქიულად უფრო დაბალი ადგილი უჭირავს კონსტიტუციასთან მიმართებაში. რუსეთის ფედერაციის კონსტიტუციასა და ევროპულ კონვენციას შორის კონფლიქტი უნდა გადაწყდეს კონსტიტუციის სასარგებლოდ.

მეორე კითხვა: როგორ მოვახდენ ჩემს წინაშე წარმოდგენილი კონვენციის მუხლების (და ამ მუხლებით გარანტირებული უფლებების) განხორციელებას ამ დებულებების მოკლე და ლაკონური ხასიათის გათვალისწინებით? ამ კითხვაზე პასუხი იმაში მდგომარეობს, რომ მოსამართლებმა მათ წინაშე წარმოდგენილი საჩივარი უნდა შეაფასონ იმ პრინციპების გამოყენებით, რომლებიც საქმაოდ მოიძებნება ადამიანის უფლებათა ევროპული სასამართლოს სასამართლო პრაქტიკაში და, შესაბამისი პრინციპების არარსებობის შემთხვევაში, ადრემოქმედი ადამიანის უფლებათა ევროპული

კომისიისა და სასამართლოს პრეცე-
დენტულ სამართალში (ადრემოქმედი
ადამიანის უფლებათა ევროპული კო-
მისია და სასამართლო შეიცვალა 1998
წელს კონვენციის მე-11 ოქმის ძალაში
შესვლის შედეგად).

რამდენად ხელსაყრელია ხსენებუ-
ლი სასამართლო პრაქტიკის გამოყენე-
ბა? სასამართლო პრაქტიკამ დააფუძ-
ნა ზედმინევნითი ტესტები, რომლებიც
უნდა გამოიყენოს მოსამართლემ კონ-
ვენციის კონკრეტული მუხლის საფუძ-
ველზე მის წინაშე წარმოდგენილი სა-
ჩივარის მართლზომიერების საკითხის
განსაზღვრისას. ხსენებული ტესტები

ცვალებადია და დამოკიდებულია კონ-
ვენციის შესაბამის მუხლზე. არსებუ-
ლი მიზნებისათვის, წინამდებარე
გზამკვლევი აშუქებს იმ ტესტებს,
რომლებიც გამოიყენება ადამიანის
უფლებათა ევროპული სასამართლოს
მიერ კონვენციის მე-8 მუხლის
შესაბამისად წარმოდგენილი
ინდივიდუალური საჩივრის შემთხვევა-
ში, ტესტები, რომლებიც ასევე
გამოყენებულ უნდა იქნეს რუსეთის
ფედერაციის მოსამართლეების მიერ,
მაშინ როდესაც მათ უხდებათ
კონვენციის მე-8 მუხლის შესაბამისად
წარმოდგენილი საჩივრის განხილვა.

თანილი: კონვენციის მე-8 მუხლის შესავალი და მის გამოყენებასთან დაკავშირებული ტესტები

მე-8 მუხლი

1. ყველას აქვს უფლება პატივი სცენ მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას, მის საცხოვრებელსა და მის მიმოწერას.
2. დაუშვებელია საჯარო ხელისუფლების ჩარევა ამ უფლების განხორციელებაში, გარდა ისეთი ჩარევისა, რაც დაშვებულია კანონით და აუცილებელია დემოკრატიულ საზოგადოებაში ეროვნული უშიშროების, საზოგადოებრივი უსაფრთხოების ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერესები-სათვის ან უნესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად, ჯანმრთელობის ან ზნეობის ან სხვათა უფლებათა და თავისუფლებათა დასაცავად.“

შესავალი

აშკარაა, რომ მე-8 მუხლის ჩამოყალიბებულია ორ პუნქტად. პირველი ნაწილი, მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტი, ნათლად ადგენს განსაზღვრულ უფლებებს - პირადი და ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლებებს - რომლებიც გარანტირებულ უნდა იქნეს ინდივიდისთვის სახელმწიფოს მიერ. მეორე ნაწილი, მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი, აცხადებს, რომ ხსენებული უფლებები არ არის აბსოლუტური, რაც იმაში გამოიხატება, რომ გარკვეულ შემთხვევებში შესაძლოა დასაშვები გახდეს საჯარო ხელისუფლების მიერ მე-8 მუხლით გათვალისწინებული უფლებების შეზღუდვა. მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი ასევე ადგენს პირობებს, როდესაც საჯარო ხელისუფლებას მართლზომიერად შეუძლია ჩაერიოს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით განსაზღვრულ უფლებებში; სახელმწიფოს მიერ მე-8

მუხლით გაცხადებული ინდივიდის უფლებების დასაშვებ შეზღუდვად ჩაითვლება მხოლოდ და მხოლოდ იმგვარი შეზღუდვები, რომლებიც განხორციელებულია კანონის

შესაბამისად და აუცილებელია დემოკრატიულ საზოგადოებაში მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტში ჩამოყალიბებული ერთი ან მეტი კანონიერი მიზნის მისაღწევად.

შეფასების ზღვარი

სახელმწიფოს მიერ გამოყენებული ღონისძიებების მე-8 მუხლთან შესაბამისობის საკითხის განსაზღვრისას, სახელმწიფოებიუზრუნველყოფილიარიან დისკრეციის გარკვეული ხარისხით, რომელიც ცნობილია როგორც შეფასე-

ბის ზღვარი. ეს პრინციპი პირველად დადგენილ იქნა *Handyside*-ს საქმეში,¹ რომელიც ეხებოდა მე-10 მუხლთან დაკავშირებულ დავას, თუმცა ეს განაჩენი თანაბრად ეხება მე-8 მუხლსაც. სასამართლომ დაადგინა:

“ქვეყანაში მიმდინარე მოვლენებთან მუდმივი კონტაქტის გამო, სახელმწიფოს ხელისუფლების ორგანოები პრინციპულად უკეთეს მდგომარეობაში იმყოფებიან საერთაშორისო მოსამართლეებთან შედარებით, რათა გამოხატონ მოსაზრება ... “შეზღუდვისა “თუ “საჯელის“ “აუცილებლობასთან“ მიმართებაში... ხელისუფლების ეროვნულ ორგანოებს ევალებათ მოახდინონ თავდაპირველი შეფასება მწვავე სოციალური საჭიროების რეალობაზე, რომელსაც მოიცავს “აუცილებლობის“ ცნება ამ კონტექსტში.”

შესაბამისად, მე-10 (2) მუხლი მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებს უტოვებს შეფასების ზღვარს. ეს ზღვარი ეძლევათ ქვეყნის კანონმდებელს ... და იმ ორგანოებს, მათ შორის სასამართლო ორგანოებს, რომლებიც მონიდებული არიან განმარტონ და გამოიყენონ მოქმედი კანონები.

1 *Handyside v. the United Kingdom*, 1976 წლის 7 დეკემბრის განაჩენი, 48-ე და 49-ე პუნქტები.

თუმცადა, სასამართლო არ შეიზღუდა ხსენებულით და განაცხადა, რომ ხსენებული პრინციპი არ აძლევს მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოს შეფასების შეუზღუდავ უფლებამოსილებას და გაიმეორა, რომ სასამართლოს ეკისრება პასუხისმგებლობა, უზრუნველყოს სახელმწიფოს მიერ კონვენციით ნაკისრი ვალდებულების შესრულება. ხსენებულიდან გამომდინარე, მე-8 მუხლის მიზნებისათვის, სასამართლოს ფუნქციას წარმოადგენს, მოახდინოს საბოლოო გადაწყვეტილების გამოტანა იმასთან დაკავშირებით, რომ კონვენციით გაცხადებული უფლების შეზღუდვა შეიძლება გამართლებული იყოს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად. ამგვარად, ქვეყნის შიდა შეფასების ზღვარი ამიტომაც მუდმივად ექვემდებარება ევროპულ მეთვალყურეობას. შეფასების ზღვარი ამიტომაც, სასამართლოს თანახმად, დამოკიდებულია გარემოებათა ორ ძირითად წყებაზე;

1. იმის განსაზღვრისას მე-8 მუხლის შეზღუდვა გამართლებულია თუ არა საზოგადოებრივი ინტერესის

საფუძველზე, რომელსაც მე-2 პუნქტი უშვებს.

2. იმის შეფასებისას სახელმწიფომ ქმედითი ნაბიჯები გადადგა თუ არა პოზიტიური ვალდებულებების შესრულების მიზნით, რასაც მას ხსენებული დებულება აკისრებს.

შეფასების ზღვარი, რომლითაც აღჭურვილი არიან კომპეტენტური ეროვნული ორგანოები, ცვალებადია და დამოკიდებულია არსებულ გარემოებებზე, განსაზილველ საგანსა და მის წარმომავლობაზე. მე-8 მუხლის თანახმად შეფასების ზღვრის სფეროს განსაზღვრისას გასათვალისწინებელი ფაქტორები მოიცავს შემდეგს:

- არსებობს თუ არა ერთიანი სისტემა კონვენციის ხელმომწერ სახელმწიფოთა კანონმდებლობებს შორის:² მაშინ როდესაც დადგენილი პრაქტიკა არსებობს, შეფასების ზღვარი ვიწრო იქნება და მისგან გადახვევის გამართლება რთული იქნება. მეორეს მხრივ, როდესაც საერთო მიდგომა ფართოდ არ არის გავრცელებული, სასამართ-

2 *Rasmussen v. Denmark*, 1984 წლის 28 ნოემბრის განაჩენი, მე-40 პუნქტი.

ლოს მიერ მოპასუხე სახელმწიფოებისათვის შეთავაზებული დისკრეცია შედარებით ფართო და მრავალფეროვანი იქნება.³

► შეფასების ზღვრის სფერონ განსხვავებულია კონტექსტის შესაბამისად და იგივე განსაკუთრებულად ფართოდ იქნა დადგენილი ისეთ სფეროებში, როგორიცაა ბავშვის დაცვა. ამ საკითხთან მიმართებაში სასამართლომ აღიარა, რომ არსებობს განსხვავებული მიდგომები ბავშვის სოციალური უზრუნველყოფის საკითხსა და სახელმწიფოს მხრიდან მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების ოჯახებში სახელმწიფოს ჩარევასთან დაკავშირებით. კონვენციის ჭრილში ამგვარი საქმეების განხილვისას სასამართლო ითვალისწინებს ხსენებულს, აძლევს რა სახელმწიფოებს დისკრეციის საზომს, როდესაც ამ სფეროში მოქმედებს. დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ სასამართლომ ასევე აღიარა, რომ ეროვნულ დონეზე დადგენილ მგრძნობიარე და კომპლექსურ

- 3 პოზიტიურ ვალდებულებებთან დაკავშირებით იხ. წინამდებარე გზამკვლევის 1.2 ნაწილი.
4 *Olsson (No. 2) v. Sweden*, 1992 წლის 30 ოქტომბრის განაჩენი.

საკითხებთან მათი სიახლოვის გათვალისწინებით, ქვეყნის ორგანოები უკეთეს მდგომარეობაში იმყოფებან, რათა მოახდინონ თითოეული კონკრეტული საქმის გარემოებათა შეფასება და დასახონ ყველაზე მისაღები ღონისძიებები. მაგალითად, სოციალური უზრუნველყოფის საქმეებში, ხელისუფლების ეროვნული ორგანოები სარგებლობენ საქმესთან დაკავშირებულ პირებთან პირდაპირი კავშირით, იმ კონკრეტულ საფეხურზე, როდესაც სოციალური უზრუნველყოფის ღონისძიებები გათვალისწინებულია ან დაუყოვნებლივ მათი იმპლემენტაციის შემდგომ.⁴ შედეგად, მოქმედების ხასიათთან დაკავშირებით სახელმწიფო სარგებლობს დისკრეციის ხარისხით, რომლითაც მე-8 მუხლის შესაბამისად პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა ხორციელდება, რაც ასახვას ჰქონდება იმ გზით, რომ ჩარევასა და მის მიზანს შორის ბალანსი შეფასებულია.

- ის ფაქტი, რომ წეს-ჩვეულებები, პოლიტიკა და პრაქტიკა საგრძნობლად განსხვავდება მაღალ ხელშემქვრელ სახელმწიფო ობიექტს შორის, ხანდახან გამოიყენება შეფასების ზღვრის არსებობის მხარდასაჭერად.
- სასამართლომ *Handyside*-ს საქმეზე დაადგინა, რომ შეუძლებელი იყო სხვადასხვა მაღალი ხელშემქვრელი სახელმწიფო ობის შიდა სამართალში ზნეობის ევროპული კონცეფციის ერთგვაროვანი ფორმის გამონახვა. სასამართლომ განაცხადა:

“ზნეობის მოთხოვნების შესახებ შესაბამისი კანონების თვალთახედვა იცვლება დროდა დროდა ადგილიდან ადგილამდე, განსაკუთრებით ჩვენს დროში, რომელიც ხასიათდება კონკრეტულ საკითხზე არსებული მოსაზრებების სწრაფი და შორსმიმავალი ევოლუციით”.

თუმცადა, *Dudgeon*-ისა⁵ და *Norris*-ის⁶ საქმეებში სასამართლომ უარყო, რომ შეფასების ზღვარი საკმარისად ფართო იყო იმისათვის, რომ წება დაერთო გაერთიანებული სამეფოსა და ორლანდისათვის, შესაბამისად, შეენარჩუნე-

ბინათ ჰომოსექსუალიზმის კრიმინალიზაცია. რაც შეეხება ზნეობის დაცვის სფეროს, სასამართლო არ დაეთანხმა იმას, რომ ზღვარი ზოგადი დებულების მსგავსად ფართო იყო.

მე-8 მუხლი – გამოყენებული ტესტები

ინდივიდის მიერ კონვენციის მე-8 მუხლის შესაბამისად შეტანილი საჩივრის განხილვის პროცესი მოიცავს ორ საფეხურიან ტესტს. პირველი საფეხური ეხება მე-8 მუხლის გამო-

ყენებას; სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, მოხდა თუ არა იმ უფლების შეზღუდვა, რომლის დარღვევასაც ინდივიდი ასაჩივრებს, უფლება, რომელიც კონვენციის მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით

5 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

6 *Norris v. Ireland*, 1988 წლის 26 ოქტომბრის განაჩენი.

გარანტირებულია. ხშირ შემთხვევაში, მსჯელობის საკითხი ხდება, მაგალითად, რას წარმოადგენს პირადი ცხოვრება ან საცხოვრებელი მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მნიშვნელობით. იმ შემთხვევაში, თუ ევროპული სასამართლოს სასამართლო პრაქტიკაზე დაყრდნობით, მოსამართლე ჩათვლის, რომ ინდივიდის მიერ გამოყენებული უფლება (მაგალითად, უფასო საცხოვრებლით უზრუნველყოფის უფლება) ფაქტობრივად არ მოიცავს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით გარანტირებულ უფლებას, ასეთ შემთხვევებში მე-8 მუხლიარგამოყენება და საჩივრის განხილვაც იქვე შეწყდება.

თუმცადა, იმ შემთხვევაში, თუ აღმოჩნდა, რომ მე-8 მუხლის გამოყენება შესაძლებელია, სასამართლო გადავა შეფასების მეორე საფეხურზე. ყველაზე შესაფერის სიტუაციად გამოგვადგება შემდეგი: როდესაც განმცხადებელი აცხადებს, რომ სახელმწიფოს ქმედებამ, მისი აზრით, დაარღვია მე-8 მუხლით გაცხადებული უფლებები; ამგვარ სიტუაციაში სასამართლო განიხილავს, შესაძლებელია თუ არა მე-8 მუხლით გაცხადებული უფლებების შეზღუდვა გამართლებული იყოს მე-8 მუხლის მე-2

პუნქტის მოთხოვნებთან დაკავშირებით. ამასთანავე, სიმართლეს შეეფერება ისიც, რომ განმცხადებლები, თუმცა არცთუ ისე ხშირ შემთხვევაში, ასევე ასაჩივრებენ, რომ სახელმწიფოს ან საჯარო ხელისუფლებას უნდა ემოქმედათ, მაგრამ მათეს არგააკეთეს, რაც, განმცხადებლის მტკიცებით, მოახდენდა მე-8 მუხლით გაცხადებული უფლებების “პატივისცემას”. ასეთ დროს სასამართლო განიხილავს, მოცემულ შემთხვევაში ჰქონდა თუ არა სახელმწიფოს პოზიტიური ვალდებულება ემოქმედა ზემოთ ხსენებულის თანახმად, მე-8 მუხლის “პატივისცემის” ელემენტის შესაბამისად. ზემოთ წარმოდგენილი მე-8 მუხლის მეორე საფეხურის ორივე სახის მიდგომა დეტალურად იქნება გაანალიზებული წინამდებარე გზამკვლევში.

- 1-ლი საფეხური:
მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტი
- 1.1. საჩივარი ხვდება თუ არა მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული ერთ-ერთი უფლების **მოქმედების ფარგლებში?**
 - 1.2. დადებითი პასუხის შემთხვევაში, ეკისრება თუ არა სახელმწიფოს **პოზიტიური ვალდებულება პატივი სცეს ინდივიდის უფლებას და შესრულდა თუ არა იგი?**

- მე-2 საფეხური:
მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი
- 2.1. ჰქონდა თუ არა ადგილი მე-8 მუხლის **შეზღუდვას?**
 - 2.2. დადებითი პასუხის შემთხვევაში,
 - 2.2.1. განხორციელდა თუ არა კანონის შესაბამისად?
 - 2.2.2. ემსახურება თუ არა კანონიერ მიზანს?
 - 2.2.3. აუცილებელია თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში?

ამ ტესტის გამოყენებას ახდენს სასამართლო, როდესაც საქმე ეხება

მე-8 მუხლს. ხშირ შემთხვევაში, რა თქმა უნდა, სასამართლო არ ახდენს თითოეული კონკრეტული საკითხის დეტალურ განხილვას, მაგრამ, მიუხედავად ამისა, საბოლოო გადან-ყვეტილების გამოტანამდე იგი მაინც ახდენს ტესტის თითოეული საფეხურის გამოყენებას. წინამდებარე სახელმძღვანელოს მომდევნო ორი ნაწილი მოახდენს ამ ტესტის ორ საფეხურთან დაკავშირებული საკითხების, ხოლო სახელმძღვანელოს ბოლო ნაწილში – მე-8 მუხლთან შესაბამისობის არსებითი საკითხების განხილვას.

მე-8 მუხლის ტესტის 1-ლი საფეხური

1.1. საჩივარი ხვდება თუ არა მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული ერთ-ერთი უფლების მოქმედების ფარგლებში?

მე-8 მუხლის დაცვის საკითხი წამოიჭრება იმ შემთხვევაში, როდესაც წარმოდგენილი საჩივარი ხვდება კონკრეტული დებულების მოქმედების ფარგლებში, რაც იმას ნიშნავს, რომ ის უნდა ეხებოდეს ამ დებულებით დაცულ ერთ ან რამდენიმე პირად ინტერესს, კერძოდ, პირად ცხოვრებას, ოჯახურ ცხოვრებას, საცხოვრებელსა და მიმოწერას.

მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის თანახმად ვის ფუნქციას წარმოადგენს შესაბამისი ინტერესის განსაზღვრა?

უნდა აღინიშნოს, რომ განმცხადებელს შეუძლია განსაზღვროს ის ინტერესი, რომლის დაცვასაც იგი

მოითხოვს, და წარუდგინოს ის სასამართლოს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის ჭრილში. ასე მაგალითად, საქმეში *Gaskin v. the United Kingdom* განმცხადებელმა დაარწმუნა სასამართლოს შემადგენლობის უმრავლესობა, რომ მისი ინტერესი, რომელიც სახელმწიფო მზრუნველობის ქვეშ მისი აღზრდის შესახებ ადგილობრივი ხელისუფლების ხელთ არსებული ინფორმაციის ხელმისაწვდომობასთან იყო დაკავშირებული, ეხებოდა მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას და არა ზოგად ინტერესს ინფორმაციის ხელმისაწვდომობასთან დაკავშირებით, რომელიც სცდება მე-8 მუხლის მოქმედების ფარგლებს.⁷ ამასთანავე, როდესაც ინდივიდი განაცხადში ასაჩივრებს მე-8 მუხლის ერთზე მეტი უფლების დარღვევას, სასამართლო არ არის ვალდებული, მიუთითოს კონკრეტულ ინდივიდუალურ უფლებაზე, მიუხედავად იმისა, რომ, შესაძლებელია, საქმე გვქონდეს რამდენიმე უფლების სავარაუდო დარღვევასთან. ასე მაგალითად, საქმეში

7 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივნისის განაჩენი, სერია 160.

*Klass v. Germany*⁸ სასამართლომ დაადგინა, რომ საჩივარი, რომელიც ეხებოდა კომუნიკაციების (ფოსტა და ტელეფონი) შემოწმებას, წარმოადგენდა პირად ცხოვრებაში, ოჯახურ ცხოვრებასა და მიმოწერაში ჩარჩვას.

მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის გამოყენებასთან დაკავშირებული სასამართლოს მიდგომა

მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული ოთხი კონცეფციის მნიშვნელობა არ ატარებს განმარტებით ხასიათს და სასამართლო თავს არიდებს წესების დადგენას დაცული უფლებების მნიშვნელობის განმარტებასთან დაკავშირებით. კერძოდ, სასამართლოს მიდგომა მე-8 მუხლის გამოყენების განსაზღვრაში მდგომარეობს, ინდივიდუალური საჩივარი ხვდება თუ არა მე-8 მუხლით დაცული ერთ-ერთი მუხლის მოქმედების ფარგლებში თითოეული კონკრეტული საქმის საფუძველზე, ვანიჭებთ რა კონცეფციებს ავტონომიური კონვენციის მნიშვნელობას. მაშინ როდესაც სასამართლოს მობილური მიდგომა ნებას რთავს მას, გაითვალისწინოს სოციალური, სამართლებრივი

და ტექნოლოგიური მიღწევები ევროპის საბჭოს სივრცეში, ეს მიდგომა რთულს ხდის გადაჭრით განვსაზღვროთ, თუ რას წარმოადგენს პირადი ცხოვრება, ოჯახური ცხოვრება, საცხოვრებელი ან მიმოწერა. ზემოთ ხსნებული ოთხი ინტერესის შინაარსის ზოგადი სახელმძღვანელო წარმოდგენილია ქვემოთ. თუმცალა, მნიშვნელოვანია იმის გათვალისწინება, რომ კონცეფციები დინამიურია, რაც გამოიხატება იმაში, რომ მათი მნიშვნელობა ცვალებადია და ასევე შეუძლია მოიცვას საკითხთა ფართო სპექტრი, რომელთაგან ნაწილი ერთმანეთთან დაკავშირებულია, ზოგიერთი კი თანმხვედრია.

1.1.1. პირადი ცხოვრება

პირადი ცხოვრების მნიშვნელობა

სასამართლოს თანახმად, პირადი ცხოვრება წარმოადგენს ფართო კონცეფციას, რომელიც **არ ექვემდებარება ამომწურავ დეფინიციას.**⁹ ეს კონცეფცია, გაცილებით ფართოა ვიდრე პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება, თუმცალა, იგი ეხება სფეროს,

⁸ *Klass v. Germany*, 1993 წლის 22 სექტემბრის განაჩენი, სერია A № 269, 41-ე პუნქტი.

⁹ *Costello-Roberts v. the United Kingdom*, 1993 წლის 25 მარტის განაჩენი, 36-ე პუნქტი.

რომლის თანახმადაც ყველა პირს შეუძლია საკუთარი პიროვნების თავისუ-

ფლად განვითარება და სრულყოფა. 1992 წელს სასამართლომ განაცხადა:

“... ძალზე შეზღუდული იქნებოდა [პირადი ცხოვრების] ცნების “შიდა წრით” შემოფარგვლა, რომელშიც ინდივიდს შეიძლება ჰქონდეს საკუთარი სურვილისამებრ არჩეული თავისი პირადი ცხოვრება და მისგან გამორიცხავდეს გარე სამყაროს, რომელიც არ შედის ამ წრეში. პირადი ცხოვრების პატივისცემა ასევე უნდა მოიცავდეს, გარკვეულ ფარგლებში, სხვა ადამიანებთან ურთიერთობის დამყარებისა და განვითარების უფლებას”.¹⁰

ზემოხსენებულიდან გამომდინარე, პირადი ცხოვრება აუცილებლად მოიცავს სხვა ადამიანებთან და გარე-სამყაროსთან ურთიერთობების დამყარების უფლებას.

როგორ ურთიერთობებს წარმოადგენს პირადი ცხოვრება?

ურთიერთობები, რომლებიც სცდება ოჯახური ცხოვრების ფარგლებს

ურთიერთობები, რომლებიც მე-8 მუხლის ჭრილში სცდება ოჯახური ცხოვრების ფარგლებს, შესაძლოა ემსახურებოდეს ამ დებულებით დაცვას, როდესაც ისინი წარმოადგენს პირად ცხოვრებას. ხსენებული კატეგორია მოიცავს:

► ურთიერთობებს მშვილებლებსა და ნაშვილებს შორის;

► ურთიერთობებს მშობეებს შორის, რომლებიც ქორწინებაში არ იმყოფებიან;¹²

► ურთიერთობებს პომოსექსუალებსა და მათ პარტნიორებს შორის, ბავშვებთან ერთად ან მათ გარეშე.¹³

პირადი ცხოვრება არ ვრცელდება პატრონისა და მისი შინაური ცხოველის ურთიერთობაზე.¹⁴

რა მოცულობით ხვდება სქესობრივი აქტიურობა პირადი ცხოვრების ფარგლებში?

პირის სექსუალური ცხოვრება არის მისი პირადი ცხოვრების ნაწილი, რომლის მნიშვნელოვან ასპექტსაც იგი წარმოადგენს. ხსენებულიდან გამომდინარე, პირადი ცხოვრება უზრუნველყოფა და განვითარება და სრულყოფა. 1992 წელს სასამართლომ განაცხადა:

10 *Niemietz v. Germany*, 1992 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.

11 განაცხადი № 8257/78, 1978 წლის 10 ივნისი, 13DR (გადაწყვეტილებები და რეკომენდაციები) 248.

12 განაცხადი № 15817/89, 1990 წლის 1 ოქტომბერი, 66 DR 251.

13 განაცხადი № 15666/89, *Kerkhoven v. the Netherlands*, 1992 წლის 19 მაისი, არ არის გამოქვეყნებული.

14 განაცხადი № 6825/75, 1976 წლის 4 მარტი, 5 DR 86.

ლყოფს იმ სფეროს, რომლის ფარგლებშიც პირს შეუძლია დაამყაროს სხვადასხვა სახის ურთიერთობები, მათ შორის სქესობრივი ურთიერთობებიც. შესაბამისად, პირის სექსუალური ორიენტაციის არჩევანის აღიარება და მიმდევრობა ხვდება მე-8 მუხლის დაცვის სფეროში. საქმეში *Dudgeon v. the United Kingdom*,¹⁵ სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებლის პირადი გარემოებების გათვალისწინებით მოქმედი კანონმდებლობა, რომელიც უკანონოდ თვლიდა პომოსექსუალურ ურთიერთობას, პირდაპირ ეხებოდა მის პირად ცხოვრებას. სასამართლომ ამის შემდგომაც რამდენჯერმე დაადასტურა, რომ სექსუალური ორიენტაცია და საქმიანობა ეხება პირადი ცხოვრების ინტიმურ ასპექტს. დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ დახურულ კარს მიღმა განხორციელებული ნებისმიერი სქესობრივი საქმიანობა არ ხვდება მე-8 მუხლის მოქმედების ფარგლებში. საქმეში *Laskey, Jaggard & Brown v. the United Kingdom*¹⁶ განმცხადებლები მონაწილეობას იღებდნენ ერთობლივ სადო-მაზოხისტურ საქმიანობაში სე-

ქსუალური დაკმაყოფილების მიზნით. მაშინ როდესაც სასამართლოს არ უნდა განესაზღვრა ფორმალურად საკითხი იმასთან დაკავშირებით ხვდებოდა თუ არა განმცხადებლის ქმედება პირადი ცხოვრების ფარგლებში, სასამართლომ გარკვეული თავშეავება გამოხატა, რათა მე-8 მუხლით გარანტირებული დაცვა გავრცელებულიყო ისეთ ქმედებებზე, რომლებიც მოიცავდა ხალხის მნიშვნელოვან ოდენობას, სპეციალურად აღჭურვილ ოთახებს, ახალი წევრების მოზიდვას, და ვიდეოფილმების გადაღებასა და მათ გავრცელებას წევრებს შორის.

რა მოცულობით ხვდება სოციალური საქმიანობა პირადი ცხოვრების ფარგლებში?

პრეცედენტული სამართალი მოწმობს იმის თაობაზე, რომ “ვინწონ წრის” მიღმა არსებობს პირადი ურთიერთობების სფერო.

► საქმეში *McFeeley v. the United Kingdom*¹⁷ კომისიამ წინადადება წამოაყენა, რომ სხვა პირებთან ურთიერთობების მნიშვნელობა ასევე ეხებოდეს პატიმრებს და,

15 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 ნლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

16 *Laskey, Jaggard & Brown v. the United Kingdom*, 1997 ნლის 19 თებერვლის განაჩენი.

17 განაცხადი № 8317/78, *McFeeley & Ors v. the United Kingdom*, 1980 ნლის 15 მაისი, 20 DR 44.

შესაბამისად, პირადი ცხოვრების პატივისცემა მოითხოვდეს პატიმრობაში მყოფი პირების ასოციაციისხარისხს. ხსენებულიდან გამომდინარე, სხვა პირებთან გაერთიანების თავისუფლება წარმოადგენს პირადი ცხოვრების დამატებით სოციალურ მახასიათებელს.

► ევროპული სასამართლოს ზოგიერთმა მოსამართლემ გამოთქვა აზრი პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებით, რომელიც თავის თავში მოიცავს იმის შესაძლებლობას, რომ პირადი ცხოვრების ერთ-ერთ ასპექტს წარმოადგენს სოციალური ცხოვრების ეფექტური სარგებლობა. ხსენებული გულისხმობს კულტურულ და ლინგვისტურ საკითხებში გაცნობიერების მიზნით სხვა პირებთან სოციალურ ურთიერთობებში შესვლის შესაძლებლობას, რომელიც განსაკუთრებით იკვეთება იმიგრაციის საქმეებში.¹⁸

ეხება თუ არა საქმიანი ურთიერთობები პირად ცხოვრებას?

საქმეში *Niemietz v. Germany*¹⁹ სასამართლო მზად იყო ჩაეთვალა, რომ ბიზნესის კონტექსში არსებული ზოგიერთი პირადი ურთიერთობა შესაძლოა მოხვდეს პირადი ცხოვრების ფარგლებში.

რა სახის საქმიანობა და ლონისძიებები ეხება პირად ცხოვრებას?

სატელეფონო მოსმენა ყოველთვის ეხება თუ არა პირად ცხოვრებას?

დადგენილ იქნა, რომ პირადი კომუნიკაციების შემოწმების მიზნით ფარული ტექნოლოგიური ხელსაწყოების გამოყენება ხვდება პირადი ცხოვრების ფარგლებში. ამასთან, ამ დებულების გამოყენება ხდება სატელეფონო საუბრის შინაარსის მიუხედავად.

► საქმეში *A v. France*²⁰ მთავრობა ამტკიცებდა, რომ ჩანს რილი საუბრები, რომლებიც დაკავშირებული იყო მკვლელობის ჩადენასთან, არ ეხებოდა პირად

18 იხ. წინამდებარე გზამკვლევის ქვემოთ ნაწილი იმიგრაციასთან დაკავშირებით.

19 *Niemietz v. Germany*, 1992 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.

20 *A v. France*, 1993 წლის 23 ნოემბრის განაჩენი.

ცხოვრებას. კომისიამ დაადგინა შემდეგი: ის ფაქტი, რომ საუბარი წარმოადგენდა საზოგადოებრივი ინტერესის საგანს, არ უკარგავდა მას პირად ხასიათს. სასამართლომაც მიიღო ეს არგუმენტი.

- ▶ საქმეში *Halford v. the United Kingdom*²¹ სატელეფონო საუბრები ჩაითვალა საქმიანად ან პირადად, ვინაიდან ოფისის ტელეფონი იქნა გამოყენებული.
- ▶ ამის საპირისპიროდ, როდესაც განმცხადებელმა სამოქალაქო თვითმფრინავისათვის გამოიყენა რადიო არხი, შემოწმება არ ჩაითვალა პირად ცხოვრებაში ჩარევად, ვინაიდან საუბრების წარმოება განხორციელდა იმ ტალღის მეშვეობით, რომელიც ხელმისაწვდომი იყო სხვა მომხმარებლებისათვის და, შესაბამისად, ვერ ჩაითვლებოდა პირად კომუნიკაციად.²²

სახელმწიფოს მხრიდან პირადი მონაცემების შეგროვება ეხება თუ არა პირად ცხოვრებას?

ინდივიდის თანხმობის გარეშე სახელმწიფოს თანამდებობის პირთა მხრიდან მასზე ინფორმაციის შეგროვება ყოველთვის ეხება პირის პირად ცხოვრებას და, შესაბამისად, ხვდება მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მოქმედების ფარგლებში. ასე მაგალითად:

- ▶ ოფიციალური აღნერა,²³ რომელიც მოიცავს სავალდებულო კითხვებს სქესთან, ოჯახურ მდგომარეობასთან, დაბადების ადგილსა თუ სხვა სახის დეტალურ პირად ინფორმაციასთან დაკავშირებით;
- ▶ თითის ანაბეჭდების, ფოტოსურათისა და სხვა სახის პირადი ინფორმაციის ჩანერა პოლიციის²⁴ მხრიდან, მიუხედავად იმისა, რომ პოლიციის დოსიე საიდუმლოა;²⁵
- ▶ სამედიცინო მონაცემების შეგროვება და სამედიცინო ჩანაწერების გაკეთება;²⁶
- ▶ საგადასახადო ხელისუფლების მიერ პირადი ხასიათის დანახუჯებთან დაკავშირებული ინფორმაციის (და პირად

21 *Halford v. the United Kingdom*, 1997 წლის 25 ივნისის განაჩენი.

22 განაცხადი № 21353/93, 1985 წლის 27 თებერვალი.

23 განაცხადი № 9072/82, *X v. the United Kingdom*, 1982 წლის 6 ოქტომბერი, 30 DR 229.

24 *Murray v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი, სერია A № 300-A.

25 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, სერია A № 116.

26 განაცხადი № 14661/81, 1991 წლის 9 ივნისი, 71 DR 141.

ცხოვრებასთან დაკავშირებული
ინტიმური ხასიათის ინფორმა-
ციის) გამოძალვა;²⁷

► პირადობის დამადასტურებე-
ლი იმგვარი სისტემა, რომე-
ლიც მოიცავს როგორც ადმინის-
ტრაციულ და სამოქალაქო,
ასევე ჯანმრთელობასთან, სო-
ციალურ უზრუნველყოფასა და
გადასახადებთან დაკავშირე-
ბულ საკითხებს.

პირადი მონაცემების ხელმისაწვდო-
მობა

არ არის გამორიცხული, რომ სა-
ხელმწიფოს ჩანაწერებზე ხელმი-
საწვდომობის შეუძლებლობა შეეხოს
პირად ცხოვრებას, რაც სასურველი ინ-
ფორმაციის სახეზეა დამოკიდებული.
საქმეში *Gaskin v. the United Kingdom*²⁸
სასამართლომ დაადგინა შემდეგი: გა-
მომდინარე იქიდან, რომ განმცხადე-
ბელთან დაკავშირებული დოკუმენ-
ტაცია ეხებოდა მისი ბავშვობის, გან-
ვითარებისა და ისტორიის მეტად პი-
რადულ ასპექტებს და, ამიტომაც, წარ-
მოადგენდა “მის წარსულსა და აღზრ-
დასთან დაკავშირებული ინფორმაცი-

ის პრინციპულ წყაროს”, ამ ინფორმა-
ციაზე ხელმისაწვდომობის შეუძლე-
ბლობამ წამოჭრა მე-8 მუხლთან დაკავ-
შირებული საკითხები.

ეხება თუ არა სახელების/გვარების
რეგულირება პირად ცხოვრებას?

თუმცა, მე-8 მუხლიარ მოიცავს რაიმე
სახის კონკრეტულ მინიშნებას
გვარებთან დაკავშირებით, ინდივიდის
გვარი უდავოდ ეხება მის პირად და
ოჯახურ ცხოვრებას, გამომდინარე
იქიდან, რომ იგი წამოადგენს ინდივიდ-
თა პირადი იდენტიფიცირების საშუალე-
ბას. ის ფაქტი, რომ გვარების გამოყენე-
ბის რეგულირებასთან დაკავშირით
შესაძლოა არ სებობდეს სახელმწიფო
ინტერესი, არ არის საქმარისი მისათვის,
რომ პირადი და ოჯახური ცხოვრების
ფარგლებიდან ამოვილოთ პირის
გვართან დაკავშირებული საკითხი.²⁹
მსგავსი პრინციპები ეხება სახელებსაც,
რაც ასევე დაკავშირებულია პირად და
ოჯახურ ცხოვრებასთან, ვინაიდან ისინი
წარმოადგენს მათსავე ოჯახებსა და
საკრებულოებში პიროვნების
დამადასტურებელ საშუალებას.³⁰

27 განაცხადი № 9804/82, 1982 წლის 7 დეკემბერი, 31 DR 231.

28 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივნისის განაჩენი, 89-ე პუნქტი.

29 *Stjerna v. Finland*, 1994 წლის 25 ნოემბრის განაჩენი, სერია A № 299-B.

30 *Guillot v. France*, 1996 წლის 24 ოქტომბრის განაჩენი, RJD 1996-V, №19.

პრესის შეჭრა ეხება თუ არა პირად ცხოვრებას?

პრესის მხრიდან განხორციელებული შეჭრის ან პირადი ცხოვრების მეტად ინტიმური, ცილისმწამებლურ საფუძველს მოკლებული დეტალების მედიის საშუალებით გამუღავნების დაცვის არარსებობა ჯერ-ჯერობით სტრასბურგში არ გამხდარა მნიშვნელოვანი გასაჩივრების საგანი. ზოგიერთი განაცხადი, როგორიცაა ირლანდიის წინააღმდეგ მიმართული საქმე, რომელშიც განმცხადებელი ამტკიცებდა, რომ სადაზღვევო კომპანიის მიერ სახლის გარეთ ფოტოსურათების გადაღებით დაირღვა მისი პირადი ცხოვრების უფლება,³¹ აგრეთვე გრაფ სპენსერის მიერ წარმოდგენილი საქმე, რომელიც ეხებოდა პრესის მიერ მათი პირადი ცხოვრების გაშუქების ფარგლებს,³² დაუშვებლად გამოცხადდა არსებით განხილვაზე შიდასახელმწიფოებრივი მიმართვის საშუალებების არ ამონურვის გამო. იმის განსაზღვრისას, პრესის მხრიდან განხორციელებული შეჭრის შედეგად უნდა წამოიჭრას თუ არა პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებული საკითხები,

ყურადღება უნდა მიექცეს პირის მიერ სასამართლოს წინაშე დაყენებული საკითხის მოცულობას, პირადი ცხოვრების სფეროში შეჭრის ხასიათსა და ხარისხს და ეფექტიანი და ჯეროვანი ანაზღაურების მისაღებად შიდასახელმწიფოებრივი მიმართვის მრავალნაირი საშუალებების არსებობას.

სამართლებრივი კავშირების
განსაზღვრა

მამობის დადგენასთან დაკავშირებული სამართალწარმოება

როგორც აღმოჩნდა, საკუთარგონასთან მამის სამართლებრივ კავშირებთან დაკავშირებული განსაზღვრება ეხება პირად ცხოვრებას, მოუხედავად იმისა, რომ მამობის დადგენასთან დაკავშირებული სამართალწარმოება, რომლის განხორციელებაც მას სურდა, მიზნად ისახავდა კანონში არსებული ოჯახური კავშირების გაუქმებას.³³ თუმცალა, ხშირ შემთხვევაში, ამგვარი სამართლებრივი კავშირები წარმოადგენს ოჯახურ ცხოვრებას.

ტრანსექსუალები

დადგენილ იქნა, რომ ტრანსექსუ-

31 განაცხადი № 18760/91, ... v. Ireland, 1993 წლის 1 დეკემბერი.

32 განაცხადები № 28851/95 და № 28852/95, *Spencer v. the United Kingdom*, 1998 წლის 16 იანვარი.

33 *Rasmussen v. Denmark*, 1984 წლის 25 ნოემბრის განაჩენი, სერია A № 87.

ალებისათვის, სქესის ხელახლა დაფიქ-
სირების მიზნით, სახელისა და ოფი-
ციალური დოკუმენტაციის შეცვლაზე
უართან დაკავშირებული საკითხები,
ეხება პირადი ცხოვრების პატივისცე-
მის უფლებას მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქ-
ტის ჭრილში.³⁴

ფიზიკური და მორალური
ხელშეუხებლობა

საქმეში *X & Y v. the Netherlands*³⁵

სასამართლომ დაადგინა, რომ პირადი
ცხოვრება არის კონცეფცია, რომელიც
მოიცავს პირის ფიზიკურ და მორალურ
ხელშეუხებლობას მისი სქესობრივი
ცხოვრების ჩათვლით. ამ საქმეში,
რომელიც ეხებოდა 16 წლის ფსი-
ქიკურად დაავადებული გოგონას მი-
მართ სრულწლოვანი მამაკაცის სექსუ-
ალურ ძალადობას, შეუძლებელი იყო ამ
მამაკაცის მიმართ სისხლის სამართ-
ლებრივი ბრალდების წაყენება
ჰოლანდიის კანონმდებლობაში არსე-

ბული ხარვეზის გამო, რამაც წამოჭრა
საკითხი მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის
ჭრილში. სასამართლომ ნათელი მოპფი-
ნა, რომ ერთი პირის მიერ განხორ-
ციელებულმა ფიზიკურმა თავდასხმამ
შეიძლება ხელყოს მეორე პირის პირა-
დი ცხოვრება.

ფიზიკური ხელშეუხებლობის
შეზღუდვა ეხება თუ არა პირად
ცხოვრებას?

თუმცა პირის ფიზიკური ხელშეუ-
ხებლობის გარკვეულმა შეზღუდვებმა
შესაძლოა გამოიწვიოს ინდივიდის პი-
რადი ცხოვრების უფლების დარღვევა,
ყველა სახის ამგვარი ქმედება არ გა-
მოიწვევს ხსნებულს. საქმე *Costello-
Roberts v. the United Kingdom*³⁶ ეხებო-
და პატარა ბიჭუნას სხეულებრივი
სასჯელის შესაბამისობის საკითხს
მე-8 მუხლთან. ამ საქმეში სასა-
მართლომ აღნიშნა:

“განათლების დარგში გატარებულმა ღონისძიებებმა შესაძლოა, გარკვეულ
გარემოებებში ზიანი მიაყენოს პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლებას,
მაგრამ არა ყველა ქმედება თუ ღონისძიება, რომელიც შეიძლება ითქვას
რომ ნეგატიურად მოქმედებს პირის ფიზიკურ თუ მორალურ ხელშეუხებლო-
ბაზე, აუცილებლად იწვევს ამგვარ შეზღუდვას”.³⁷

34 *B v. France*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი,
სერია A № 232-C.

35 *X & Y v. the Netherlands*, 1985 წლის 26
მარტის განაჩენი, 22-ე პუნქტი.

36 *Costello-Roberts v. the United Kingdom*,
1993 წლის 25 მარტის განაჩენი.

37 *Costello-Roberts v. the United Kingdom*,
1993 წლის 25 მარტის განაჩენი, 36-ე
პუნქტი.

თუმცალა, ამ საქმეში სასამართლომ დაადგინა:

“გათვალისწინებული იქნა რა ... კონვენციის დანიშნულება და მიზანი, და მხედ-ველობამი იქნა რა მიღებული, რომ ბავშვის სკოლაში გავ ზავნა აუცილებლად მოიცავს მისი პირადი ცხოვრების შეზღუდვის გარკვეულ ხარისხს, სასამართლომ ჩათვალა, რომ ქმედება, რომელმაც განაპირობა განმცხადებლის საჩივარი, არ იწვევს ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობის ნეგატიურ ზიანს, რათა ქმედება მოქალაქეს მე-8 მუხლით გათვალისწინებული აკრძალვის ფარგლებში”.³⁸

უნდა აღინიშნოს, რომ სასამართლომ მიიღო მხედველობაში სასჯელის შედარებით უმნიშვნელო ხასიათი და მისი გამოყენება სასკოლო გარემოში, რაც მის გადაწყვეტილებაშიც აისახა. საგალდებულო სამედიცინო მკურნალობა ეხება თუ არა პირად ცხოვრებას?

სავალდებულო სამედიცინო მკურნალობა, რაც არ უნდა მცირე იყოს, ხვდება მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მოქმედების ფარგლებში. ასე მაგალითად:

▶ პატიმრებისათვის ნარკოტიკებზე შემოწმების მიზნით, მძღოლებისათვის სისტემაში ალკოჰოლზე შემოწმების მიზნით ან მამობის დადგენის პროცედურის დროს სისხლისადა

შარდის ანალიზების გაკეთება;³⁹

- ▶ სავალდებულო ვაქცინაცია, კბილების მკურნალობა, ტუბერკულიოზის ანალიზები ან ბავშვებისათვის რენტგენის გადაღება;⁴⁰
- ▶ საკვების სავალდებულო აღმინისტრირება.⁴¹

სახელმწიფოს მხრიდან დაწესებული უსაფრთხოების ზომები ეხება თუ არა პირად ცხოვრებას?

უამრავი ღონისძიება, რომლებსაც სახელმწიფო საზოგადოების უსაფრთხოების მიზნით აწესებს, როგორიცაა უსაფრთხოების ქამრების ან ნარმოებაში დამცავი მოწყობილობების გამოყენების

38 *Costello-Roberts v. the United Kingdom*, 1993 წლის 25 მარტის განაჩენი, 36-ე პუნქტი.

39 განაცხადი № 8278/78, 1979 წლის 13 დეკემბერი, 18 DR 154 (სისხლის ანალიზი); განაცხადი № 21132/93, *Peters v. the Netherlands*, 1994 წლის 6 აპრილი 77-A DR 75 (შარდის ანალიზი).

40 განაცხადი № 10435/83, 1978 წლის 12 ივნისი, 14 DR 31.

41 *Herczegfalvy v. the Austria*, 1992 წლის 24 სექტემბრის განაჩენი.

სავალდებულო ხასიათი, ასევე ხვდება მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის ჩარჩოებში, მიუხედავად იმისა, რომ ხსენებული თითქმის ცალსახად იქნება გამართლებული მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის ჭრილში.

1.1.2 ოჯახური ცხოვრება

ოჯახური ცხოვრების კონცეფციაში კონვენციის მოქმედების განმავლობაში ცვლილებები განიცადა და კვლავაც ვითარდება, თუ გავითვალისწინებთ სოციალურ და სამართლებრივ ცვლილებებს. ამგვარად, პირადი ცხოვრების კონცეფციის მსგავსად, სასამართლომ ოჯახური ცხოვრების განმარტებასთან მიმართებაში შეინარჩუნა მობილური მიდგომა, მხედველობაში მიიღო რა განსხვავებული მიდგომა საკუთრების ოჯახური განაწილების თანამედროვე საკითხებთან, განქორწინებებში მონაწილებასა და სამედიცინო მიღწევასთან. ამ დებულების თანახმად, ოჯახური ცხოვრება წარმოადგენს ცალსახად პირად სფეროს, სადაც იგი აღჭურვილია სახელმწიფოს მხრიდან უკანონო ჩარევისაგან დაცვის ფუნქციით. თუმცალა, მე-8

მუხლი არ მოიცავს ოჯახური ცხოვრების შექმნის უფლებას, მაგალითად, ქორწინებით, ან გაგაჩნდეს ბავშვების ყოლის შესაძლებლობა.⁴²

რას წარმოადგენს ოჯახური ცხოვრება?

როგორც წესი, სასამართლო თითოეულ კონკრეტულ საქმეში არსებული ფაქტების გათვალისწინებით იღებს გადაწყვეტილებას ოჯახური ცხოვრების არსებობასთან დაკავშირებით, ხოლო ზოგადი პრინციპი, რომელიც უნდა იქნეს გამოყენებული, მხარეებს შორის ახლო პირადი კავშირების არსებობაში მდგომარეობს. თუმცადა, სასამართლოს მიდგომა თითოეულ კონკრეტულ საქმეზე გულისხმობს, რომ ყოველთვის არ არის შესაძლებელი იმ ურთიერთობების ჩამოთვლა, რომლებიც წარმოადგენს ან არ წარმოადგენს ოჯახურ ცხოვრებას. ამასთან, ურთიერთობათა მზარდი რაოდენობა ამჟამად სარგებლობს მე-8 მუხლის ავტომატური დაცვით.

ქორწინებაზე დაფუძნებული ოჯახი

► მე-8 მუხლით დაცვა ყოველთვის ვრცელდება ქორწინებებზე,

42 ადამიანის უფლებათა ევროპული კონვენციის მე-12 მუხლი უზრუნველყოფს დაქორწინებისა და ოჯახის შექმნის უფლებას.

რომლებიც უნდა წარმოჩინდეს როგორც კანონიერი და ნამდვილი. ისეთ ქორწინებებს, რომლებსაც არ გააჩნია არსებითი მხარე ან მხოლოდ ფორმალურ სახელს ატარებს, როგორიცაა ფიქტიური ქორწინება, რომლის მიზანს წარმოადგენს იმიგრაციის წესების თავიდან აცილება ან მოქალაქეობის მიღება, შესაძლოა ასცდეს მე-8 მუხლის მოქმედების ფარგლებს.

► **მშობლების კანონიერ და ნამდვილ ქორწინებაში დაბადებული ბავშვი გახდება ურთიერთობის *ipso jure* ნაწილი ამ მომენტიდან და ბავშვის დაბადების ფაქტიდან გამომდინარე.⁴³ აქედან გამომდინარე, ქორწინებაში მყოფი მშობლებისა და მათი შვილების ურთიერთობა ყოველთვის ხვდება მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მოქმედების ფარგლებში.**

წარმოადგენს თუ არა თანაცხოვრება ოჯახური ცხოვრებით სარგებლობისათვის აუცილებელ პირობას?

► მე-8 მუხლი ავტომატურად ეხება დედასა და შვილს შორის არსებულ ურთიერთობას, მშობლის საქორწინო მდგომარეობის მიუხედავად.⁴⁴ ამგვარი ურთიერთობა ყოველთვის მოითხოვს მე-8 მუხლით დაცვას.

► **დაუქორწინებელი წყვილები, რომლებიც შვილებთან ერთად ცხოვრობენ, როგორც წესი, სარგებლობენ ოჯახური ცხოვრებით. ხსენებული დადგენილი იქნა *Johnston*-ის საქმეში,⁴⁵ რომელშიც სასამართლო დარწმუნდა მათი ურთიერთობის სტაბილურ ხასიათსა და იმ ფაქტში, რომ ის ყველა დანარჩენში განუსხვავებელი იყო ქორწინებაზე დაფუძნებული ოჯახისაგან.**

წარმოადგენს თუ არა თანაცხოვრება ოჯახური ცხოვრებით სარგებლობისათვის აუცილებელ პირობას?

თანაცხოვრება არ წარმოადგენს ოჯახური ცხოვრების *sine qua non*-ს (სავალდებულო პირობა), მშობლის ქორწინების ბდებობარეობის მიუხედა-

43 *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი.

44 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი.

45 *Johnston v. Ireland*, 1986 წლის 18 დეკემბრის განაჩენი.

ვად.⁴⁶ ხსენებულიდან გამომდინარე ოჯახის წევრებს, რომლებიც ერთად არ ცხოვრობენ განქორნინების, ცოლ-ქმრის ცალ-ცალკე ცხოვრებისა თუ შეთანხმების საფუძველზე, შეუძლიათ ისარგებლონ მე-8 მუხლის დაცვით.

შესაძლებელია თუ არა ოჯახური ცხოვრების არსებობა თანაცხოვრების ან ქორნინების გარეშე?

საქმეში *Boughanemi v. France*⁴⁷ სასამართლომ დაადგინა:

“ოჯახური ცხოვრების კონცეფცია, რომელზეც დაფუძნებულია მე-8 მუხლი, გულისხმობს, მიუხედავად თანაცხოვრების არარსებობისა, მშობელსა და შვილს შორის კავშირის არსებობას, მიუხედავად იმისა ეს უკანასკნელი კანონიერ ჩარჩოში ჯდება თუ არა. თუმცადა, ამ კავშირის შეწყვეტა შეიძლება გამოიწვიოს შემდგომმა მოვლენებმა, რასაც შესაძლოა ადგილი ჰქონდეს გამონაკლის შემთხვევებში”⁴⁸.

ამ პრინციპის გამოყენებისას განმცხადებლის ურთიერთობა ქორნინების გარეშე დაბადებულ ვაჟთან, რომელთანაც მას გააჩნდა მცირე კავშირი, ჩაითვალ ა მე-8 მუხლის ცხოვრებად ამ დებულების გაგებით. არც მამის მხრიდან შვილის დაგვიანებული ცნობა, ბავშვის ფინანსური დახმარების აღმოუჩენლობა და არც ის გადაწყვეტილება, რომლის თანახმადაც მამამ, კონვენციის მხარე სახელმწიფოდან იმიგრაციისას, შვილი ნათესავებს მოსავლელად დაუტოვა, დადგინდა გამონაკლის შემთხვევებად.⁴⁹ ის პრეზუმცია, რომ მე-8 მუხლი ავ-

ტომატურად ეხება მშობლისა და შვილის ურთიერთობას, მათი ხასიათის მიუხედავად, გამოყენებულ იქნა *Söderbäck*-ის საქმეში,⁵⁰ რომელიც შვილად აყვანას ეხებოდა. ამ საქმეში დადგინდა, რომ დაუქორნინებელი მამა და მისი ქალიშვილი სარგებლობდნენ ოჯახური ცხოვრებით, მიუხედავად იმ ფაქტისა, რომ მათი თანაცხოვრება და მუდმივი კონტაქტი სახეზე არ იყო.

გამოიყენება თუ არა მე-8 მუხლი იმ შემთხვევაში, როდესაც ოჯახური ცხოვრების შექმნას საფრთხე ემუქრება?

იმ გარემოებებში, როდესაც ერთ-

46 მაგალითისათვის იხ. *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი (განქორნინებაში მყოფი მამა) და *Kroon and Ors*-ის საქმე, 1994 წლის 27 ოქტომბრის განაჩენი (დაუქორნინებელი).

47 *Boughanemi v. France*, 1996 წლის 24 აპრილის განაჩენი.

48 *Boughanemi v. France*, 1996 წლის 24 აპრილის განაჩენი, 35-ე პუნქტი.

49 იხ. საქმე *C v. Belgium*, 1996 წლის 7 აგვისტოს განაჩენი და *Ahmut v. the Netherlands*, 1996 წლის 28 ნოემბრის განაჩენი.

50 იხ. *Söderbäck v. Sweden*, 1998 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.

ერთმა მშობელმა ხელი შეუშალა ოჯახური კავშირების განვითარებას ბავშვთან მიმართებაში, ოჯახური ცხოვრების პოტენციური შესაძლებლობა შეიძლება არ აღმოჩნდეს საკმარისად იმისათვის, რომ გამოიწვიოს მე-8 მუხლით დაცვა. ხსნებულმა ასახვა ჰქოვა საქმეში *Keegan v. Ireland*,⁵¹ რომელშიც განმცხადებლის ქალიშვილი წარდგენილ იქნა გასაშვილებლად ბავშვის დედის მიერ მამის თანხმობისა თუ ცოდნის გარეშე, რითაც მამას ჩამოერთვა საკუთარ ქალიშვილთან ახლო პირადი კავშირების დამყარების შესაძლებლობა. თუმცალა, ბავშვის მშობლებს შორის არსებული ურთიერთობის ხასიათის გათვალისწინებით – ისინი თანაცხოვრებას ენეოდნენ, დაგეგმილი ჰქონდათ ორსულობა და აპირებდნენ დაქორწინებას – სასამართლომ დაადგინა, რომ მამასა და შვილს შორის არსებული პოტენციური ოჯახური ცხოვრება მეტყველებდა იმაზე, რომ მათი ურთიერთობა ხვდებოდა მე-8 მუხლის მოქმედების ფარგლებში, მიუხედავად იმისა, რომ მათ ერთმანეთი მხოლოდ ერთხელ ჰყავდათ ნანახი.

იარსებებს თუ არა ოჯახური ცხოვრება სისხლისმიერი კავშირის გარეშე?

მაშინ როდესაც სასამართლო, იმის განსაზღვრისას არსებობს თუ არა ოჯახური ცხოვრება, ნათლად ახდენს აქცენტირებას სიტუაციის სოციალურ და არა ბიოლოგიურ რეალობაზე, მხოლოდ ერთხელ იქნა დადგენილი, რომ ოჯახური ცხოვრება არსებობდა მათ შორის სისხლისმიერი კავშირის არარსებობის მიუხედავად. საქმეში *X, Y & Z v. the United Kingdom*⁵² სასამართლომ დაადგინა, რომ ტრანსსექსუალს, რომელმაც მდედრობითი სქესი მამრობითით შეიცვალა, და მის ბავშვს, რომელიც დონორის მიერ ხელოვნური განაყოფიერების გზით (AID) დაიბადა, შორის ურთიერთობა წარმოადგენდა ოჯახურ ცხოვრებას. სასამართლომ გადაწყვეტილების გამოტანისას მნიშვნელოვნად ჩათვალა შემდეგი: პირველ რიგში, რომ მათი ურთიერთობა ყველა დანარჩენში განუსხვავებელი იყო ტრადიციულ ოჯახში არსებულ ურთიერთობებთან მიმართებაში და მეორეც, რომ ტრანსსექსუალი AID-ის პროცესში მონაწილეობდა როგორც ბავშვის მამა.

51 *Keegan v. Ireland*, 1994 წლის 26 მაისის განაჩენი.

52 *X, Y & Z v. the United Kingdom*, 1997 წლის 22 აპრილის განაჩენი.

მოცემულ ეტაპზე, სასამართლოს არ აქვს გადაწყვეტილება მიღებული მსგავსი სქესის მქონე პირთა ურ-თიერთობების ოჯახური ცხოვრების ჩარჩოებში მოქცევა არ მოქცევის სა-კითხის ირგვლივ. საქმეში *Kerkhoven v. the Netherlands* კომისიამ არ მიიჩნია, რომ ორ ქალსა და ახალშობილს, რომელიც შეეძინა ერთ-ერთ ქალბა-ტონს AID-ის დახმარებით, შორის არ-სებული სტაბილური ურთიერთობები წარმოადგენდა ოჯახურ ცხოვრებას.⁵³ იმისდა მიუხედავად, რომ ისინი ერ-თობლივ ოჯახურ ცხოვრებას ეწეოდ-ნენ და ბავშვთან მიმართებაში ინან-ილებდნენ მშობლის მოვალეობებს, მათი განაცხადი, რომელიც სამართ-ლებრივი ცნობის ფაქტთან იყო დაკავ-შირებული, მიეკუთვნა მხოლოდ და მხოლოდ პირად ცხოვრებას. როდესაც სასამართლო განიხილავს ამ საკითხს, იგი აუცილებლად აირჩევს მისდიოს თავისივე პრეცედენტს (X, Y & Z-ის საქმე), რაც იმას გულისხმობს, რომ ოჯახური ცხოვრება მოიცავს მსგავსი სქესის მქონე პირთა ურთიერთობებს, მიუხედავად სისხლისმიერი კავშირე-ბის არარსებობისა.

53 განაცხადი № 15666/89, *Kerkhoven, Hinke & Hinke v. the Netherlands*, 1992 წლის 19 მაისი, არ არის გამოქვეყნებული.

54 განაცხადი № 16944/90, *G v. the Netherlands*, 1993 წლის 8 თებერვალი, 16 EHRR 38.

სისხლისმიერი კავშირის არსებობა თავისთავად საკმარისია თუ არა?

მაშინ როდესაც ბიოლოგიური კავ-შირის არარსებობა არ გამოიწვევს იმ ურთიერთობის გამორიცხვას, რომე-ლიც დაკავშირებულია ოჯახურ ცხო-ვრებასთან, მარტო სისხლისმიერი და გენეტიკური კავშირი, როგორც ჩანს, არ არის საკმარისია ამ მიზნისათვის. ამგ-ვარად, სპერმის დონორსა და ბავშვის დაბადებას შორის ურთიერთობის არ-სებობა არ წარმოადგენს ოჯახურ ცხო-ვრებას მე-8 მუხლის ჭრილში, თუ არ იქნება სათანადო მტკიცებულება იმის შესახებ, რომ მათ შორის სისხლისმიერ კავშირთან ერთად არსებობს ახლო პი-რადი ურთიერთობები.⁵⁴

სხვა სახის როგორი ურთიერთობა წარმოადგენს ოჯახურ ცხოვრებას?

სხვა ურთიერთობებთან დაკავ-შირებით, სასამართლო ოჯახური ცხო-ვრების არსებობას განსაზღვრავს თითოეულ კონკრეტულ საქმესთან დაკავშირებულ ფაქტებზე დაყრდნობით. რაც შეეხება ოჯახური და სხვა მსგავსი განაწილების უფრო ფართო თვალთახედვას, პრეცედენტული სა-

მართალი არის შემდეგნაირი:

- ▶ ოჯახური ცხოვრება შეიძლება არსებობდეს ბავშვებსა და მათ ბებია-ბაბუებს შორის, ვინაიდან მათი როლი “ოჯახურ ცხოვრება-ში უდავოდ მნიშვნელოვანია”.⁵⁵
- ▶ **დედმამიშვილები,** ორივე, როგორც ბავშვები⁵⁶ და როგორც სრულწლოვანები,⁵⁷ ასევე მოაზრებიან ოჯახური ცხოვრების ფარგლებში.
- ▶ **ურთიერთობა ბიძას ან დეიდასა და მათ ძმიშვილსა თუ დის-შვილს შორის შესაძლოა მოხვდეს ოჯახური ცხოვრების მნიშვნელობის ჩარჩოებში, როდესაც არსებობს კონკრეტული მტკიცებულება მათ პირადი კავშირების შესახებ.** შესაბამისად, საქმეში *Boyle v. the United Kingdom*⁵⁸ ოჯახური ცხოვრების არსებობა დადგინდა ბიძასა და მის ძმის შვილს/დისშვილს შორის, იქედან გამომდინარე, რომ ბიჭი შაბათ-კვირას ბიძასთან ატარებდა, რომელიც ადგილობრივმა ხელისუფლებამ შეაფასა როგორც

“მამობრივი თვისებებით აღჭურვილ კარგ ადამიანად”.

- ▶ ოჯახური ცხოვრება შეიძლება არსებობდეს მშობლებსა და შვილებს შორის, რომელთა დაბადებაც დაკავშირებულია გარეშე ურთიერთობასთან, ან იმ შვილებთან, რომლებიც დაიბადნენ ქორწინებისგარეშე ან მეუღლის დალატის შედეგად, განსაკუთრებით მაშინ, როდესაც ბავშვების მამობა ალიარებულ იქნა და მხარეებს აქვთ ახლო პირადი კავშირები.⁵⁹
- ▶ **ურთიერთობა მშვილებლებსა და ნაშვილებს შორის პრინციპში მოითხოვს მე-8 მუხლით გარანტირებულ დაცვას.**⁶⁰

- ▶ **ბავშვსა და მის მშვილებლებს შორის კავშირები წარმოადგენს თუ არა ოჯახურ ცხოვრებას, დამოკიდებულია საქმეში არსებულ ფაქტებზე, კერძოდ კი, ბავშვის ახლო პირად კავშირებზე მის ბიოლოგიურ მშობლებთან, და დროის ხანგრძლივობაზე, რაც მან მზრუნვე-**

55 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი, 45-ე პუნქტი.

56 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი.

57 *Boughanemi v. France*, 1996 წლის 24 აპრილის განაჩენი.

58 განაცხადი № 16580/90, *Boyle v. the United Kingdom*, კომისიის მოხსენება, 1993 წლის 9 თებერვალი.

59 განაცხადი № 11418/85, *Jolie & Lebrun v. Belgium*, 1986 წლის 14 მაისი, DR 47, 83. 243.

60 განაცხადი № 9993/82, *X v. France*, 1982 წლის 5 იქტომბერი, DR 31, გვ. 241, 5 EHRR 302; *Söderbäck v. Sweden*, 1998 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.

ლობით ოჯახში გაატარა.⁶¹ რაც უფრო ხანგრძლივია სახე-ლმწიფო მზრუნველობის ზომები, მით უფრო მეტია ოჯახური კავშირების დადგების ალბათობა.

ექვემდებარება თუ არა ოჯახური ცხოვრებადასასრულს?

შეიქმნა რა, ოჯახური ცხოვრების დასასრულს არ იწვევს განეორნინება⁶², ან ის ფაქტი, რომ მხარეები ერთად აღარ ცხოვრობენ.⁶³ არც იმ შემთხვევაში ხდება ოჯახური ცხოვრების დანგრევა, როდესაც გადაწყვეტილება არის მიღებული ბავშვის მზრუნველობის ქვეშ გადაცემაზე.⁶⁴ მიუხედავად იმისა, რომ შემდგომმა მოვლენებმა, როგორიცაა შვილად აყვანა⁶⁵ ან გაძევება,⁶⁶ შეიძლება გამოიწვიოს ოჯახური კავშირის შეწყვეტა, სასამართლომ დაადგინა, რომ ამას შეიძლება ადგილი ჰქონდეს მხოლოდ გამონაკლის შემთხვევებში.⁶⁷

1.1.3. საცხოვრებელი

საცხოვრებლის მნიშვნელობისათვის, საცხოვრებელი წარმოადგენს ადგილს, სადაც პირი ცხოვრობს მუდმივად და ამიტომაც შეიძლება ისე მოხდეს, რომ ყველა საცხოვრებელი ადგილი წარმოადგენდეს საცხოვრებელს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მნიშვნელობით. დასასვენებელი სახლები და სამსახურებრივი აგარაკები ან სხვა სახის დროებითი გრძელვადიანი საცხოვრებელი შესაძლოა წარმოადგენდეს გამონაკლისს.

მესაკუთრეობა საკმარისი პირობაა იმისათვის, რომ წარმოადგენდეს საცხოვრებელს?

საქმეში *Gillow v. the United Kingdom*⁶⁸ სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებლებს, რომლებსაც საკუთრებაში გააჩნდათ, მაგრამ არ ცხოვრობდნენ სახლში 19 წლის განმავლობაში, უეჭველად შეეძლოთ სახლისთვის საცხოვრებელი ენოდებინათ მე-8 მუხლის გაგებით. ხსენებულს ადგილი ჰქონდა იმის გამო, რომ მათი ხან-

- 61 განაცხადი № 8257/78, *X v. Switzerland*, 1978 წლის 10 ივლისი, DR 13, გვ. 248.
- 62 განაცხადი № 8427/78, *Hendriks v. the Netherlands*, კომისიის მოხსენება, 1982 წლის 8 მარტი, DR 29, გვ. 5, 5 EHRR 223.
- 63 *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი.
- 64 *Andersson v. Sweden*, 1992 წლის 25 თებერვლის განაჩენი, 72-ე პუნქტი.
- 65 განაცხადი № 7626/76, *X v. the United Kingdom*, 1977 წლის 11 ივლისი, DR 11, გვ. 160.
- 66 განაცხადი № 14830/89, *Yousef v. the United Kingdom*, კომისიის მოხსენება, 1992 წლის 30 ივნისი, 43-ე პუნქტი.
- 67 *Boughanemi v. France*, 1996 წლის 24 აპრილის განაჩენი.
- 68 *Gillow v. the United Kingdom*, 1986 წლის 24 ნოემბრის განაჩენი, 46-ე პუნქტი.

გრძლივი არყოფნის მიუხედავად, მათ ყოველთვის ჰქონდათ დაბრუნების განზრახვა და შეინარჩუნეს საკმარისი განგრძობადი კავშირები ქონებასთან, რაც სასამარისი აღმოჩნდა იმისათვის, რომ ჩათვლილიყო საცხოვრებლად.

საწარმოს შენობა წარმოადგენს თუ არა საცხოვრებელს?

1992 წელს სასამართლომ მოახდინა საცხოვრებლის მნიშვნელობის გაფართოება, რამაც მოიცვა საწარმოს ზოგიერთი შენობა იმ კონტექსტში, რომ გამართლებული შეიქმნა ამგვარი შენობების ჩხრეკა მე-8 მუხლის ჭრილში. საქმეში *Niemietz v. Germany*,⁶⁹ სასამართლომ გადაწყვიტა, რომ საცხოვრებელი შეიძლება მოიცავდეს, მაგალითად, გარკვეული პროფესიის მქონე პირის ოფისს. იმის გათვალისწინებით, რომ პროფესიასა თუ ბიზნესთან დაკავშირებული საქმიანობა შესაძლოა წარმოებდეს პირის პირად რეზიდენციიდან და საქმიანობები, რომლებიც მეტ-ნაკლებად კავშირშია, შეიძლება განხორციელდეს ოფისში ან კომერციულ შენობებში, ზუსტი გან-

საზღვრებების გაკეთება ყოველთვის არ ხერხდება. ამ გარემოებებში საწარმოს შენობებს ეკუთვნის მე-8 მუხლით დაცვა.

1.1.4. მიმოწერა

პირის მიმოწერის დაცვის უფლება წარმოადგენს სხვა პირებთან განუწყვეტელი და ცენზურის გარეშე წარმოებული კომუნიკაციის უფლებას.

რას წარმოადგენს მიმოწერა?

მაშინ როდესაც მიმოწერის მნიშვნელობა ნათლად მოიცავს ნივთებს, რომლებიც გადაადგილდება ფოსტის საშუალებით, სასამართლომ დაადგინა, რომ ეს კონცეფცია ასევე მოიცავს სატელეფონო კომუნიკაციებსა⁷⁰ და ტელექსით გადაცემულ შეტყობინებებს.⁷¹ იმის გათვალისწინებით, რომ ამ გზით უკვე მოვახდინეთ საცხოვრებლის პირდაპირი მნიშვნელობის გადმოცემა, მიზანშენონილი იქნებოდა, რომ მოგვეხდინა ამ კონცეფციის იმგვარი ინტეპრეტაცია, რომ მისდიოს ტექნოლოგიების განვითარებას, რომლებმაც შესაძლოა დანერგოს კომუნიკაციის ახალი მეთოდები, როგო-

69 *Gillow v. the United Kingdom*, 1986 წლის 24 ნოემბრის განაჩენი, 46-ე პუნქტი.

70 *Klass v. Germany*, 1978 წლის 6 სექტემბრის განაჩენი, 41-ე პუნქტი.

71 განაცხადი № 21482/93, *Campbell Christie v. the United Kingdom*, 1994 წლის 27 ივნისი, DR 78, გვ. 119.

რიცაა ელექტრონული ფოსტა, მე-8 მუხლის დაცვის ფარგლებში. თუმცადა, დაცვის შესაბამისი დონე შეიძლება განსხვავდებოდეს კომუნიკაციის ტიპის მიხედვით, მიუხედავად იმისა, თუ რა მეთოდია გამოყენებული.

არის თუ არა კომუნიკაციის შინაარსი მნიშვნელოვანი?

მე-8 მუხლის დაცვა გვთავაზობს მასთან დაკავშირებული კომუნიკაციის საშუალებებსა ან მეთოდს და არა მის შინაარსს. შესაბამისად, სახელმწიფოს არ შეუძლია წარმოადგინოს არგუმენტი, რომ, მაგალითად, დანაშაულებრივ ქმედებებთან დაკავშირებული სატელეფონო საუბრები სცდება მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის მოქმედების ფარგლებს.⁷² საქმეში *Halford v. the United Kingdom*⁷³ საქმიანი თუ პირადი სატელეფონო საუბრები, ჩაითვალა რომ ხვდებოდა ფარგლებში, ვინაიდან ადგილი ჰქონდა სამსახურებრივი ტელეფონის გამოყენებას.

აქვს თუ არა გამგზავნის ან ადრესატის პიროვნებას არსებითი მნიშვნელობა?

კორესპოდენციის გამგზავნის ან

ადრესატის პიროვნება მხედველობაშია მისაღები იმის განსაზღვრისას, თუ რას მოითხოვს მე-8 მუხლი. ასე მაგალითად, სასამართლომ ნათლად განსაზღვრა, რომ ოურისტებსა და მათ კლიენტებს, განსაკუთრებით კი დაპატიმრებულ პირებს შორის არსებული წერილები და სხვა სახის მიმოწერა სარგებლობს დაცვის მაღალი ხარისხით.

1.2. ეკისრება თუ არა

სახელმწიფოს პოზიტიური
ვალდებულება, პატივი
სცეს მე-8 მუხლით
გაცხადებულ უფლებას
და შესრულდა თუ არა იგი?

ვინაიდან მე-8 მუხლის არსებით მიზანს წარმოადგენს “საჯარო ხელისუფლების მხრიდან უკანონო ქმედებისაგან ინდივიდის დაცვა”, სასამართლომ დაადგინა, რომ დამატებით შეიძლება არსებობდეს განუყოფელი პოზიტიური ვალდებულებები იმ ღირებულებების ეფექტიანი პატივისცემისათვის, რომლებსაც იგი შეიცავს.⁷⁴ სენებულიდან გამომდინარე, პირის ოჯახურ და პირად ცხოვრებაში, საცხოვრებელსა და

72 *A v. France*, 1993 წლის 23 ნოემბერის განაჩენი.

73 *Halford v. the United Kingdom*, 1997 წლის 25 ივნისი.

74 *Kroon v. the Netherlands*, 1994 წლის 27 ოქტომბრის განაჩენი, 31-ე პუნქტი.

მიმოწერაში უკანონოდ ჩაურევლობის ნეგატიურ ვალდებულებასთან ერთად, **სახელმწიფოს ასევე შეიძლება დაეკისროს ვალდებულება**, განახორციელოს პოზიტიური ქმედებები ამ დებულებაში ჩამოყალიბებული პირადი ინტერესების ფართო დიაპაზონის პატივისცემის მიზნით. მე-8 მუხლის ინტეპრეტაციის საფუძველს წარმოადგენს მუხლში აღნიშნული მი-

თითება ინდივიდის უფლებაზე პატივი სცენმისი პირადი და ოჯახური ცხოვრების უფლებას, რამაც ნება დართო სასამართლოს გასცდომოდა სახელმწიფოების მარტივ ვალდებულებას, რომელიც მხოლოდ გულისხმობდა სახელმწიფოების მხრიდან უფლებაში ჩაურევლობას. საქმეში *X & Y v. the Netherlands*⁷⁵ სასამართლომ დაადგინა, რომ

[მე-8 მუხლი] არა მხოლოდ ავალდებულებს სახელმწიფოს, თავი შეიკავოს შეზღუდვისაგან: ამ ძირითად ნეგატიურ ვალდებულებასთან ერთად, შეიძლება არსებობდეს პოზიტიური პირადი და ოჯახური ცხოვრების ეფექტიანი პატივისცემის ვალდებულება. ... ასეთმა ვალდებულებამ შეიძლება საჭირო გახადოს ისეთი ღონისძიებების გატარება, რომლებიც უზრუნველყოფებ პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლებას, თუნდაც ინდივიდებს შორის ურთიერთობათა სფეროში.

სსენებულიდან გამომდინარე, გარკვეულ გარემოებებში კონვენცია მოითხოვს სახელმწიფოსაგან, რათა ამ უკანასკნელმა გადადგას ნაბიჯები ინდივიდუალური პირებისათვის მე-8 მუხლით გარანტირებული უფლებების უზრუნველყოფის მიზნით. კონვენციამ ასევე შეიძლება მოსთხოვოს სახელმწიფოებს დაიცვას პირები სხვა კერძო ინდივიდების ქმედებებისგან, რომ-

ლებიც ახდენენ ამ პირების უფლებების ეფექტიანი სარგებლობის შეზღუდვას.

რა დროს ხდება პოზიტიური ვალდებულების გამოყენება?

უნდა აღინიშნოს, რომ სირთულესთან არის დაკავშირებული იმ გარემოებების გამოვლენა, რომელთა არსებობის შემთხვევაშიც მე-8 მუხლი მოითხოვს პოზიტიურ ქმედებებს.

75 *X & Y v. the Netherlands*, 1985 წლის 26 მარტის განაჩენი.

სასამართლომ დაადგინა, რომ “პატივისცემის” ცნება არ წარმოადგენს ნათლად განსაზღვრულს და, იმის გათვალისწინებით, რომ მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფო ობიექტი და გარემოებები სხვადასხვაგვარია, ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უზრუნველყოფისათვის არსებული მოთხოვნა საგრძნობლად განსხვავდება ყოველ კონკრეტულ შემთხვევაში. ამიტომაც აღიარებულია, რომ შეფასების ფართო ზღვარი სახელმწიფო უფლებამოსილებას ანიჭებს, რათა თავად გადაწყვიტონ, თუ რა სახის “პატივისცემა” მოითხოვება კონკრეტული განაცხადის გარემოებებისას. სასამართლოს თანახმად, სახელმწიფომ, იმის განსაზღვრისას, არსებობს თუ არა პოზიტიური ვალდებულება, ყურადღება უნდა მიაქციოს იმ საკითხს, დადგენილი იქნა თუ არა სამართლიანი ბალანსი საზოგადოების ზოგად ინტერესებსა და ინდივიდის ინტერესებს შორის. დაცული უფლების შინაარსის განსაზღვრისას, სასამართლომ დაადგინა, რომ მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტში აღნიშნული მიზნები შეიძლე-

ბა რელევანტური იყოს და ტესტებიც განსხვავებულია მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად, სადაც აუცილებელია ბალანსის დადგენა უკვე დაფუძნებულ უფლებასა და თანაფარდობის ინტერესებს შორის, რომლის დაცვასაც მიზნად ისახავს სახელმწიფო. ხშირ შემთხვევაში განსხვავება პოზიტიური ვალდებულებების განხორციელებისა და მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის ფრილში საქმის ნორმალური გზით განხილვას შორის ნათელი გახდება საქმესთან დაკავშირებით სასამართლოს მიერ წარმოდგენილი არგუმენტაციით და არა დასკვნით.⁷⁶ პრაქტიკული თვალსაზრისით, ზოგადად საზოგადოების ინტერესები გადაწონის ბალანსის მხრივ ინდივიდუალურ ინტერესებს და ინდივიდუალურ პირს გარკვეული ტვირთს აკისრებს, რათა მან დაამტკიცოს, რომ მისი ინტერესი ნათლად აღემატება საზოგადოებრივ ინტერესებს. ასე მაგალითად, პრეცედენტული სამართალი მიუთითებს, რომ, როდესაც საქმე გვაქვს მნიშვნელოვან ინდივიდუალურ უფლებასთან და განმცხადებელი აწყდება დიდ არახელსაყრელ მდგომარეობას,

76 მაგალითისთვის იხ. *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივლისის განაჩენი, 42-ე პუნქტი.

პოზიტიური ვალდებულება შესაძლოა წამოიქრას. მეორეს მხრივ, როდესაც ეს არახელსაყრელი მდგომარეობა არცთუ ისე დიდია ან მნიშვნელოვანი სახელმწიფო ინტერესთან გვაქვს საქმე, მაშინ სენიტული ნაკლებად მოსალოდნელია.

მაგალითად, საქმეში *Marckx v. Belgium* სასამართლომ დაადგინა, რომ დაუქორნინებელ დედასა და მის შვილს შორის არსებული ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა სახელმწიფოს პოზიტიურ ვალდებულებას აკისრებდა, რაც ბავშვის დაბადების მომენტიდან მისი ოჯახში ინტეგრაციის უზრუნველყოფისათვის ზომების მიღებას გულისხმობდა.⁷⁷ ამ საქმეში არახელსაყრელი მდგომარეობა, რომელსაც განიცდიდნენ გაუთხოვარი დედა და მისი ქალიშვილი, უფრო დიდი იყო, ვიდრე სახელმწიფოს ინტერესი, რაც მისი მხრიდან ქორნინებაზე დაფუძნებული ოჯახის დაცვაში მდგომარეობდა. დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ შეფასების ზღვარი, რომლითაც სახელმწიფო სარგებლობს, იყო ვიზრო იმ ფაქტის გამო, რომ მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებში არსებული სამართლებრივი და სოციალური პირობები

ასახავდა დაუქორნინებელი დედებისა და მათი შვილების უთანასწორო მოპყრობის აღმოფხვრისკენ ზოგად მიმართულებას. ხსენებულზე ასახვა ჰპოვა ქორნინებისგარეშე დაბადებული ბავშვების სამართლებრივი სტატუსის შესახებ ევროპული კონვენციის მიღებამ.⁷⁸ ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის პოზიტიური ვალდებულებისათვის აუცილებელი აღმოჩნდა ბავშვის მის მიღება ინტეგრაციის უზრუნველყოფის მიზნით ზომების მიღება.

თუმცამა, სასამართლომ გამოიტანა განსხვავებული გადაწყვეტილება საქმეში *X, Y & Z v. the United Kingdom*. პირველ რიგში, უნდა აღინიშნოს, რომ სასამართლომ დაადგინა, რომ კონვენციის მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებშიამ სფეროში საერთო მიდგომის არარსებობა გულისხმობდა, რომ სახელმწიფო შესაბამისი მხარეების – დონორის მიერ ხელოვნური განაყოფიერების გზით (AID) დაბადებული ბავშვი და მისი ტრანსსექსუალი მამა – ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის გამოვლინებისას აღჭურვილი იყო შეფასების ფართო

77 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი.

78 ევროპული ხელშეკრულებების სერია (ETS) № 85.

ზღვრით. შედეგად, ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის პოზიტიური ვალდებულების შინაარსი განსხვავდებოდა *Marckx*-ის საქმეში არსებულისგან და მე-8 მუხლის დასაკმაყოფილებლად მისი შესრულების მიზნით ნაკლებ ქმედებას საჭიროებდა. უფრო კონკრეტულად, სასამართლომ უარყო, რომ მათი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის პოზიტიური ვალდებულების შინაარსი განსხვავდებოდა *Marckx*-ის საქმეში არსებულისგან და მე-8 მუხლის დასაკმაყოფილებლად მისი შესრულების მიზნით ნაკლებ ქმედებას საჭიროებდა. უფრო კონკრეტულად, სასამართლომ უარყო, რომ მათი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა სახელმწიფოსაგან ბავშვის დაბადების მოწმობაში ტრანსსექსუალის, როგორც ბავშვის მამის, გვარის დაფიქსირებას მოითხოვდა.⁷⁹ თუმცადა, დადგინდა, რომ AID-ით დაბადებული ბავშვის მამობის ცნობა ერთნააღმდეგებოდა საზოგადოების ინტერესებს და არც აუცილებელი იყო ბავშვის კეთილდღეობისათვის.

79 X, Y & Z-ის საქმეზე 1985 წლის 26 მარტს გამოტანილი განაჩენი.

მე-8 მუხლის ტესტის მე-2 საფეხური

2.1. პქონდა თუ არა ადგილი მე-8 მუხლის შეზღუდვას?

ერთხელ დაადგენს რა, რომ დავა ეხება პირად ან ოჯახურ ცხოვრებას,

საცხოვრებელს ან მიმოწერას, სასა-
მართლო საჩივარს არსებითად განიხი-
ლავს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის
ჭრილში. მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის
თანახმად:

“დაუშვებელია საჯარო ხელისუფლების ჩარევა ამ უფლების განხორციელებაში,
გარდა ისეთი ჩარევისა, რაც დაშვებულია კანონით და აუცილებელია
დემოკრატიულ საზოგადოების ეროვნული უშიშროების, საზოგადოებრივი უსა-
ფრთხოების ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერესებისათვის ან
უწესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად, ჯანმრთელობის ან ზნეო-
ბის ან სხვათა უფლებათა და თავისუფლებათა დასაცავად”.

რა ნარმოადგენს შეზღუდვას?

ერთხელ დადგინდება რა, რომ დავა ეხება მე-8 მუხლს, ტესტის შემდგომ საფეხურს ნარმოადგენს იმის გან-
საზღვრა, გასაჩივრებული ღონისძიე-
ბა ზღუდვს თუ არა ამ უფლებას. ასე
მაგალითად:

► მშობლებისთვის შვილების ჩა-
მორთმევა და სახელმწიფო

მზრუნველობის ქვეშ მათი
დაქვემდებარება;⁸⁰

► პატიმართა მიმოწერის შეჩერება;⁸¹

► პირის სახლის ჩხრეკა;⁸²

► პოლიციის გასაიდუმლოებელ
დოკუმენტებთან დაკავშირებუ-
ლი ინფორმაციის შეგროვება და
შენახვა.⁸³

80 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი.

81 *Campbell & Fell v. the United Kingdom*, 1984 წლის 28 ივნისის განაჩენი.

82 *Chappell v. the United Kingdom*, 1989 წლის 30 მარტის განაჩენი.

83 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი.

რაუნდადაამტკიცოსგანმცხადებელმა? შეზღუდვის ფაქტის მტკიცების ტვირთი ეკისრება განმცხადებელს. ასე მაგალითად, საქმეში *Campbell v. the United Kingdom*⁸⁴ მთავრობამ განაცხადა, რომ პატიმრის საჩივარი, რომელშიც განმცხადებელი მიმოწერის პატივისცემის უფლების შეზღუდვას ასაჩივრებდა, დაუსაბუთებელი იყო, ვინაიდან მან ვერ დაამტკიცა, რომ რომელიმე კონკრეტული წერილი გახსნილი იყო. თუმცადა, სასამართლომ დაადგინა, რომ ამ საქმეში ადგილი ჰქონდა შეზღუდვას კონვენციის მიზნებისათვის, ვინაიდან არსებული ციხის რეჟიმი იძლეოდა წერილების გახნისა და წაკითხვის საშუალებას, პირობა, რომელზეც სპეციალურად იქნაგამახვილებული განმცხადებლისა და მისი ადვოკატის ყურადღება. ასეთ გარემოებებში განმცხადებელს შეეძლოთავი გამოიცხადებინა მე-8 მუხლის ჭრილში მისი მიმოწერის პატივისცემის უფლების შეზღუდვის მსხვერპლად. ამრიგად, როდესაც განმცხადებელი ვერ ახერხებს მატერიალური ზიანის ნათლად დადგენას, რაც თავისთავად წარმოადგენს ჩარევას, საკმარისი

იქნება, თუ განმცხადებელი მოახდენს იმის შესაძლებლობის დემონსტირებას, რომ უფლებაში ჩარევას ჰქონდა ადგილი.

კანონმდებლობის არსებობა არის თუ არა საკმარისი?

საქმეში *Dudgeon v. the United Kingdom*⁸⁵ განმცხადებელი ასაჩივრებდა, რომ კანონმდებლობა, რომელიც ახდენდა პომოსექსუალური ურთიერთობის კრიმინალიზაციას, არამართლზომიერად ზღუდავდა მისი პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლებას მე-8 მუხლის ჭრილში. ვინაიდან სრულ-ნლოვანი მამაკაცების წინააღმდეგ გამოძიების აღძრას კანონმდებლობის თანახმად არ ჰქონდა ადგილი გარკვეული დროის განმავლობაში და სამართლდარღვევასთან დაკავშირებით განმცხადებლისთვის მსჯავრი არ დაუდიათ ან მის წინააღმდეგ სისხლის სამართლებრივი დევნა არ უწარმოებიათ, მთავრობა ამტკიცებდა, რომ განმცხადებლის პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება შეზღუდულ იქნა კანონმდებლობის არსებობის გამო. თუმცადა, სასამართლომ დაადგინა,

84 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი.

85 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

რომ იმის საშიშროება, რომ ასეთ ქმედებას შეიძლება ადგილი ჰქონოდა, არც ილუზიური იყო და არც თეორიული და ამიტომაც განმცხადებლის პირადი გარემოებების გათვალისწინებით ამ კანონმდებლობის არსებობა პირდაპირ ეხებოდა მის პირად ცხოვრებას.

საიდუმლო თვალთვალის შესახებ კანონმდებლობის არსებობა როდის შეიძლება აღმოჩნდეს საკმარისად პირად ცხოვრებაში ჩასარევად?

ხელისუფლების ორგანოების განზრავისთანახმად, საიდუმლო თვალთვალის მრავალი სუბიექტი არ არის გათვითცნობიერებული ჩარევასთან დაკავშირებით. ზოგიერთი შეიძლება დაეჭვდეს ამის შესახებ, მაგრამ არ გააჩნდეს საკმარისი მტკიცებულება. განმცხადებლის სირთულეს დაამტკიცოს, რომ მისი კომუნიკაციები შემონაბეჭდ იქნა, შეიძლება მიჰყავდეს იგი საჩივრამდე, რომ კანონმდებლობის არსებობა ზღუდავს მის პირად ცხოვრებასა და მიმოწერას მე-8 მუხლის ჭრილში. ეს საჩივრარინარმატებას მიაღწევს მხოლოდ გარკვეულ გარემოებებში.

► საქმეში *Klass v Germany*⁸⁶ სასამართლომ დაადგინა, რომ ინდივიდს შეუძლია გაასაჩივროს, რომ იგი აღმოჩნდა საიდუმლო ლონისძიებების არსებობით ან საიდუმლო ლონისძიებების დამშვები კანონმდებლობით გამოწვეული დარღვევის მსხვერპლი, იმის მტკიცების გარეშე, რომ ასეთი ლონისძიებები ფაქტობრივად მის მიმართ იქნა გამოყენებული. თუმცადა, სასამართლომ ნათლად აღნიშნა, რომ ხსენებულს ადგილი ექნება მხოლოდ გარკვეული პირობების თანახმად. შესაბამისი პირობები თითოეულ კონკრეტულ საქმეში უნდა განისაზღვროს კონვენციით განმტკიცებული უფლების თანახმად, რომელიც სავარაუდოდ დარღვეულ იქნა, გამიზნული ლონისძიებების საიდუმლო ხასიათითა და განმცხადებელსა და ხსენებულ ლონისძიებებს შორის არსებული კავშირით.

► საქმეში *Malone v. the United Kingdom*⁸⁷ სასამართლოს წინაშე

86 *Klass v. Germany*, 1978 წლის 6 სექტემბრის განაჩენი, 34-ე პუნქტი.

87 *Malone v. the United Kingdom*, 1984 წლის 2 აგვისტოს განაჩენი.

იყო დავა იმასთან დაკავშირებით,
განხორციელდა თუ არა განმცხა-
დებლის სატელეფონო საუბრების
მოსმენა ელექტრონული
ხელსაწყოს დახმარებით.
მთავრობამ არ უარყო, რომ ერთი
სატელეფონო საუბარი შემონმე-
ბულ იქნა პოლიციის მიერ, მაგრამ

უარი განაცხადა ზედმინევნით
გაემულავნებინა, მოსმენის
განხორციელების შემთხვევაში,
თურამოცულობით იქნა განხორ-
ციელებული მისი სატელეფონო
ზარებისა და ფოსტის სხვაგვარი
შემონმება. თუმცადა, სასამართ-
ლომ აღნიშნა, რომ

“როგორც მოპარული ნივთების მიღებაში ეჭვმიტანილი, იგი იყო იმ პირთა
კატეგორიის წარმომადგენელი, რომელთა წინააღმდეგაც საფოსტო და
სატელეფონო შემონმების მიზნით ღონისძიებები ხორციელდებოდა”.⁸⁸

შედეგად სასამართლომ დაადგინა, რომ იმ კანონებისა და პრაქტიკის არ-
სებობა, რომლებიც ნებას რთავს და აფუძნებს კომუნიკაციების საიდუმლო
თვალთვალის განხორციელების სისტე-

მას, წარმოადგენდა მე-8 მუხლის
ჭრილში განმცხადებლის უფლებების
შეზღუდვას, “გარდა მის წინააღმდეგ
ფაქტობრივად განხორციელებული
ნებისმიერი ღონისძიებისა”.

88 *Malone v. the United Kingdom*, 1984 ნლის 2
აგვისტოს განაჩენი, 64-ე პუნქტი.

2.2 პქონდა თუ არა ადგილი მე-8 მუხლის შეზღუდვას?

2.2.1. განხორციელდა თუ არა კანონის შესაბამისად?

2.2.2. ემსახურება თუ არა კანონიერ მიზანს?

2.2.3. აუცილებელია თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში?

იმისათვის, რომ ქმედება ჩაითვალოს კონვენციასთან შესაბამისად, მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული უფლებების შეზღუდვა უნდა აკმაყოფილებდეს მე-2 პუნქტში ჩამოყალიბებულ კრიტერიუმს. კერძოდ კი, შეზღუდვა განხორციელებული უნდა იყოს კანონის შესაბამისად, ემსახურებოდეს მე-2 პუნქტში ჩამოთვლილ ერთ-ერთ კანონიერ მიზანს და აუცილებელი იყოს დემოკრატიულ საზოგადოებაში ან პროპორციული დასახულ მიზანთან.

2.2.1. შეზღუდვა განხორციელდა თუ არა კანონის შესაბამისად?

ლონისძიება, რომელიც წარმოადგენს მე-8 მუხლის შეზღუდვას, მხო-

ლოდ იმ შემთხვევაში იქნება შესაბამისი ამ დებულებასთან, როდესაც განხორციელებულია კანონის შესაბამისად. იმ შემთხვევაში, თუ გასაჩივრებული ლონისძიება არ აკმაყოფილებს კანონიერების ხსენებულ მოთხოვნას, მაშინ იგი გამოიწვევს მე-8 მუხლის დარღვევასა და საქმის იქვე დასრულებას. კანონმდებლობის გარკვეული სფეროები განსაკუთრებით უსუსური ჩანს ამ საკითხთან მიმართებაში, საიდუმლო თვალთვალის, ბავშვის დაცვისა და პატიმართა მიმოწერის შემოწმების შესახებ კანონმდებლობის ჩათვლით.

რა არის ტერმინის – “კანონის შესაბამისად” – მნიშვნელობა?

იმისათვის, რომ ჩაითვალოს ”კანონის შესაბამისად“, გასაჩივრებულ შეზღუდვას უნდა გააჩნდეს სამართლებრივი საფუძველი და შესაბამისი კანონი უნდა იყოს საკმარისად ზუსტი და შეიცავდეს საჯარო ხელისუფლების მხრიდან თვითნებობისაგან დაცვის მექანიზმს.

შეზღუდვას უნდა გააჩნდეს
სამართლებრივი საფუძველი

ლონისძიებები პრობლემატური იქნება იმ შემთხვევაში, როდესაც ისინი არ არის ნებადართული კანონის მიერ და სანაცვლოდ რეგულირდება ადმინისტრაციული პრაქტიკით, ან სხვა არასავალდებულო ხასიათის სახელმძღვანელო პრინციპით. ადმინისტრაციული პრაქტიკა, თუმცა კარგად დამკვიდრებული, მაინც არ უზრუნველყოფს “კანონით” მოთხოვნილ გარანტიას.

► საქმეში *Malone v. the United Kingdom*⁸⁹ სასამართლომ განიხილა საკითხი, სატელეფონო საუბრების შემოწმების უფლებამოსილებას გააჩნდა თუ არა კანონიერი საფუძველი. იმ დროისათვის სატელეფონო მოსმენებს არეგულირებდა ადმინისტრაციული პრაქტიკა, რომლის დეტალები არ იყო გამოქვეყნებული, და არ არსებობდა კონკრეტული კანონით გათვალისწინებული უფლებამოსილება. სასამართლომ აღნიშნა,

რომ არ არსებობდა საკმარისი სიზუსტე გამოყენების სფეროსთან ან მოქმედების ხასიათთან დაკავშირებით, რომელშიც ხელისუფლების ორგანოების დისკრეცია საიდუმლოდ მოუსმინონ სატელეფონო საუბრებს იყო განხორციელებული: გამომდინარე იქიდან, რომ ეს იყო ადმინისტრაციული პრაქტიკა, შესაძლებელი იყო მისი შეცვლა ნებისმიერ დროს და წარმოადგენდა მე-8 მუხლის დარღვევას.

► შედარებით ახალ საქმეში *Khan v. the United Kingdom*,⁹⁰ სასამართლომ დაადგინა, რომ გაერთიანებული სამეფოს ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან ფარული მოსასმენი ხელსაწყოს გამოყენება არ იყო განხორციელებული კანონის შესაბამისად მე-8 მუხლის მნიშვნელობით, ვინაიდან არ არსებობდა საკანონმდებლო სისტემა, რომელიც ამგვარი ხელსაწყოების გამოყენებას დაარეგულირებდა, რაც რეგულირდე-

89 *Malone v. the United Kingdom*, 1984 ნლის 2 აგვისტოს განაჩენი.

90 *Khan v. the United Kingdom*, 2000 ნლის 12 მაისის განაჩენი.

ბოდა გაერთიანებული სამეფოს შინაგან საქმეთა სამინისტროს (Home Office) სახელმძღვანელო პრინციპებით, რომლებიც არც სამართლებრივად სავალდებულო ხასიათს ატარებდა და არც საზოგადოების მხრიდან პირდაპირ ხელმისაწვდომი იყო.

განჯვრეთადობის მოთხოვნა

მე-8 მუხლის კანონიერების მოთხოვნის დაქმაყოფილების მიზნით, შესაბამისი კანონის ხარისხი იმგვარი უნდა იყოს, რომ ხელმისაწვდომს წარმოადგენდეს შესაბამისი პირებისათვის, და ფორმულირებული იყოს საკმარისი სიზუსტით, რაც მათ მისცემს შესაძლებლობას – საჭიროებისამებრ, შესაბამისი დახმარებით – განჭვრიტონ, შექმნილი გარემოებებისათვის გონივრულ ფარგლებში, ის შედეგები, რომლებიც ასეთ მოქმედებას შეიძლება მოჰყვეს.⁹¹ ხსენებული ცნობილია როგორც განჭვრეტადობის მოთხოვნა და გულისხმობას შემდეგა:

ის კანონი, რომელიც ანიჭებს დისკრეციას თავის მხრივ არ მოდის შეუსაბამობაში მე-8 მუხლთან მანამ, სანამ

დისკრეციის სფერო და მისი განხორციელების ხასიათი მითითებულია საკმარისი სიზუსტით, თვითნებური ჩარევის საწინააღმდეგოდ ინდივიდისთვის ადეკვატური დაცვის მიცემის მიზნით.⁹² დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ ადმინისტრაციული ორგანოების მხრიდან დისკრეციის განხორციელებამ შესაძლოა დაკმაყოფილოს მე-8 მუხლის მოთხოვნები, სადაც ის ექვემდებარება სასამართლო კონტროლს.

აშკარაა, რომ კანონის ზოგიერთი სფერო მოითხოვს სხვებთან შედარებით უფრო დიდ დისკრეციას, რომლითაც საჯაროხელისუფლების ორგანოები უნდა იქნენ აღჭურვილი და ამ კანონების შესაბამისობა მე-8 მუხლთან განხილულია ევროპული სასამართლოს მიერ.

გავშვის დამცავი კანონი

საქმეში *Olsson v. Sweden*⁹³ განმცხადებლები ამტკიცებდნენ, რომ შესაბამისი კანონმდებლობა არ ადგენდა საზღვრებს იმ დისკრეციასთან მიმართებაში, რომლითაც აღჭურვილი იყო ბავშვებზე მზრუნველობის სფეროში მოღვაწე ხელისუფლების სოციალური ორგანოები, და კანონმდებლობა ამავე

91 *Andersson v. Sweden*, 1992 წლის 25 ოქტომბერის განაჩენი, 75-ე პუნქტი.

92 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი, 62-ე პუნქტი.

93 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი. იხ. ნდერსსონ ვ. შნედენ, 1992 წლის 25 ოქტომბერის განაჩენი, 62-ე პუნქტი.

დროს ისეთი ბუნდოვანი იყო, რომ შეუძლებელი ხდებოდა მისი შედეგების განჭვრეტა. მართალია, სასამართლომ დაადასტურა, რომ შვედეთის კანონი ჩამოყალიბებული იყო ზოგადი ტერმინებით, სასამართლომ მაინც დაადგინა, რომ კანონი აკმაყოფილებდა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის სამართლებრივ მოთხოვნებს. კონკრეტულად კი, სასამართლომ დაადგინა, რომ გარემოებები, რომელთა არსებობის შემთხვევაშიც შესაძლოა აუცილებელი გახდეს ბავშვზე საზოგადოებრივი მზრუნველობის დაწესება და გარემოებები, როდესაც ასეთი გადაწყვეტილება არ უნდა იქნეს განხორციელებული იმდენად მრავალფეროვანია, რომ თითქმის შეუძლებელს ხდის ყველა შესაძლო შემთხვევის მომცველი კანონმდებლობის ფორმულირებას. დამატებით, ხელისუფლების ორგანოების უფლების შეზღუდვა იმოქმედობის შემთხვევები, როდესაც ბავშვისათვის რეალური ზიანი უკვე სახეზეა, შეიძლება შეუსაბამოდ შეამციროს დაცვის

ეფექტიანობა, რომელიც ბავშვს ესაჭიროება. კანონმდებლობის თანახმად განხორციელებულ დისერეციასთან დაკავშირებით, სასამართლომ ხაზგასმით მიუთითა, რომ უკანონო ჩარევის ნინააღმდეგ კანონმდებლობა უზრუნველყოფს გარანტიების არსებობას იმ მოცულობით, რომ კანონით მინიჭებული თითქმის ყველა უფლებამოსილება ან მინიჭებული იყოს, ან ექვემდებარებოდეს გადახედვას აღმინისტრაციული სასამართლოების მიერ სხვადასხვა საფეხურებზე.

საიდუმლო თვალთვალი

“საიდუმლო თვალთვალის შესახებ” კანონი, ნათელი მიზეზების გამო, განჭვრეტადობის მოთხოვნასთან მიმართებაში პრობლემატურად იქნა გამოვლენილი. შედეგად, ნამოიჭრა საკითხი, თუ როგორ ხდება ამ მოთხოვნის გამოყენება ამ სფეროში.

საქმეში *Malone v. the United Kingdom* სასამართლომ დაადასტურა, რომ კონვენციის მოთხოვნები, რომლებიც დაკავშირებულია განჭვრეტადობასთან,

“შეუძლებელია იყოს ზუსტად ისეთივე, კომუნიკაციების შემოწმების განსაკუთრებულ კონტექსტში, რომელიც განხორციელდა საპოლიციო გამოძიე-

ბის მიზნით, ვინაიდან უფლებაში ჩარევის პოტენციური მსხვერპლნი იმყოფებიან იმ ადგილას, სადაც შესაბამისი კანონის მიზანს წარმოადგენს შეზღუდვების დაწესება ინდივიდუების ქმედებებზე, კონკრეტულად კი, განჭვრეტადობის მოთხოვნა წარმოუდგენელია ნიშავდეს, რომ ინდივიდს შესაძლებლობა მიეცეს განჭვრიტოს ხელისუფლების მხრიდან მისი კომუნიკაციების სავარაუდო შემოწმება, რათა მან იმოქმედოს შესაბამისად”.

ზემოხსენებული საქმის მსგავსად, საქმეში *Leander v. Sweden*⁹⁴ სასამართლომ დაადგინა, რომ ინდივიდმა ვერ შეძლო განეჭვრიტა, თუ, კერძოდ, რა სახის შემოწმებას განახორციელებდა

პოლიციის კონკრეტული სამსახური. თუმცალა, სასამართლომ აღნიშნა, რომ მოქალაქეებისათვის ზოგადად ხელშეძლობა მისაწვდომ სისტემაში,

“კანონი საკმარისად ზუსტად უნდა აყალიბებდეს ტერმინებს, რომლითაც ... ახდენს ადეკვატურ მითითებას იმ გარემოებებსა და პირობებზე, როდესაც სახელმწიფო ხელისუფლების ორგანოები უფლებამოსილები არიან მიმართონ პირადი ცხოვრებისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლებაში საიდუმლო და პოტენციურად სახიფათო შეზღუდვას”.

სატელეფონო მოსმენა

საფრანგეთის წინააღმდეგ არსებულ ორ საქმეში – *Kruslin*-ის საქმე⁹⁵ და *Huvig*-ის საქმე⁹⁶ – სასამართლო შეუდგა იმ საკითხის განხილვას, საფრანგეთის კანონი, რომელიც ახდენდა

პოლიციის მხრიდან სატელეფონო მოსმენების დარეგულირებას, შესაბამისობაში მოდიოდა თუარამე-8მუხლის მე-2 პუნქტის განჭვრეტადობის მოთხოვნასთან. სასამართლომ დაადგინა, რომ

“სატელეფონო საუბრების მოსმენა, ისევე როგორც სატელეფონო საუბრების სხვაგვარი მიუურადება, პირადი ცხოვრებისა და მიმოწერის უფლების განსაკუთრებით მნიშვნელოვანი შეზღუდვაა და ამიტომ უნდა ემყარებოდეს “კანონს”, რომელიც განსაკუთრებით ზუსტია. მნიშვნელოვანია ზუსტი, დე-

94 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი.

95 *Kruslin v. France*, 1990 წლის 24 აპრილის განაჩენი.

96 *Huvig v. France*, 1990 წლის 24 აპრილის განაჩენი.

ტალური წესების არსებობა ამ საკითხზე, განსაკუთრებით იმის გათვალისწინებით, რომ ტექნოლოგია, რომელიც შეიძლება გამოყენებულ იქნეს, განუწყვეტლივ ვითარდება”.

ამასთან დაკავშირებით, სასამართლომ ჩათვლა, რომ საფრანგეთის კანონმა (დაწერილმა და დაუწერელმა) არ

“მიუთითა გონივრული სიზუსტით საჯარო ხელისუფლებისათვის მინიჭებული შესაბამისი დისკრეციის განხორციელების სფეროდა ხასიათი. ხსენებული ჯერ კიდევ მართალი იყო იმ დროისათვის, ასე რომ ბ-ნმა კრუსინმა ვერ ისარგებლა დაცვის იმ მინიმალური ხარისხით, რომლითაც კანონის უზენაესობის პრინციპის თანახმად მოქალაქეები დემოკრატიულ საზოგადოებაში სარგებლობენ”.

საქმეში *Rotaru v. Romania*⁹⁷ განმცხადებელი ჩიოდა, რომ რუმინეთის დაზღვერვის სამსახურმა (RIS) შეინახა და გამოიყენა დოსიე, რომელიც შეიცავდა მასთან დაკავშირებულ პირად ინფორმაციას, რომელთაგან გარკვეული ნაწილი მისი განცხადებით იყო არასწორი და შეურაცხმყოფელი. ძირითადი საკითხი იმაში მდგომარეობდა, რომ კანონი, რომელიც იძლეოდა ამგვარი ჩარჩვის შესაძლებლობას, იყო თუ არა ხელმისაწვდომი განმცხადებლისათვის და განჭვრეტადი მის შედეგებთან მიმართებაში. სასამართლომ თავდაპირველად აღნიშნა, რომ თვითნებობის რისკი განსაკუთრებით დიდია მაშინ, როდესაც აღმასრულებელი ხელისუფლების უფლებამოსილების განხორციელება ხდება საიდუმლოდ. შემდგომში მან დაადგინა:

“იქიდან გამომდინარე, რომ კომუნიკაციების საიდუმლო თვალთვალთან დაკავშირებული ღონისძიებების პრაქტიკაში იმპლემენტაცია არ არის ღია შესაბამისი ინდივიდების ან ფართო საზოგადოების განხილვისათვის, ხსენებული წინააღმდეგობაში იქნებოდა კანონის უზენაესობის პრინციპთან იმ სამართლებრივ დისკრეციასთან მიმართებაში, რომელიც მინიჭებული აქვს აღმას

97 *Rotaru v. Romania*, 2000 წლის 4 მაისის განაჩენი.

რულებელ ხელისუფლებას, და გამოხატულია შეუზღუდავი უფლება-მოსილებით. შესაბამისად, კანონი უნდა მიუთითებდეს ნებისმიერი ასეთი დისკუსიის სფეროზე, რომელიც ხელისუფლების კომპეტენტურორგანოებს აქვთ მინიჭებული და საქმარისი სიზუსტით მისი განხორციების ხასიათზე, ითვალისწინებს რა შესაბამისი ღონისძიების კანონიერ მიზანს, თვითნებური ჩარევის საწინააღმდეგოდ ინდივიდისთვის ადეკვატური დაცვის მიცემის მიზნით”.⁹⁸

ამიტომ საკითხი ეხებოდა იმას, რომ ქვეყნის კანონი საქმარისი სიზუსტით ადგენდა თუ არა იმ გარემოებებს, თუ როდის შეეძლო რუმინეთის დაზვერვის სამსახურს (RIS) განმცხადებლის პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებული ინფორმაციის შენახვა და გამოყენება. მიუთითა რა, რომ, შესაბამისი კანონის თანახმად, ის ინფორმაცია, რომელიც გავლენას ახდენს ეროვნულ უშიშროებაზე, შეიძლება მოპოვებულ, ჩაწერილ და არქივში შენახულ იქნეს საიდუმლო ფაილებში, სასამართლომ განმარტა, რომ ქვეყნის კანონის არც ერთი დებულება არ ადგენს რაიმე შეზღუდვას სენებული უფლებამოსილებების განხორციელებაზე. ასე მაგალითად, სასამართლომ განმარტა, რომ ქვეყნის შესაბამისი კანონი არ ითვალისწინებს ინფორმაციის სახეობას, რომელიც შეიძლება დაექვემდებაროს ჩაწერას;

- ▶ ხალხის კატეგორიას, რომელთა წინააღმდეგ შეიძლება გამოყენებულ იქნეს საიდუმლო ღონისძიებები, როგორიცაა ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა;
 - ▶ გარემოებებს, რომლის დროსაც ასეთი ღონისძიებები შეიძლება გამოყენებულ იქნეს, ან
 - ▶ შემდგომ პროცედურას.
- კანონი არც მოპოვებული ინფორმაციისა და მისი შენახვის ხანდაზმულობაზე ანესებს რაიმე შეზღუდვას.⁹⁹ დამატებით, იმ გარანტიებთან დაკავშირებით, რომლებიც აუცილებელი იყო უფლებამოსილების თვითნებურად გამოყენებისაგან, მოიპოვონ და არქივში შეინახონ ინფორმაცია, დაცვის მიზნით, სასამართლომ მიუთითა, რომ რუმინეთის კანონი არ ანესებდა ზედამხედველობის რაიმე პროცე-

98 *Malone v. the United Kingdom*, 1984 ნლის 2 აგვისტოს განაჩენი, 68-ე პუნქტი და *Rotaru v. Romania*, 2000 ნლის 4 მაისის განაჩენი, 55-ე პუნქტი.

99 *Rotaru v. Romania*, 2000 ნლის 4 მაისის განაჩენი, 57-ე პუნქტი.

დურას, არც ნაბრძანები ღონისძიების ძალაში ყოფნისას და არც შემდგომ. საბოლოო ჯამში, სასამართლომ დაადგინა, რომ არ მიეთითებინა გონივრული სიზუსტით საჯარო ხელისუფლებისათვის მინიჭებული შესაბამისი დისკრეციის განხორციელების სფეროსა და ხასიათზე და ამიტომაც რუმინეთის დაზვერვის სამსახურის (RIS) მხრიდან განმცხადებლის პირადი ცხოვრების შესახებ ინფორმაციის შენახვა და გამოყენება არ ჩაითვალა “კანონის შესაბამისად”, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა.

“ნებადართული შეზღუდვებისა თუ მათი მიზნების სახეობასთან დაკავშირებული დეტალების, ისევე როგორც მათი ხანგრძლივობის მოცულობისა და გადასინჯვის პროცედურების არ არსებობის შემთხვევაში, [წინამდებარე] დებულებები არ უზრუნველყოფს თვითნებობისაგან მინიმალური ხარისხის დაცვას, რაც მოთხოვნილია დემოკრატიულ საზოგადოებაში კანონის უზენაესობით”.¹⁰¹

ამგვარად, მართალია, შესაძლებელია ნებადართული იყოს კანონმდებლობის მაგივრად კანონით განსაზღვრული აქტების გამოყენება, რათა შემუშავებულ იქნეს აუცილებელი ფართო სამართლებრივი უფლება-მოსილება, რომელიც გულისხმობს პი-

პატიმართა უფლებები

საქმეში *Herczegfalvy v. Austria*¹⁰⁰ დადგენილ იქნა, რომ განტვრეტადობის მოთხოვნა არ აღმოჩნდა დამაკმაყოფილებელი ავსტრიის კანონმდებლობის თანახმად. აღნიშნული კანონმდებლობა ნებას რთავდა ფსიქიკურად დაავადებული პირის კურატორს გადაწყვეტილება მიეღო მისი მიმოწერის გაგზავნა-არგაგზავნის საკითხზე. კურატორის უფლებამოსილებები დადგენილი იყო ძალიან ზოგადად. როგორც სასამართლომ განაცხადა,

რად და კერძო კომუნიკაციებში ჩარევას, ხსენებული ნებადართულია მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ შესაბამისი აქტები ხელმისაწვდომია პატიმრობაში მყოფი პირებისათვის. ამიტომაც, საქმეში *Silver v. the United Kingdom*¹⁰² განმცხადებლის წერილების შეჩერება

100 *Herczegfalvy v. Austria*, 1992 წლის 24 სექტემბრის განაჩენი.

101 *Herczegfalvy v. Austria*, 1992 წლის 24 სექტემბრის განაჩენი, 91-ე პუნქტი.

102 *Silver v. the United Kingdom*, 1983 წლის 25 მარტის განაჩენი.

ხდებოდა ციხის უფროსის დირექტორების შესაბამისად, რომლებსაც არ გააჩნდა კანონის ძალა და რომლებიც არ იყო ხელმისაწვდომი პატიმრო-სათვის. ამ საქმეში განმცხადებლის მიმოწერის პატივისცემის უფლების შეზღუდვა არ ჩაითვალა კანონთან შე-საბამისად, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხ-ლის მე-2 პუნქტის დარღვევა.

სასამართლომ მსგავსი გადაწყვეტილება გამოიტანა შედარებით ახალ საქმეში *Niedbala v. Poland*,¹⁰³ რომელშიც პატიმრობაში მყოფა გან-მცხადებელმა გაასაჩივრა ომბუდს-მენისათვის გაგზავნილი წერილის შემოწმებისა და დაგვიანების ფაქტი. განმცხადებლის მტკიცებით, ქმედება ეწინააღმდეგებოდა მე-8 მუხლს. რაც შეეხება იმ საკითხს, პატიმრის მიმოწერის შეზღუდვა განხორციელდა თუ არა კანონის შესაბამისად, როგორც ამას მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი მოითხოვს, სასამართლომ მიუთითა შემდეგ პრობ-ლემებზე პოლონეთის შესაბამის კანონთან მიმართებაში:

► არ არსებობდა სამართლებრივი დებულებები, რომლებიც თავდებ-ით გათავისუფლებული პირების

მიმოწერის შემოწმების ეფექ-ტიანი გასაჩივრების სამართ-ლებრივისაფუძველი იქნებოდა.

- ▶ პოლონეთის კანონი ნებას რთავს სისხლის სამართლის საქმით და კავებულ ორგანოებს, განა-ხორციელონ პატიმართა მიმო-წერის ავტომატური შემოწმება.
- ▶ შედეგად, კანონმა არ გან-საზღვრა იმ პირთა კატეგორიე-ბი, რომლებთანაც პატიმარს შეე-ძლო მიმოწერა. შესაბამისად, ომბუდსმენთან მიმოწერა ასევე ექვემდებარებოდა შემოწმებას.
- ▶ შესაბამისი დებულებები არ ად-გენს შემოწმების განხორციელე-ბის პრინციპებს, განსაკუთრე-ბით, ისინი არ აზუსტებს ხერხსა და დროის ფარგლებს, რომელ-შიც ის უნდა განხორციელდეს.
- ▶ ვინაიდან შემოწმება ავტომა-ტური იყო, ადმინისტრაცია არ იყო ვალდებული, პატიმრი-სათვის გაეცნოდასაბუთებული გადაწყვეტილება, შემოწმების განხორციელების მიზეზების შესახებ.¹⁰⁴

103 *Niedbala v. Poland*, 2000 წლის 12 ივლისის განაჩენი.

104 *Niedbala v. Poland*, 2000 წლის 12 ივლისის განაჩენი, 81-ე პუნქტი.

ამიტომაც, ზემოთ ხსენებულის გათვალისწინებით, სასამართლომ დაადგინა, რომ პოლონეთის კანონს გონივრული სიზუსტით არ მიუთითებია საჯარო ხელისუფლებისათვის მინიჭებული შესაბამისი დისკრეციის განხორციელების სფეროსა და ხასიათზე პატიმართა მიმოწერის კონტროლთან დაკავშირებით, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის დარღვევა.

2.2.2. შეზღუდვა ემსახურება თუ არა კანონიერ მიზანს?

მაშინ როდესაც შეზღუდვა კანონის შესაბამისად დადგინდება, სასამართლო გადავა იმ საკითხის განხილვაზე, ემსახურება თუ არა იგი კანონიერ მიზანს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის ჭრილში. მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტი მოიცავს მიზანთა ნუსხას, რომლის თანახმადაც სახელმწიფოს შეუძლია დაეყრდნოს შეზღუდვასთან დაკავშირებით. ასე მაგალითად, სახელმწიფოს შეუძლია წარმოადგინოს შემდეგი არგუმენტები:

- ▶ ინდივიდებთან დაკავშირებული ინფორმაციის შეგროვება და

შენახვანარმოადგენს “ეროვნული უშიშროების ინტერესებს”;

► პატიმართა მიმოწერის შემონაბეჭა მიზნად ისახავს “უნესრიგობის ან დანაშაულის” თავიდან აცილებას;

► საცხოვრებლიდან, რომელშიც ბავშვების უფლებები ირღვევა, მათი გადაყვანა ან უარი ერთი მხარის მეურვეობაზე მიზნად ისახავს “ჯანმრთელობის ან ზნეობის” ან “სხვათა უფლებათა დათავისუფლებათა დაცვას”, ან

► გაძევებასა და დეპორტაციასთან დაკავშირებული ბრძანება ემსახურება ”ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის“ ინტერესებს.

მოპასუხე სახელმწიფოს ეკისრება განსაზღვროს შეზღუდვის მიზანი ან მიზნები, და ის ფაქტი, რომ დაშვებული შეზღუდვის საფუძველი ისეთი ფართოა – მაგალითად ეროვნული უშიშროების ინტერესებისას – იმას ნიშნავს, რომ სახელმწიფოს შეუძლია ხშირად მოიშველიოს ეს მიზანი შეზღუდვის გასამყარებლად. განმც-

ხადებელი ხშირ შემთხვევაში ასაჩივრებს, რომ სახელმწიფოს მიერ წარმოდგენილი მიზეზი არ არის შეზღუდვის მოტივირების „რეალური“ მიზეზი, თუმცა სასამართლომ მიზანმიმართულად არ მიიღო ეს საჩივარი. ფაქტობრივად, სასამართლოს შეეძლო მცირე ყურადღება მიექცია სახელმწიფოს მიერ წარმოდგენილი მიზნებისათვის, როგორც მისი ქმედების საფუძველი და ხშირად წარმოდგენილი მიზნების კონდენსირებას ახდენს – როგორიცაა ჯანმრთელობისა და ზნეობის და სხვა-

თა უფლებათა და თავისუფლებათა დაცვა – ერთ მიზანში.¹⁰⁵ ამიტომაც, უმეტეს შემთხვევებში სასამართლო დაუშვებს, რომ სახელმწიფოები მოქმედებლენ სათანადო მიზნით და ამიტომაც სასამართლო იძვიათად, თუკი საერთოდ განახორციელებს ამას, უკუაგდებს მოპასუხე სახელმწიფოს მიერ წარმოდგენილ სამართლებრივ მიზნებს, იმ შემთხვევებშიც კი, როდესაც განმცხადებელი ამას ეჭვის ქვეშ აყენებს.

2.2.3. შეზღუდვა აუცილებელია თუ არა დემოკრატიულ საზოგადოებაში?

მე-8 მუხლის ტესტის ბოლო საფეხური იმაში მდგომარეობს, რომ განსაზღვროს არის თუ არა შეზღუდვა „აუცილებელი დემოკრატიულ საზოგადოებაში.“

რაარის „აუცილებელიას“ მნიშვნელობა აშკარად არ არის საკმარისი, რომ

სახელმწიფოს გააჩნდეს „გარკვეული“ მიზეზი ონისისძიებების მისაღებად, რამაც გამოიწვია ჩარევა, ვინაიდან ჩარევა უნდა იყოს „აუცილებელი“. „აუცილებელიას“ მნიშვნელობასთან დაკავშირებით, სასამართლომ განაცხადა საქმეში *Handyside v. the United Kingdom*¹⁰⁶ რომ, მაშინ როდესაც

„იგი არ წარმოადგენს სიტყვა „იმპერატიულად აუცილებელია“ -ს სინონიმს ... და არც ისეთი მობილურობა გააჩნია, როგორც შემდეგ გამოთქმებს: „დასაშვები“, „ჩვეულებრივი“, „ხელსაყრელი“, „გონივრული“ ან „სასურველი“.“

105 იხ. *Open Door Counselling v. Ireland*, 1992 ნლის 29 ოქტომბრის განაჩენი.

106 *Handyside v. the United Kingdom*, 1976 ნლის 7 დეკემბრის განაჩენი.

სასამართლომ საქმეში *Olsson v. Sweden*¹⁰⁷ დაადგინა:

“... აუცილებლობის ცნება გულისხმობს, რომ შეზღუდვა უნდა წარმოადგენ-დეს მწვავე სოციალურ საჭიროებას და, განსაკუთრებით კი, პროპორციული იყოს დასახულ კანონიერ მიზანთან”.

ამიტომაც ტერმინის “აუცილებელია” - ს, რომელიც ემსახურება პროპორციუ-ლობის პოლიტიკის გატარებას, ზედ-მეტად მკაცრი და მრავლისმომცველი ზოგადი განმარტება უარყოფილ იქნა სასამართლოს მიერ.

დემოკრატიული საზოგადოების მახა-სიათებელი ელემენტები

შეიძლება გასაკვირიც იყოს, რომ სასამართლომ დეტალურად არ აღნიერა თუ რას მიიჩნევს იგი დემოკრატიული საზოგადოების თვისებად. თუმცადა, საქმეში *Dudgeon v. the United Kingdom*¹⁰⁸

სასამართლომ იმსჯელა შემწყნარე-ბლობისა და ფართო აზროვნების შესახებ, როგორც დემოკრატიული სა-ზოგადოების ორ ნიშანოვისებაზე. მე-8 მუხლის კონტექსტში სასა-მართლომ ხაზი გაუსვა დემოკრატიულ საზოგადოებაში კანონის უზენაესობის მნიშვნელობასა და კონვენციით გან-მტკიცებული უფლებების თვითნებური

შეზღუდვის აღკვეთის საჭიროებას. დამატებით, სასამართლოს თანახმად, კონვენციის მიზანია შეინარჩუნოს და განამტკიცოს დემოკრატიული საზოგა-დოების იდეალები და ღირებულებე-ბი.¹⁰⁹ თუმცადა, საბოლოო ჯამში, თურა არის აუცილებელი დემოკრატიულ სა-ზოგადოებაში მე-8 მუხლის მიზნები-სათვის, განსაზღვრულია ინდივიდუ-ალური უფლებებისა და საზოგადოე-ბის ინტერესს შორის ბალანსის დად-გენით, პროპორციულობის პრინციპის გამოყენებით.

რა არის პროპორციულობის პრინციპი?

მთლიანობაში, პროპორციულობის პრინციპი აღიარებს, რომ ადამიანის უფლებები არ არის აბსოლუტური და, რომ ინდივიდის უფლებების განხორ-ციელება ყოველთვის უნდა შემომ-დეს უფრო ფართო საზოგადოე-ბრივი ინტერესით. ხსენებული პრინ-ციპი არის ერთი მიმართულება,

107 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი.

108 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი, 53-ე პუნქტი.

109 *Soering v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივნისის განაჩენი, 84-ე პუნქტი.

რომელშიც ეს ბალანსია მიღწეული და
მისი გამოყენება კონვენციის თანახ-
მად სასამართლოს წინაშე შეტანილი

“ის, რაც კონვენციას მუდმივად გასდევს, არის სამართლიანი ბალანსის ძებ-
ნა საზოგადოების ზოგადი ინტერესის მოთხოვნებსა და ინდივიდის ფუნდა-
მენტური უფლებების დაცვის მოთხოვნებს შორის”.¹¹⁰

როგორ ხდება პროპორციულობის
პრინციპის გამოყენება მე-8 მუხლის
ქრილში?

ქვეყნის შიდა გადაწყვეტილებების
მე-8 მუხლთან შესაბამისობის საკით-
ხის გადახედვის მიზნით, სასამართლო
მიმართავს პროპორციულობის ტესტს,
რომელიც მოიცავს ინდივიდის უფლე-
ბებისა და სახელმწიფოს ინტერესე-
ბის ბალანსირებას. თუმცადა, სასა-
მართლო არ წარმოადგენს ეროვნული
სასამართლოების გადაწყვეტილებების
გასაჩივრების ინსტანციას. აქედან
გამომდინარე, იგი თავს იკავებს ნების-
მიერი ინდივიდუალური საქმის არსებით
მხარესთან მიმართებაში საკუთარი
მოსაზრების ჩანაცვლებისაგან. ამის
ნაცვლად, სასამართლოს როლი ამის
განსაზღვრისას შემდეგში მდგომა-
რეობს: მთლიანად საქმის გათვა-
ლისწინებით, ხელისუფლების ორგა-

განაცხადის სივრცეში ამჟამად ფარ-
თოდ გამოიყენება. სასამართლო
ხშირად იმეორებს:

ნოებს გააჩნდათ თუ არა “შესაბამისი
და საკმარისი მიზეზები” სადაცო
ლონისძებების გამოსაყენებლად.¹¹¹

იმის გადაწყვეტა შეზღუდვა პრო-
პორციულია თუ არა მიზანთან წარ-
მოადგენს კომპლექსურ პროცესს,
რომელიც მოიცავს მრავალი ფაქ-
ტორის განხილვას. ხსენებული
მოიცავს ინტერესს დაცული იყო
შეზღუდვისაგან, შეზღუდვის სიმკა-
ცრესა და მწვავე სოციალურ საჭიროე-
ბას, რომელიც სახელმწიფომ უნდა
დააკმაყოფილოს.

► მაგალითად, იმ ინტერესთან
დაკავშირებით, რომელიც ეხება
ჩარევისაგან დაცვას, სასა-
მართლომ საქმეში *Dudgeon v.
the United Kingdom*¹¹² მიუთითა,
რომ სქესობრივი ურთიერთობე-
ბით პირადი სარგებლობის
შეზღუდვის გამართლება

110 *Soering v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივნისის განაჩენი.

111 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი.

112 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

მოითხოვდა „განსაკუთრებულად სერიოზულ მიზეზებს“. ამიტომაც ზოგიერთი უფლება სხვებთან შედარებით განსაკუთრებულად მნიშვნელოვანია, რაც მეტად რთულს ხდის ასეთი უფლებების შეზღუდვის გამართლებას.

► **რაც შეეხება შეზღუდვის ხასიათს**, ნათელია, რომ რაც უფრო შორს მიმავალი და სასტიკია შეზღუდვა, მით უფრო მყარი მიზეზები მოითხოვება მის გასამართლებლად. უფრო წონიანი მიზეზები ესაჭიროება მშობლისა და მზრუნველობის ქვეშ მყოფი ბავშვის კონტაქტის აკრძალვის გამართლებას, ვიდრე მაგალითად, ასეთი კონტაქტის შეზღუდვას.

► **მწვავე სოციალური საჭიროება**, რომელიც ემსახურება შეზღუდვას, ასევე მოითხოვს სერიოზულ მსჯელობას და ეროვნული უშიშროების დაცვის მიზნით გამოყენებული ღონისძიებები შეიძლება უფრო ადგილად გამართლებადი იყოს, ვი-

დრე ისინი, რომლებიც ეძებს, მაგალითად, ზნეობის დაცვას. ამასთან, ყურადღება გასამახვილებელია იმ ფაქტზეც, რომ დემოკრატიული საზოგადოების ხასიათი მნიშვნელოვანია, როგორც ეს არაერთგზის აღნიშნა სასამართომ, გარანტიების განხორციელებისას, იმ მიზნით, რომ დაცულ იქნეს ინდივიდი უფლებამოსილების თვითნებურად გამოყენებისაგან.

შეფასების ზღვარი

ნათელია, რომ სასამართლო ანიჭებს სახელმწიფოს შეფასების ზღვარი იმის გადაწყვეტილისას, მე-8 მუხლის უფლებაში ჩარევა გამართლებულია თუ არა ამ დებულების მე-2 პუნქტის თანახმად. შეფასების ზღვარი, რომლითაც აღჭურვილი არიან კომპეტენტური ეროვნული ორგანოები, ცვალებადია და დამოკიდებული იქნება არსებულ გარემოებებზე, განსახილველ საგანსა და მის წარმომავლობაზე. წინამდებარე სახელმძღვანელოში უკვე აღინიშნა, რომ შეფასების ზღვრის სფეროს განსაზღვრისას

გასათვალისწინებელი ფაქტორები მოიცავს ერთიანი სისტემისა რსებობას მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოთა კანონებს შორის; განხილულ სფეროსთან დაკავშირებულ მგრძნობიარე საკითხებსა და მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების ფარგლებში არსებულ წეს-ჩვეულებებს, პოლიტიკასა და პრაქტიკას შორის განსხვავებას.¹¹³

როგორც წესი, შეფასების ზღვრის სფერო განსხვავდება კონტექსტის შესაბამისად. ასე მაგალითად, იგი განსაკუთრებულად ფართოდ იქნა დადგენილი ისეთ სფეროებში, როგორიცაა პავშვის დაცვა. ამ საკითხთან მიმართებაში სასამართლომ აღიარა, რომ არსებობს განსხვავებული მიდგომები ბავშვის სოციალური უზრუნველყოფის საკითხსა და სახელმწიფოს მხრიდან მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების ოჯახებში სახელმწიფოს ჩარევასთან დაკავშირებით, და კონვენციის ქრისტიანული ამგვარი საქმეების განხილვისას სასამართლო ითვალისწინებს სენებულს, აძლევს რა სახელმწიფოებს დისკურსის საზომს, როდესაც ამ სფეროში მოქმედებს. გარდა ამისა, სასამართლომ ასევე აღიარა, რომ,

ეროვნულ დონეზე დადგენილ მგრძნობიარე და კომპლექსურ საკითხებთან მათი სიახლოვის გათვალისწინებით, ქვეყნის ორგანოები უკეთეს მდგომარეობაში იმყოფებიან, რათა მოახდინონ თითოეული კონკრეტული საქმის გარემოებათა შეფასება და დასახონ ყველაზე მისაღები ღონისძიებები. მაგალითად, სოციალური უზრუნველყოფის საქმეებში, ხელისუფლების ეროვნული ორგანოები სარგებლობენ შესაბამის პირებთან პირდაპირი კავშირით, იმ კონკრეტულ საფეხურზე, როდესაც სოციალური უზრუნველყოფის ღონისძიებები გათვალისწინებულია ან დაუყოვნებლივ მათი იმპლემენტაციის შემდგომ.¹¹⁴ შედეგად, მოქმედების ხასიათთან დაკავშირებით სახელმწიფო სარგებლობს დისკრეციის ხარისხით, რომლითაც მე-8 მუხლის შესაბამისად პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა ხდება, რაც ასახვას პპოვებს იმ გზით, რომ ჩარევასა და მის მიზანს შორის ბალანსი შეფასებულია.

113 იხ. ზემოთ.

114 *Olsson (No. 2) v. Sweden*, 1992 წლის 30 ოქტომბრის განაჩენი.

ნაცილი II: მატერიალური კანონმდებლობა

წინამდებარე გზამკვლევის მეორე ნაწილი დეტალურად აყალიბებს მე-8 მუხლით დაცული ოთხი უფლების – პირადი და ოჯახური ცხოვრების, საცხოვრებლისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლება – შესახებ ადამიანის უფლებათა ევროპული კომისიისა და სასამართლოს არსებულ პრეცედენტულ სამართალს. იქედან გამომდინარე, რომ მიზანი მდგომარეობს კონკრეტული ღონისძიებებისა და

ქმედებების მე-8 მუხლთან შესაბამისობის საკითხის აღწერაში, მაშინ როდესაც კონვენციის საფუძველზე შექმნილ ორგანოებს არ მოუხდენიათ ყველა შესაძლო სცენარის განხილვა, ეს ანალიზი არ შეიძლება ამომწურავი იყოს. სასამართლოს მიერ პრეცედენტული სამართლით დაფუძნებული და მსჯელობების შედეგად ჩამოყალიბებული ზოგადი წესები შესაბამისად უნდა იქნეს გამოყენებული.

პირადი ცხოვრება

პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების შესახებ არსებულ პრეცედენტული სამართალი მოიცავს სხვადასხვა დარგის ფართო სპექტრს: ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა, პირად ინფორმაციაზე ხელმისაწვდომობა, სახელების/გვარების რეგულირებასა და ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობის საკითხებს. მიმოწერასთან დაკავშირებული საკითხები, რომლებიც პირადი ცხოვრების თანმე-

ვედრია, განხილულია წინამდებარე გზამკვლევის ბოლოს ცალკეულ ნაწილში.

პირადი ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა

სახელმწიფოს მხრიდან ინდივიდის თანხმობის გარეშე მის შესახებ პირადი ინფორმაციის შეგროვების, შენახვისა და გამოყენების მოცულობა დამოკიდებული იქნება მე-8 მუხლთან

მის შესაბამისობაზე. ამგვარი ღონისძიებები, როგორც წესი, იყოფა ორ კატეგორიად: დანამაულის აღკვეთისა და დანაშაულის გამოძიების თუ გახსნის მიზნით პოლიციის მხრიდან ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა და ეროვნული უშიშროების დაცვის მიზნით უშიშროების სამსახურების მხრიდან ფაილების წარმოება.

რა სახის ინფორმაციის შეგროვება და შენახვა შეუძლია პოლიციას?

ფოტოსურათები

პოლიციის მხრიდან ფოტოსურათების გადაღება წარმოადგენს თუ არა ინდივიდუების პირად ცხოვრებაში ჩარევას, დამოკიდებულია იმაზე, თუ რამდენად განეკუთვნება იგი პირად საკითხებსა თუ საზოგადოებრივ შემთხვევებს, და ამის შედეგად მოპოვებული მასალები გათვალისწინებული იყო თუ არა შეზღუდული გამოყენებისათვის, ან კიდევ, რამდენად ხელმისაწვდომი იყო იგი ფართო საზოგადოებრივ შენობა-ბისათვის.¹¹⁵ საქმე *Friedl v. Austria*¹¹⁶ ეხებოდა იმ ფაქტს, რომ ვენის პოლიცი-

ის უწყებებმა მოახდინეს ფოტოსურათების გადაღება დემონსტრაციის მსვლელობისას და მისი დასრულებისას, რომელშიც განმცხადებელი მონაწილეობდა. ამის შემდგომ, პოლიციამ დაადგინა განმცხადებლის პიროვნება და მოახდინა პირადი მონაცემების ჩანერა და მსგავს შემთხვევებთან დაკავშირებულ ადმინისტრაციულ ფაილში მონაცემების შენახვა. თუმცა, კომისიამ არ დაადგინა, რომ ხსენებული ქმედება წარმოადგენდა პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების შეზღუდვას და წინა პლანზე წამონია მისი გადაწყვეტილების სამი მიზეზი:

- ▶ განმცხადებლის პირადი ცხოვრების „შიდა წრეში“ ჩარევას აღილი არ ჰქონდა იმ გაგებით, რომ ხელისუფლების ორგანოები შევიდნენ მის სახლში და მოახდინეს ფოტოსურათების გადაღება;
- ▶ ფოტოსურათები განეკუთვნებოდა საჯარო შემთხვევას, კერძოდ კი საზოგადოებრივ შენობაში მრავალი პირის შეკრება, რომელშიც განმცხადებელი

115 განაცხადი № 5877/72, 1972 წლის 12 ოქტომბერი.

116 *Friedl v. Austria*, კომისიის მოხსენება, 1994 წლის 19 მაისი, გვ. 20.

ნებაყოფლობით იღებდა მონა-
ნილეობას;

- ▶ მათი გადაღება მოხდა მხოლოდ
და მხოლოდ შეკრების ხასიათი-
სა და მასში მონაწილეთა მო-
ქმედების აღრიცხვის მიზნით,
შესაბამის სამართალდარ-

“ფოტოსურათზე გამოსახული პირები დარჩნენ ანონიმურად, ვინაიდან მათი
ფოტოების ქვეშ არ არსებობს რაიმე სახელი, ჩანერილი პირადი მონაცემები
და გადაღებული სურათები არ შესულა მონაცემთა დამუშავების სისტემა-
ში, მონაცემთა დამუშავების თვალსაზრისით არ მომხდარა ფოტოსურათე-
ბზე აღბეჭდილ პირთა იდენტიფიცირება”.

**ლვევებზე საგამოძიებო მო-
ქმედებების განხორციელების
თვალსაზრისით.**

თუმცადა, საბოლოო დასკვნის გა-
კეთებისას, კომისიამ ასევე გაითვალი-
სწინა ის ფაქტი, რომ მთავრობამ წარ-
მოადგინა შემდეგი მტკიცებულებები:

ნინა სისხლის სამართლის საქმეებთან დაკავშირებული დოსიე

კომისიამ დაადგინა, რომ ნინა სისხ-
ლის სამართლის საქმეებთან დაკავ-
შირებული დოსიეს შენახვით
გამოწვეული ინდივიდის პირად ცხო-
ვრებაში ჩარევა შედარებით უმნიშ-
ვნელო ხასიათს ატარებს და ამიტო-
მაც, თანამედროვე დემოკრატიულ სა-
ზოგადოებაში შეიძლება ჩაითვალოს
საჭიროდ დანაშაულის აღსაკვეთად.¹¹⁷
საქმეში Friedl v. Austria, ხელისუფლე-
ბის ორგანოებმა დაადგინეს განმცხა-

დებლის პირადობა საგზაო მოძრაობის
წესების დარღვევისათვის სისხლის
სამართლებრივი დევნის განხორ-
ციელების მიზნით, თუმცა სისხლის
სამართლებრივი დევნა არ განხორ-
ციელებულა ამ დანაშაულების ტრივი-
ალური ხასიათის გათვალისწინებით.
კომისიის თანახმად, შესაბამისი იყო,
რომ მოპოვებული ინფორმაცია მოთა-
ვსებული იყო მხოლოდ და მხოლოდ
ზოგად ადმინისტრაციულ ფაილში,
რითაც განხორციელდა შესაბამისი
მოვლენების ჩანერა, და არ მომხდარა
მონაცემთა დამუშავების სისტემაში

117 განაცხადი № 1307/61, 1962 წლის 4
ოქტომბერი, კოლექცია 9, გვ. 53.

ინფორმაციის მოთავსება. როდესაც საპირისპირო სიმართლეს შექმნამება, მაშინ მე-8 მუხლის შეზღუდვის შესაბამისობის საკითხი თავიდან უნდა იქნეს განხილული.

ტერორისტულ საქმიანობასთან დაკავშირებული დოკუმენტები

ინფორმაცია, რომელიც პოლიციას შეუძლია კანონიერად შეინახოს თავის დოკუმენტებში, მოიცავს როგორც წინა სამართალდარღვევებთან დაკავშირებულ დოკუმენტებს, ასევე გამოძიებისას მოპოვებულ ინფორმაციას, მაშინ როდესაც პირის მიმართ სისხლის სამართლებრივი დევნა არ წარმოებს და არ არსებობს გონივრული ეჭვი შესაბამისი ინდივიდის წინააღმდეგ ნებისმიერ კონკრეტულ სამართალდარღვევასთან დაკავშირებით. ეს უკანასკნელი სპეციალურად დაშვებულია, სადაც განსაკუთრებულმა განხილვებმა, როგორიცაა ორგანიზებულ ტერორიზმთან ბრძოლა, შეიძლება გაამართლოს შესაბამისი მატერიალის შენარჩუნება.

► საქმეში *McVeigh v. the United*

*Kingdom*¹¹⁸ განმცხადებლები დაკითხეს, გაჩერიკეს, აუღეს თითის ანაბეჭდები და მოახდინეს მათი ფოტოგრაფირება, ტერორიზმის წინააღმდეგ ბრძოლის შესახებ კანონმდებლობის შესაბამისად. ისინი ამტკიცებდნენ, რომ შესაბამისი დოსიეს შემდგომი შენარჩუნება მათ პირად ცხოვრებაში ჩარევაა. თუმცადა, კომისიამ გაიზიარა მოსაზრება, რომ ეს ინფორმაცია მნიშვნელოვანი იყო უშიშროების მიზნებისათვის და რომ არსებობდა ტერორიზმთან ბრძოლის მწვავე სოციალური საჭიროება, რამაც გადაწონა განმცხადებელთა უფლების შეზღუდვა, რაც სასამართლომ ამ შემთხვევაში მართლზომიერად ჩათვალა.

► საქმეში *Murray v. the United Kingdom*¹¹⁹ დაკავებასთან დაკავშირებული განმცხადებლის პირადი მონაცემებისა და ფოტოსურათის აღრიცხვა ჩაითვალა ტერორისტული დანაშაულის გამოძიების

118 *McVeigh, O'Neill and Evans v. the United Kingdom*, 1981 წლის 18 მარტი, DR 24, გვ. 15.

119 *Murray v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.

პროცესის კანონიერ ჩარჩოებში არსებულად. სასამართლოს თანახმად, არცერთი ჩანერილი პირადი მონაცემი არ აღმოჩნდა დაკავებასთან და დაკითხვის პროცედურებთან შეუსაბამო. ხსენებული საქმე გვიჩვენებს, რომ სასამართლო ყურადღებით შეისწავლის იმ ინფორმაციის ხასიათსა და მოცულობას, რომლის ჩანერაც მოახდინეს პოლიციისა და უშიშროების ძალებმა, რაც ექვემდებარება შეფასების ფართო ზღვარს, რომელიც, როგორც წესი, გამოიყენება ასეთ საქმეებში.

ეროვნული უშიშროების დაცვის მიზნით პირადი ინფორმაციის შეგროვება

სასამართლომ განავითარა მოსაზრება, რომ ეროვნული უშიშროების დაცვისათვის სახელმწიფოებს უნდა ჰქონდეთ კანონები, რომლებიც ხელისუფლებას ანიჭებს უფლებამოსილებას, შეაგროვოს და შეინახოს ინფორმაცია საზოგადოებისათვის ხელმიუნვდომელ დოსიერში.¹²⁰ სასა-

მართლო ასევე დაეთანხმა მოსაზრებას, რომ ხელისუფლებას უნდა შეეძლოს ამ ინფორმაციის გამოყენება ეროვნული უშიშროებისათვის მნიშვნელოვან თანამდებობებზე კანდიდატთა ვარგისიანობის შესაფასებლად. სახელმწიფოს ვალდებულება არის, დაადგინოს ასეთი გამონაკლისი პირობები და სპეციალური თანამდებობები. თუმცადა, ამგვარ საქმეებში სასამართლომ განაცხადა, რომ დარღვევის წინააღმდეგ ადეკვატური და ეფექტური გარანტიების არსებობა უზრუნველყოფილ უნდა იქნეს. სასამართლომ დამატებით აღნიშნა, რომ ხსენებული გარანტიების არსებობა აუცილებელია იმ რისკის გათვალისწინებით, რომ “ეროვნული უშიშროების დაცვისათვის არსებული საიდუმლო თვალთვალის სისტემა ძირს უთხრის ან ანადგურებს დემოკრატიას მისი დაცვის საფუძველზე”.¹²¹ ამიტომაც, სახელმწიფოებს სანაცვლოდ უნდა გააჩნდეთ გარანტიების ადეკვატური სისტემა, რომელიც სახელმწიფოს მხრიდან უფლებამოსილების ბოროტად გამოყენებისა და მე-8 მუხლის დარღვევის აღკვეთის მიზნით დაცვის მინიმალურ სტანდარტებს უზრუნველყოფს.

120 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, 59-ე პუნქტი.

121 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, მე-60 პუნქტი.

რა სახის პროცესუალური გარანტიების საჭიროება არსებობს?

საქმეში *Leander v. Sweden*¹²² სასა-მართლომ დეტალურად იმსჯელა ინდი-ვიდის მე-8 მუხლის დაცვისათვის საჭირო პროცესუალური გარანტიების ხასიათზე. განმცხადებელს უარი ეთქ-ვა მუდმივი სამუშაოს მიღებაზე და გა-თავისუფლებული იქნა დროებითი სამუ-შაოდან იმ მიზეზით, რომ კონკრეტუ-ლი საიდუმლო ინფორმაციის არსე-ბობამ, ხელისუფლების შეხედულებით, აქცია იგი არასამედო ადამიანად. იგი ასაჩივრებდა იმ ფაქტს, რომ ამ ინფორ-მაციის შენახვამ და გავრცელებამ, ისევე როგორც საწინააღმდეგოს მტკი-ცების შესაძლებლობის მიცემაზე უარ-მა, გამოიწვია მე-8 მუხლის 1-ლი პუნ-ქტით გარანტირებული მისი პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების დარღვევა. მაშინ როდესაც სასამართ-ლომ თანხმობა გამოთქვა, რომ კადრე-ბის კონტროლისა და მართვის სისტემა წარმოადგენდა განმცხადებლის პირად ცხოვრებაში ჩარევას, სასამართლომ დაადგინა, რომ ხსენებული აუცილებე-ლი იყო დემოკრატიულ საზოგადოება-

ში განმცხადებლის უფლებების დარ-ღვევისაგან დაცვის მიზნით არსებულ გარანტიებთან დაკავშირებით.

იმ ნუსხიდან, რომელიც თორმეტ გარანტიას მოიცავს და, რომელიც, შვე-დეთის მთავრობის თანახმად წარმოად-გენს დარღვევის წინააღმდეგ ადეკვა-ტურ გარანტიებს, სასამართლომ გან-საკუთრებული ყურადღება გაამახვი-ლა მთელ რიგ დებულებებზე, რომ-ლებიც შემუშავებულ იქნა კადრების კონტროლისა და მართვის სისტემის უარყოფითი გავლენის გარდაუვალ მინიმუმამდე შემცირებაზე. ესენია:

- ▶ თუმცა პოლიციის ეროვნული სა-ბჭო სარგებლობდა დისკრეცი-ით, თუ რა სახის ინფორმაცია შეიძლება მოთავსებულიყო დოსიეში, ხსენებული რეგუ-ლირდებოდა კანონით და მთავრობის მიერ გამოცემული ინსტრუქციებით განისაზღვრე-ბოდა;
- ▶ პოლიციის საიდუმლო დოსიეში ინფორმაციის მოთავსება შემ-დეგ მოთხოვნებს ექვემდებარე-ბოდა: ინფორმაცია ესაჭიროე-ბოდა პოლიციის კონკრეტულ

122 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი.

განყოფილებას და გამიზნული იყო “ეროვნული უშიშროების წინააღმდეგ მიმართული სამართალდარღვევების” აღკვეთისა თუ აღმოჩენისათვის;

- ▶ დადგენილ იქნა, რომ შესაბამისი კანონი შეიცავს კონკრეტულ და დეტალურ დებულებებს, თუ რა სახის ინფორმაციის გადაცემა შეიძლება, ხელისუფლების რომელ ორგანოებს შეიძლება შეატყობინო ინფორმაცია, რა გარემოებებში შეიძლება ამ შეტყობინების გაზიარდა რა პროცედურას უნდა მიმართოს პოლიციის ეროვნულმა საბჭომ, როდესაც იღებს გადაწყვეტილებას ინფორმაციის გაცემასთან დაკავშირებით;
- ▶ დაბოლოს, პოლიციის საიდუმლო ფოსიერი არსებული ინფორმაცი-

ის გამოყენება პირადი კონტროლის ფარგლებს გარეთ შეზღუდული იყო, როგორც ამას პრაქტიკა გვიჩვენებს, გენერალური პროცესუალურის საქმეებთან მიმართებაში და შვედეთის მოქალაქეობის მიღებასთან დაკავშირებულ საქმეებზე.¹²³

საქმეში *Leander v. Sweden* სასამართლომ განსაკუთრებული მნიშვნელობა მიანიჭა იმ ფაქტს, რომ სისტემის ჯერვანი ზედამხედველობა დავალა პარლამენტსა და დამოუკიდებელ ინსტიტუტებს, როგორიცაა: იუსტიციის კანცლერი, საპარლამენტო ომშუდსმენი და მართლმასჯულების საპარლამენტო კომიტეტი.¹²⁴

დამატებით, პოლიციის ეროვნული საბჭოს ოპერირების თვალსაზრისით, სასამართლომ მნიშვნელოვნად მიიჩნია, რომ საბჭოს პარლამენტის წევრები

“მონაწილეობდნენ ყველა იმ გადაწყვეტილების მიღების პროცესში მომთხოვნი უწყების სასარგებლოდ გაიცეს თუ არა ინფორმაცია. კერძოდ კი, თოთოვეული მათგანი აღჭურვილია ვეტოს უფლებით, რომლის გამოყენებაც ავტომატურად აღუკვეთავს საბჭოს ინფორმაციის გაცემას. ასეთ შემთხვევებში, ინფორმაციის გაცემაზე გადაწყვეტილება შეიძლება მიღებულ იქნეს მთავრობის მიერდა, მხოლოდ ამის შემდგომ, თუ საკითხი მათ წინაშე იქნება

123 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, 62-ე პუნქტი.

124 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, 65-ე პუნქტი.

წარმოდგენილი პოლიციის ეროვნული კომისრის ან ერთ-ერთი პარლამენტარის მიერ. წარმოდგენილი პირდაპირი და მართლზომიერი კონტროლი დოსიეს ყველაზე მნიშვნელოვან ასპექტზე – ინფორმაციის გაცემა – უზრუნველყოფს უკანონო ქმედებების წინააღმდეგ ძირითად გარანტიებს.¹²⁵

ერთად აღებული, შვედეთის კადრების კონტროლისა და მართვის სისტემაში არსებული გარანტიები ამ საქმეში საკმარისად ჩაითვალა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის მოთხოვნების დასაკმაყოფილებლად. მთლიანობაში, სასამართლო ინდივიდუალურად გაითვალისწინებს თითოეული საქმის არსებით მხარეს და თავს შეიკავებს სხვა იურისდიქციების სისტემებზე მინიშნებების გაკეთებისაგან. ამგვარად სასამართლოს როლს წარმოადგენს იმის განსაზღვრა, სცდება თუ არა წინამდებარე საქმეში არსებული მოკვლევის სისტემა კონვენციის გარანტიებით დადგენილ საზღვრებს და ამყარებს თუ არა იგი კომპრომისს დემოკრატიული საზოგადოების ინტერესების დაცვასა და ინდივიდის უფლებებს შორის.

სახელმწიფოს ხელთ არსებული პირადი მონაცემების ხელმისაწვდომობა

ხშირ შემთხვევებში პირადი ინფორმაციის შემცველი სახელმწიფო დოსიეს გაცნობის შეუძლებლობამ შეიძლება წამოჭრას პირად ცხოვრებასთან დაკავშირებული საკითხები და არა იმ ფაქტმა, რომ ეს მონაცემები ინახება სახელმწიფოს ჩანაწერებში. საქმეში *Gaskin v. the United Kingdom*¹²⁶ განმცხადებელმა, რომელიც ადრეული ასაკიდან სახელმწიფო მეურვეობის ქვეშ იმყოფებოდა და რჩებოდა მეურვეობის ქვეშ, სანამ ზრდასრული ადამიანი გახდებოდა, მოისურვა, გაცნობოდა მის შესახებ არსებულ დოსიეს, რომელიც ეხებოდა სახელმწიფო მეურვეობის ქვეშ მისი იქ ყოფნის პერიოდს. *Leander*-ის საქმის საპირისპიროდ, *Gaskin*-ის საქმეში განმცხადებელმა არ გაასაჩივრა ის ფაქტი, რომ სახელმწიფომ ინფორმაცია მის

125 *Leander v. Sweden*, 1987 წლის 26 მარტის განაჩენი, 65-ე პუნქტი.

126 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივლისის განაჩენი.

შესახებ შეაგროვა და შეინახა. ამის მაგივრად, მან გაასაჩივრა ის ფაქტი, რომ სახელმწიფო ორგანოს მხრიდან ასეთ ინფორმაციაზე შეუცერხებელ ხელმისაწვდომობაზე უარი ნარმოადგენდა მისი პირადი ცხოვრების პატივისცემის შეუსრულებლობას მე-8 მუხლის ჭრილში. სასამართლომ ყოველგვარი დაბრკოლების გარეშე გადაწყვიტა, რომ ამ დოსიერი არსებული ინფორმაცია ეხებოდა განმცხადებლის პირად და ოჯახურ ცხოვრებას და ხელმისაწვდომობის არარსებობამ წამოჭრა საკითხი მე-8 მუხლის ჭრილში. სასამართლომ შემდეგ იმსჯელა იმ საკითხზე, დადგენილ იქნა თუ არა სამართლიანი ბალანსი საზოგადოების ზოგად ინტერესებსა – სოციალური უზრუნველყოფის დოსიეს კონფიდენციალური სისტემის შენარჩუნება – და ინდივიდის ინტერესებს მიუწვდებოდეს ხელი მის პირად ცხოვრებასთან დასთან და კავშირებულ ინფორმაციაზე – შორის. ამ უკანასკნელთან დაკავშირებით სასამართლომ აღნიშნა, რომ განმცხადებლის მდგომარეობაში მყოფ პირებს აქვთ კონვენციით დაცული “სასიცოცხლო ინტერესი” ისეთი ინფორმაციის მიღებაში, რაც აუცილებელია

მათთვის, რომ იცოდნენ თავიანთი ბავშვობისა და განვითარების შესახებ. თუმცალა, რაც შეეხება ზოგად ინტერესს, სასამართლომ საზიგულო გაუსვა ობიექტური და სანდო ინფორმაციის მიღებასა და სახელმწიფოს არქივის კონფიდენციალური სისტემის შენარჩუნებას შორის არსებითი კავშირის არსებობას. შედეგად, სასამართლომ დადგინა, რომ სისტემა, რომელიც დოსიეზე ხელმისაწვდომობას დამოკიდებულს ხდის ინფორმაციის გამცემი მოხელის მხრიდან თანხმობის გაცემაზე, სულ მცირე, პრინციპში შესაბამისობაში მოდის მე-8 მუხლთან. თუმცალა, გარკვეულ შემთხვევებში ვაწყდებით პრობლემებს ინდივიდის ინტერესების უზრუნველყოფისას, მაგალითად, როდესაც ინდივიდი ითხოვს მის პირად და ოჯახურ ცხოვრებასთან დაკავშირებულ დოსიეზე ხელმისაწვდომობას, მაშინ როდესაც დოსიეს გამცემ მოხელესთან არ ხერხდება და კავშირება ან კიდევ არამართლზომიერად აცხადებს უარს დოსიეს გაცემაზე. სასამართლოს თანახმად, ამგვარი სისტემა მხოლოდ იმ შემთხვევაში იქნება შესაბამისი პროპორციულობის პრინციპთან, თუ

“იგი იძლევა იმის შესაძლებლობას, რომ დამოუკიდებლმა ორგანომ გამოიტანოს საბოლოო გადაწყვეტილება გაიცეს თუ არა ხელმისაწვდომობის ნებართვა იმ შემთხვევებში, როდესაც ინფორმაციის გამცემი მოხელე არ პასუხობს ან უარს აცხადებს თანხმობის გაცემაზე”.¹²⁷

ამგვარი პროცედურების არარსებობის შემთხვევაში სასამართლო ადგენს მე-8 მუხლის დარღვევას.

პირადი მონაცემების მესამე მხარისათვის ან
საზოგადოებისათვის გამოშლავნება

პირადი მონაცემების დაცვა წარმოადგენს ფუნდამენტურ მნიშვნელობას პირის მიერ პირადი და ოჯახური ცხოვრებით სარგებლობის საკითხში და შედეგად, მისი საზოგადოებისათვის ან მესამე მხარისათვის გამულავნება წარმოადგენს პირად ცხოვრებში ჩარევას. ამასთან, ამ ქმედების გამართლება წაკლებ სირთულესთან არის დაკავშირებული, ვიდრു მისი შენახვა. ზოგადად, საზოგადოებრივმა ინტერესმა გამულავნებასთან დაკავშირებით უნდა გადაწონოს ინდივიდის პირადი ცხოვრების ხელშეუხებლობის უფლება, დასახული მიზნისადა მისი თანმხლები გარანტიების გათვალისწინებით.

გამულავნება დანაშაულის გამოძიებისა და სისხლის სამართლებრივი დევნის დროს

საქმეში *Doorson v. the Netherlands*¹²⁸ კომისიამ განიხილა ის საკითხი, რომ პირად ცხოვრებაში ჩარევა, რაც პოლიციის დოსიერან განმცხადებლის ფოტოსურათის მესამე პირებისათვის ჩვენებამ გამოიწვია, გამართლებული იყო თუ არა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად. სასამართლომ დაადგინა, რომ ჩარევა, რომელიც მიზნად ისახავდა დანაშაულის აღკვეთას, შემდეგი მიზეზების გამო პროპორციულად ჩაითვალა ხსენებულ მიზანთან:

- ▶ ფოტოსურათი გამოყენებული იყო მხოლოდ და მხოლოდ საგამოძიებო მიზნით;
- ▶ ზოგადად ხელმისაწვდომი იყო საზოგადოებისათვის; და
- ▶ პოლიციის მხრიდან ფოტოსურათის გადაღება მოხდა წინა

127 *Gaskin v. the United Kingdom*, 1989 წლის 7 ივლისის განაჩენი, 49-ე პუნქტი.

128 *Doorson v. the Netherlands*, 1993 წლის 29 ნოემბერი, DR 75, გვ. 231.

დაკავების დროს კანონის მოთხოვნების სრული დაცვით და ამიტომაც, არა იმ გზით, რომ გამოეწვია მის პირად ცხოვრებაში ჩარევა.

პოლიციის მხრიდან პრესისათვის ინფორმაციის გამულავნება

პოლიციის მხრიდან პრესისათვის დაკავების დეტალების გამულავნება შესაძლოა პრობლემატური იყოს და დამოკიდებულია საქმის გარემოებებზე. 1995 წელს განმცხადებელმა გაასაჩივრა ის დეტალები, რომლებიც დაიბეჭდა პრესაში მისი დაკავების შემდგომ (იგი ბიჭუნას მიმართ გარყვნილ ძალადობაში იყო ეჭვმიტანილი). განმცხადებლის მტკიცებით, მისი სახლიდან პოლიციის მიერ დიდი ოდენობით ბავშვის პორნოგრაფიის კონფისკაციამ დაარღვია მისი პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლება. იგი ასაჩივრებდა იმ ფაქტს, რომ პოლიციამ პრესას არასწორი დეტალები მიაწოდა იმ დეტალებთან ერთად, რომლის მეშვეობითაც მის სამეზობლოს შესაძლებლობა მიეცემოდა ამოეცნოთ იგი. კომისიამ დაადგინა, რომ იმ შემთხვევაში

თუკი ჩარევას ჰქონდა ადგილი, იგი გამართლებული იყო როგორც **მოვლენა-თა ფაქტობრივი მოკლე მიმოხილვა**, რაც ემსახურებოდა კანონიერ მიზანს – საზოგადოების ინფორმირებას ზოგადი ინტერესის საკითხებთან დაკავშირებით.

სამედიცინო მონაცემებისა და კონფიდენციალური ინფორმაციის გამულავნება

სასამართლოს თანახმად, კონფიის მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების სამართლებრივ სისტემაში სასიცოცხლო პრინციპს წარმოადგენს სამედიცინო მონაცემების კონფიდენციალურობის დაცვა.¹²⁹ მისი მნიშვნელობა ეხება არა მხოლოდ ინდივიდის პირად ცხოვრებას, არამედ სამედიცინო პროფესიისა და ზოგადად ჯანმრთელობის დაცვის სისტემაში მის კონფიდენციალურობას. შესაბამისად, კონფიდენციალურობის დაუცველობამ შეიძლება ის პირები, რომელთაც ესაჭიროებათ სამედიცინო დახმარება, იქამდეც მიიყვანოს, რომ თავი შეიკავონ შესაბამისი მკურნალობის მიღებისათვის საჭირო პირადი ინ-

129 Z v. Finland, 1997 წლის 25 თებერვალი.

ფორმაციის გამუღავნებისაგან ან პირველ რიგში ასეთი დახმარების ძიებისაგან. ხსენებული, როგორც სასამართლომ აღნიშნა, არა მხოლოდ საფრთხეში ჩააგდებს მათ ჯანმრთელობას, არამედ, როდესაც საქმე გვაქვს გადამდებდავადებებთან, მთელი საზოგადოების ჯანმრთელობას დაყენებს საფრთხის წინაშე.

რა გარემოებებში არის დასაშვები სამედიცინო მონაცემების გამუღავნება

საქმეში *Z v. Finland*¹³⁰ განმცხადებელი ასაჩივრებდა იმ ფაქტს, რომ მისი სამედიცინო მონაცემები, მათ შორის ადამიანის იმუნოდეფიციტის (HIV) სტატუსი, გამოაშკარავებული იქნა სისხლის სამართლნარმოების მიზნით, რამაც გამოიწვია მისი პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლების დარღვევა მე-8 მუხლის ჭრილში. ხსენებული არგუმენტაციის საფუძველზე სასამართლომ დაადგინა:

“ადამიანის იმუნოდეფიციტის (HIV) სტატუსთან დაკავშირებული ინფორმაციის მეტად ინტიმური და მგრძნობიარე ხასიათიდან გამომდინარე, ნებისმიერი სახელმწიფო ღონისძიება, რომელიც აიძულებს პაციენტს მისი თანხმობის გარეშეგანდოს ვინმეს ასეთი ინფორმაცია ან ასეთი ინფორმაცია გამუღავნებულ იქნეს, ევროპული სასამართლოს მხრიდან ყველაზე ყურადღებიან შესწავლას მოითხოვს, როგორც ამას ეფექტიანი დაცვის უზრუნველსაყოფად შემუშავებული გარანტიების განხორციელების საფუძველზე აქვს ადგილი”.¹³¹

თუმცალა, სასამართლო ასევე დაუთანხმა, რომ სამედიცინო მონაცემების კონფიდენციალურობის დაცვასთან დაკავშირებული პაციენტისა და საზოგადოების ინტერესები მთლიანობაში შეიძლება გადაწონოს დანაშაულის გამოძიებისა და სისხლის სამართლებრივი დევნის ინ-

ტერესმა და სასამართლო სამართალ-ნარმოების საჯაროობამ. თითოეული საქმე არსებითად უნდა იქნეს განხილული და გათვალისწინებულ უნდა იქნეს შეფასების ზღვარი, რომლითაც სახელმწიფო სარგებლობს ამ სფეროში. საქმეზე *Z v. Finland* სასამართლომ დაასკვა, რომ მოწმის სამედიცინო მო-

130 *Z v. Finland*, 1997 წლის 25 თებერვალი.

131 *Z v. Finland*, 1997 წლის 25 თებერვალი, 96-ე პუნქტი.

ნაცემების გამუღლავნება “აუცილებელი“ იყო მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის მნიშვნელობით, სასამართლო პროცესის წარმოების მიზნებისათვის. თუმცადა, სასამართლომ დაადგინა, რომ სააპელაციო სასამართლოს განაჩენში მოწმის სახელის/გვარისადა მისი იმუნოდეფიციტის (HIV) სტატუსის გამოქვეყნება არ ემსახურებოდა კანონიერ მიზანს. კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევა ასევე დადგინდა იმ ფაქტზე დაყრდნობით, რომ დამნაშავის დოსიე, რომელიც შეიცავდა განმცხადებლის სამედიცინო მონაცემების (ადამიანის იმუნოდეფიციტის (HIV) სტატუსი) დეტალებს, საზოგადოებისათვის ხელმისაწვდომი ხდებოდა 10 წლის შემდგომ, მაშინ როდესაც შესაბამისი პირი შეიძლება კვლავ ცოცხალი ყოფილიყო.

სადაზღვევო კომპანიისათვის სამედიცინო მონაცემების გამუღლავნება

საქმეში *MS v. Sweden*¹³² სასამართლომ დაადგინა, რომ სახელმწიფოს სამედიცინო დაწესებულებების მხრიდან მომჩინენის სამედიცინო ისტორია დათანხული და დანაშაულის ჩადენისათვის დადგა მომსახურე პერსონალის სამოქალაქო და სისხლის სამართლებრივი პასუხისმგებლობის საკითხი.

სოციალური დაზღვევის დაწესებულებებისათვის გადაცემა ლეგიტიმურ ხასიათს ატარებდა. ხსენებული ლონისძიება პროპორციული იყო, ვინაიდან გამუღლავნებული დეტალები პრეტენზიასთან შესაბამისი იყო, არსებობდა კონფიდენციალურობის ვალდებულება და დანაშაულის ჩადენისათვის დადგა მომსახურე პერსონალის სამოქალაქო და სისხლის სამართლებრივი პასუხისმგებლობის საკითხი.

სახელმისამართი/გვარები

სასამართლოს მიზანი

თუმცა პირადი სახელების/გვარების რეგულირებასთან დაკავშირებული საკითხები ხვდება პირადი და ოჯახური ცხოვრების ფარგლებში მე-8 მუხლის თანახმად, ის ფაქტი, რომ სასამართლოს არასოდეს დაუდგენია ამ დებულების დარღვევა ამ სფეროში, იმაზე მეტყველებს, რომ ამ საკითხზე არ ღირს ყურადღების გამახვილება. პირველ რიგში, გამომდინარე იქედან, რომ მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოების ფარგლებში არსებობს პატარა ერთიანი სისტემა გვარის შეცვლისა და არჩევის ნებართვაზე დაწესებულ შეზღუდვებთან დაკავშირებით, სასამართლო შეფასების ფართო ზღვარს აწესებს ამ სფეროში. დამატებით, სასამართლომ განაცხადა, რომ არსებობს მისალები საზოგადოებრივი ინტერესების ამსახველი მოსაზრებები, რომლებიც შეიძლება გამოყენებულ იქნეს გვარის შეცვლისა და არჩევის შეზღუდვების რეგულირების გასამართლებლად.

ხსენებული მოიცავს:

- ▶ გვარების სტაბილურობისათვის მინიჭებულ მნიშვნელობას;
- ▶ მოსახლეობის ზუსტ რეგისტრაციას;
- ▶ პირადობის დამადასტურებელ საშუალებებთან დაკავშირებულ გარანტიებს; და
- ▶ კონკრეტული გვარის მატარებლების დაკავშირება შესაბამის ოჯახთან.

მიუხედავად იმისა, რომ ამგვარი შეზღუდვები ჩაითვალა პირადი ცხოვრების პატივისცემის უფლებასთან შესაბამისად, ქორწინებასთან დაკავშირებით მამაკაცებსა და ქალებთან მიმართებაში განსხვავებული წესების გამოყენება ჩაითვალა დისკრიმინაციად და გამოიწვია მე-14 მუხლის დარღვევა მე-8 მუხლთან ერთად.¹³²

132 *MS v. Sweden*, 1997 წლის 27 აგვისტო.

133 *Burghartz v. Switzerland*, 1994 წლის 22 თებერვალი.

გვარების შეცვლა

საქმეში *Sterjna v. Finland* ფინელი განმცხადებელი ასაჩივრებდა იმ ფაქტს, რომ ფინეთის კანონმდებლობა არ ითვალისწინებდა გვარის შეცვლის უფლებას, რაც არღვევდა მე-8 მუხლს. კერძოდ კი, მან განაცხადა, რომ მისი შვედური გვარი დაკავშირებული იყო რიგ პრობლემებთან და ფინურ ენაზე მოლაპარაკები არასწორედ გამოთქვამდნენ მის გვარს, რაც დაკავშირებული იყო ფოსტის დაგვიანებასთან და გამოიწვია მისი ზედმეტსახელი. თუმცადა, სასამართლო არ იყო დარწმუნებული, რომ მისი გვარი განსაკუთრებულ უხერხულობას იწვევდა ან თავისებური იყო. ამასთან, სასამართლომ აღნიშნა, რომ მრავალი გვარი იწვევს ზედმეტსახელს და დამახინჯებას.

სახელების რეგისტრაცია

საქმეში *Guillot v. France* სასამართლომ დაადგინა, რომ ბავშვის „Fleur de Marie“-ის სახელით რეგისტრაციის აკრძალვა შესაბამისობაში მოდიოდა მე-8 მუხლთან. სასამართლო ამ გადაწყვეტილებამდე იმ ფაქტმა მი-

იყვანა, რომ ბავშვს, ოფიციალურ დოკუმენტებში თუ არა, ყოველდღიურ ცხოვრებაში შეუძლია ამ სახელის გამოყენება, და ასევე დადგინდა, რომ „გართულებები“, რომლებიც შეიძლება გამოიწვიოს ოფიციალური მიზნებისათვის ერთი სახელის, ხოლო არაოფიციალურად სხვა სახელის გამოყენებამ, არ წამოჭრა პირად თუ ოჯახურ ცხოვრებაში ჩარევის საკითხი.

ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობა

მე-8 მუხლის დაკმაყოფილების მიზნით როდის არსებობას პოზიტიური ვალდებულებების საჭიროება?

კარგად დადგენილ პრაქტიკას განეკუთვნება ის, რომ სახელმწიფოს შეიძლება დაეკისროს პოზიტიური ვალდებულება დაიცვას პირები მათი ფიზიკური და მორალური ხელშეუხებლობის დარღვევისაგან. საქმე *X & Y v. the Netherlands*¹³⁴ ეხებოდა 16 წლის ფსიქიკურად დაავადებული გოგონას მიმართ სრულწლოვანი მამაკაცის სე-

134 *X & Y v. the Netherlands*, 1985 წლის 26 მარტის განაჩენი.

ქსუალურ ძალადობას, შეუძლებელი იყო ამ მამაკაცის მიმართ სისხლის სამართლებრივი ბრალდების წაყენება ჰოლანდიის კანონმდებლობაში არსებული ხარვეზის გამო. განმცხადებელი აცხადებდა, რომ ხსენებულმა გამოიწვია მისი უფლებების დარღვევა მე-8 მუხლის ჭრილში და პასუხად, სასამართლომ დაადგინა, რომ შეიძლება არსებობდეს ჰოზიტიური ვალდებულებები, რომლებიც სახელმწიფოსაგან ღონისძიებების მიღებას მოითხოვს, თუნდაც ინდივიდებს შორის ურთიერთობათა სფეროში. X&Y-ის საქმის ფაქტებთან დაკავშირებით, სასამართლომ დაადგინა, რომ სამოქალაქო სამართლებრივი დაცვის საშუალება გვთავაზობდა არასაკარის დაცვას, სასტიკი და ძალადობრივი სამართლდარღვევების ხასიათიდან გამომდინარე, რომლის არსებობასაც განმცხადებლები ამტკიცებდნენ. დამატებით, სისხლის სამართლის კანონმდებლობაში ხარვეზის არსებობა ნიშნავდა, რომ იგი არ უზრუნველყოფდა განმცხადებლის დაცვას და, შედეგად, სახელმწიფომ ვერ უზრუნველყო მისი ჰოზიტიური ვალდებულების

შესრულება, დაეცვა მისი ფიზიკური ხელშეუხებლობის უფლება, რაც იწვევდა მე-8 მუხლის დარღვევას.¹³⁵

რა შემთხვევაში არღვევს სამედიცინო მაურნალობა მე-8 მუხლს?

სამედიცინო ჩარევების უმრავლესობა, რომლებიც ნარმოადგენს ფიზიკური ხელშეუხებლობის შეზღუდვას, როგორც პირადი ცხოვრების ნაწილი, გამართლებულ იქნება ფართო საზოგადოების ჯანმრთელობისა და უფლებების დაცვის საჭიროებიდან გამომდინარე. ასე მაგალითად, განიხილავდა რა საკვების სავალდებულო ადმინისტრირების საკითხს საქმეში *Herczegfalvy v. Austria*,¹³⁶ სასამართლომ დაადგინა, რომ ქმედება შესაბამისობაში მოდიოდა განმცხადებლის პირად ცხოვრებასთან, ვინაიდან იმ დროისათვის ზოგადად მიღებული ფსიქიატრიული თეორიის პრინციპების თანახმად, სამედიცინო აუცილებლობა ამართლებდა მოპყრობას.

135 იხ. ზემოთ.

136 *Herczegfalvy v. the Austria*, 1992 წლის 24 სექტემბრის განაჩენი.

სხეულის (შიშველი) გაჩერება
შესაბამება თუ არა პირადი
ცხოვრების პატივისცემას?

სხეულის (შიშველი) გაჩერება,
რექტალური შემოწმების ჩათვლით,
რომელიც განხორციელებული იქნა უსა-
ფრთხოების მიზნით, არ იქნა მიჩნეუ-
ლი შეუსაბამოდ მე-8 მუხლთან, მიუხე-
დავად იმისა, რომ ასეთი ღონისძიებე-
ბი, როგორც წესი, წარმოადგენს პირა-
დი ცხოვრების უფლებაში ჩარევას.
თუმცადა, ამ სახის ჩარევები ხშირ
შემთხვევაში გამართლებული იქნება
იმის გათვალისწინებით, რომ
თავისუფლების ალკვეთის გონივრუ-
ლი და ჩვეულებრივი მოთხოვნები,
რომლის დროსაც ჩარევის უფრო ფარ-
თო ღონისძიებები შეიძლება გამა-
რთლებული იქნეს ვიდრე თავისუფლე-
ბაში მყოფი პირებისათვის დანა-
შაულისა და უნესრიგობის თავიდან
აცილების მიზნების შესაბამისად. ასე
მაგალითად, საქმეში *McFeeley v. the*
United Kingdom,¹³⁷ ჩრდილოეთი ირლან-
დის მაზეს ციხის უშიშროების გან-
საკუთრებული ნორმები მოითხოვდა
სხეულის (შიშველ) ხშირ ჩერებას, სა-
დაც გამოცდილებამ უჩვენა, რომ

უკანონი გზით ხდებოდა საშიში ნივთე-
ბის შეტანა ციხეში. კომისიამ დაადგი-
ნა, რომ მაშინ როდესაც გარემოებები
პირადად შეურაცხმყოფელი იყო, ისი-
ნი არ იყო **განზრას დამამცირებელი**,
განსაკუთრებით იმის გათვალი-
სწინებით, რომ ადგილი არ ჰქონია ფიზ-
იკურ კონტაქტს და სერებულს არ
ესწრებოდა მესამე ოფიცერი, რათა
თავიდან ყოფილიყო აცილებული
უკანონო ქმედებები.

ჰომოლეგულობის
პრიმიტიული განვითარების
მოდის თუ არა ე-8 მუხლითან?

საქმემ *Dudgeon v. the United Kingdom*¹³⁸
დააფუძნა მნიშვნელოვანი პრინციპი,
რომ პირადი სქესობრივი
ურთიერთობა, რომელიც ინდივიდუ-
ალური პირადი სფეროს უმნიშვნელო-
ვანეს ელემენტს წარმოადგენს, არ შეი-
ძლება აკრძალული იქნეს მხოლოდ იმი-
ტომ, რომ მან შეიძლება შოკირება გა-
მოიწვიოს და შეურაცხყოს სხვები. პი-
რადი ცხოვრების ამ ინტიმურ ასპექტში
უნდა არსებობდეს განსაკუთრებით
სერიოზული მიზეზები, რათა ჩარე-
ვა გამართლებული იქნეს. სასამართ-
ლომ ამ კონტექსთან დაკავშირებით

137 განაცხადი № 8317/78, *McFeeley v. the United Kingdom*, 1980 წლის 15 მაისი.

138 *Dudgeon v. the United Kingdom*, 1981 წლის 22 ოქტომბრის განაჩენი.

საზგასმით აღნიშნა დემოკრატიული საზოგადოების ორი ნიშანთვისება: შემწყნარებლობა და ფართო აზროვნება. ამიტომაც, *Dudgeon*-ის საქმეში სასამართლომ დაადგინა, რომ მამაკაცებს შორის ურთიერთთანხმობით ჰომოსექსუალური ურთიერთობის კრიმინალიზაცია წარმოადგენდა განმცხადებლის პირად ცხოვრებაში გაუმართლებელ ჩარევას.

საქმეში *Norris v. Ireland*¹³⁹ სასამართლომ მიიღო მსგავსი გადაწყვეტილება ირლანდიის კანონთან დაკავშირებით, რამაც მოახდინა ჰომოსექსუალური ურთიერთობის კრიმინალიზაცია და უარყოის განაცხადი, რომ სახელმწიფოები უნდა სარგებლობდნენ გაფართოებული დისკრეციით კონკრეტულ საზოგადოებაში არსებული ზნეობის დაცვასთან მიმართებაში. თუმცადა, სასამართლომ დაადგინა, რომ შეფასების ზღვარი რჩება მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებთან, როგორც შესაბამისი გარანტია, სრულწლოვანის ასაკის ჩათვლით, ახალგაზრდის დაცვის მიზნით.

შესაძლებელია თუ არა პირადი სესოპრივი ურთიერთობა მდესავ დარეგულირდეს?

სასამართლომ არც თუ ისე დიდი ხნის წინ განიხილა ის საკითხი, თუ რა მოცულობით შეიძლება პირადი სქესობრივი ურთიერთობის დარეგულირება. საქმეში *Laskey, Jaggard & Brown v. the United Kingdom*¹⁴⁰ განმცხადებლების წინააღმდეგ აღძრულ იქნა გამოძიება იმ ფაქტზე, რომ ისინი მონაწილეობდნენ ჯგუფურ სადო-მაზოხისტურ ქმედებებში, რამაც, მათი მტკიცებით, დაარღვია პირადი ცხოვრების უფლება მე-8 მუხლის ჭრილში. თუმცა სასამართლომ კითხვა დასვა, ამგვარი ქმედებები შეიძლება თუ არა ჩაითვალოს პირადი ცხოვრების ასპექტად სენებული დებულების თანახმად, არ გახდა აუცილებელი სასამართლო-სათვის, რომ გადაეწყვიტა საკითხი, ნებისმიერ შემთხვევაში, როგორც იმ ქმედებებზე გამოძიების აღძრა, როგორიცაა თავდასხმა და სხეულის დაზიანება, მიუხედავად სრულწლოვან მსხვერპლთა თანხმობისა, გამართლებულ იქნა ჯანმრთელობის დაცვის მიზნით, გაითვალისწინა რა

139 *Norris v. Ireland*, 1988 წლის 26 ოქტომბრის განაჩენი.

140 *Laskey, Jaggard & Brown v. the United Kingdom*, 1997 წლის 19 თებერვლის განაჩენი.

შესაბამისი ქმედებების განსაკუთრებული ხასიათი.

თუმცადა, საქმეში *ADT v. the United Kingdom*¹⁴¹ სასამართლომ განიხილა შემდეგი: განმცხადებლის წინააღმდეგ აღძრული გამოძიება იმ ფაქტზე, მისი სქესობრივი ურთიერთობის ვიდეო-ფირზე ჩაწერა წარმოადგენდა თუ არა მისი პირადი ცხოვრების უფლების პატივისცემაში გაუმართლებელ ჩარევას. მაშინ როდესაც სასამართლო დაეთანხმა მთავრობას, რომ, გარკვეულწილად, სქესობრივი ურთიერთობები შეიძლება განხორციელებული იქნეს იმგვარად, რომ შესაძლებელი იყოს სახელმწიფოს მხრიდან ჩარევის გამართლება, სასამართლომ დაადგინა, რომ ამ შემთხვევასთან არ ჰქონდა საქმე. კერძოდ, შესაბამისი იყო, რომ განმცხადებელი მონაწილეობდა სქესობრივ ურთიერთობებში მეგობრების შეზღუდულ რაოდენობასთან ერთად იმ გარემოებებში, როდესაც ნაკლებად შესაძლებელი იყო, რომ სხვები საქმის კურსში ყოფილიყვნენ თუ სინამდვილეში რახდებოდა. მიუხედავად იმისა, რომ აღნიშნული ქმედებები ვიდეოფირზე იქნა ჩაწერილი, სასამართლომ შესაბამ-

ისად ჩათვალა, რომ განმცხადებელის წინააღმდეგ აღძრულიყო გამოძიება მხოლოდ ქმედებებზე და არა მათ ჩაწერასა თუ საჯარო გაცხადების რისკთან მიმართებაში. ამგვარად, ქმედებები რეალურად წარმოადგენდა “პირადს”, რაც წინავს იმას, რომ შეფასების ვინორო ზღვარი გამოიყენება სხვა საქმეებში, რომლებიც ეხება პირადი ცხოვრების ინტიმურ ასპექტებს. ამ ფაქტორების შედეგად, სასამართლომ დასკვნა, რომ მოქმედი კანონმდებლობის შენარჩუნება და განმცხადებლის წინააღმდეგ გამოძიების აღძრა და გასამართლება არაპროპორციული იყო ზნეობისა და სხვათა უფლებებისა და თავისუფლებების დაცვის მიზანთან მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის შესაბამიად. ფრანსესუალებისათვის სქესის შეცვლის არაღიარება

სასამართლოს თანახმად, ტრანსექსუალები მოითხოვენ მათი სქესის შეცვლის აღიარებასა და კონვენციით განმტკიცებული სხვა უფლებებით სარგებლობას, რომლებიც ეხება სამართლებრივ, სოციალურ, სამედიცინო და ეთიკურ საკითხებს. ამიტომაც, მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოთა

141 *ADT v. the United Kingdom*, 2000 წლის 31 ივლისის განაჩენი.

შორის ნათელი კონსენსუსის არარსებობისას, სასამართლო უზრუნველყოფილია შეფასების ფართო ზღვრით ამ სფეროში და მან თანმიმდევრულადარ დაადგინა, რომ პირადი ცხოვრების პატივისცემა მოითხოვს დაბადების მოწმობაში ცვლილებების შეტანას, რაც ტრანსექსუალის შეცვლილი სქესის დოსიეში ჩანარას გულისხმობს.¹⁴² სხენებულით სასამართლომ დაკმაყოფილა ის არგუმენტი, რომ ვინაიდან დაბადების რეგისტრიის სისტემა დაფუძნებულია ფაქტების დაბადების მომენტისათვის ჩანერაზე, ნებისმიერი შემდგომი ცვლილება წარმოადგენს დოსიეს ფალსიფიცირებას. სასამართლო ასევე დაეთანხმა იმ არგუმენტს, რომ ღონისძიებებს, რომლებიც ტრანსექსუალებს სქესის შეცვლის გამჟღავნებისაგან იცავს, შეიძლება გააჩნდეს უარყოფითი გავლენა, ოჯახში დაბნეულობისა და გართულების სავარაუდო რისკისა და მემკვიდრეობის საკითხების ჩათვლით. ზემოხსენებულიდან გამომდინარე სასამართლომ დაასკვნა, რომ საზოგადოების ზოგადი ინტერესისა და ინდივიდის ინტერესების დაბალანსე-

ბისას, სასწორი გადაიხარა ზოგადი ინტერესის სასარგებლოდ. აღნიშნულს განსაკუთრებით აქვს ადგილი, მაშინ როდესაც ტრანსექსუალებს შეუძლიათ შეიცვალონ სახელები და ოფიციალური დოკუმენტაცია. თუმცალა მიუხედავად ევროპული სასამართლოს პრეცედენტული სამართლისა, სასამართლომ აღიარა, რომ ის აცნობიერებს პრობლემების სერიოზულობას, რომლებსაც ტრანსექსუალები ანუდებიან ამ სფეროში და ამიტომ განაცხადა, რომ პოზიცია მომავალშიც უნდა დაექვემდებაროს გადასინჯვას.

პირადი ცხოვრება და მიმოწერა

კომუნიკაციების შემოწმება სატელეფონო მოსმენებისა თუ წერილობითი მიმოწერის შემოწმების ფორმით ზოგადად წარმოადგენს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით დაცული ერთზე მეტი ინტერესის შეზღუდვას, ხშირ შემთხვევაში პირადი ცხოვრებისა და მიმოწერის პატივისცემის უფლებაში

142 *Rees v. the United Kingdom*, 1986 წლის 17 ოქტომბრის განაჩენი; *Cossey v. the United Kingdom*, 1990 წლის 27 სექტემბრის განაჩენი; *Sheffield and Horsham v. the United Kingdom*, 1998 წლის 30 ივლისის განაჩენი.

ჩარევას. ასეთ საქმეებში, რომლებიც ზემოთ იქნა განხილული, კვლავ სადა-ვო საკითხები იქნება ის, განმცხა-დებელს შეუძლია თუ არა დაამტკიცოს, რომ ადგილი ჰქონდა სავარაუდო ჩარე-ვას და/ან გასაჩივრებული ღონისძიე-ბა განხორციელდა თუ არა კანონის თანახმად და შესაბამისობაში მოდიონ-და თუ არა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტ-თან. თუ რა მოცულობით შეიძლება კო-მუნიკაციების შემოწმების გამართლე-ბა, მაშინ როდესაც ადგილი აქვს პირად ცხოვრებასა და მიმოწერაში ჩარევას, დაფგენილია ქვემორე.

ფოსტის საშუალებით გაგზავნილი მიმოწერის შემოხვევა

ვრცელდება თუ არა მიმოწერის პა-ტივისცემის უფლება პატიმრებზე მე-8 მუხლის ჭრილში?

მართალია, წარმოდგენილი არგუმენ-ტების თანახმად, პატიმართა მხრიდან კონვენციით განმტკიცებული უფლებე-ბის განხორციელება ითვალისწინებდა შეზღუდვებს, სასამართლო ეს წინადადება უარყო საქმეში *Golder v. the United Kingdom*.¹⁴³ სასამართლო დაადგინა, რომ მსჯავრდებულის

მიმოწერის პატივისცემის უფლების განხორციელების შეზღუდვის „აუცილებლობა“ აღქმულ უნდა იქნეს თავისუფლების აღკვეთის ჩვეულებრივი და გონივრული მოთხოვნების გათვალისწინებით. თუმცალა, ფაქტებთან დაკავშირებით სასამართლომ დაადგინა, რომ პატიმრისათვის ხელის შეშლა, თავის ადვოკატთან ენარმოებინა მიმოწერა, წარმოადგენდა კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას.

რა შემთხვევებში და როგორ არის დაშვებული ადმინისტრაციის მხრიდან პატიმართა მიმოწერის შემოწმება?

საქმეში *Campbell v. the United Kingdom*¹⁴⁴ განმცხადებელი ამტკიცებ-და, რომ ადვოკატისა და კომისიი-სათვის გაგზავნილი წერილები გაიხს-ნა და წაკითხულ იქნა ციხის ადმინის-ტრაციის მიერ, რამაც სასამართლოს შესაძლებლობა მისცა დაეწესებინა განსაზღვრული მითითებები, თუ როგორ და როდის შეეძლო ადმინის-ტრაციას გაეხსნა პატიმართა მიმო-წერა. სასამართლომ აღნიშნა, რომ პა-ტიმრის მიმოწერა ადვოკატთან პრივი-

143 *Golder v. the United Kingdom*, 1971 წლის 17 ივნისის განაჩენი.

144 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 შარტის განაჩენი.

ლეგირებულია მე-8 მუხლის მიხედვით და განსაკუთრებით მნიშვნელოვანია პატიმრის კონტექსტში, სადაც ადვოკატისთვის მისი კლიენტის პირადად მონახულება შეიძლება უფრო რთული იყოს, მაგალითად, ციხესთან მოშორებული ადგილმდებარეობის გამო. შესაბამისად, ამ უფლების შეზღუდვა მოითხოვს მნიშვნელოვან გამართლებას. სასამართლომ განაცხადა, რომ ადვოკატთან კონფიდენციალური მიმოწერის მიზნის მიღწევა შეუძლებელია მაშინ, როდესაც კომუნიკაციის ეს

საშუალებები ექვემდებარება ავტომატურ კონტროლს. ამგვარად, ნებისმიერი ასეთი სახის შეზღუდვა მოითხოვს მყარ არგუმენტაციასა და გამართლებას.

სასამართლოს თანახმად, განსაკუთრებული დაცვა, რომლითაც სარგებლობს პატიმარსა და მის ადვოკატს შორის წარმოებული მიმოწერა, გულისხმობს იმას, რომ ციხის ადმინისტრაციას შეუძლია გახსნას ადვოკატისაგან პატიმრის სახელზე შემოსული წერილი მხოლოდ იმ შემთხვევაში,

“როდესაც მას აქვს დასაბუთებული ეჭვი ვარაუდისათვის, რომ წერილი შეიცავს უკანონო მასალას, რომელიც ვერ იქნა აღმოჩენილი შემონმების ჩვეულებრივი საშუალებით”.¹⁴⁵

მიუხედავად ხსენებულისა, წერილი შეიძლება გაიხსნას, მაგრამ არ უნდა იქნეს წაკითხული. ჯეროვანი გარანტიები უნდა იქნეს დაცული წერილის წაკითხვის წინააღმდეგ, მაგალითად, წერილის გახსნა პატიმრის თანდასწრებით.

ადვოკატისადმი მიმართული პატიმრის წერილების წაკითხვასთან დაკავშირებით *Campbell*-ის საქმეში სასამართლომ დაადგინა, რომ აღნიშნული შეიძლება დაშვებულ იქნეს მხოლოდ გამონაკლის შემთხვევებში, კერძოდ, მხოლოდ მაშინ,

“როდესაც ადმინისტრაციას აქვს დასაბუთებული ეჭვი, რომ ადვოკატთან მიმოწერის უფლებით ბოროტად სარგებლობენ, რაც იმით გამოიხატება, რომ წერილის შინაარსი საფრთხეს უქმნის ციხის უშიშროებას ან სხვათა უსაფრთხოებას ან სხვაგვარად დანაშაულებრივი ხასიათისაა”.¹⁴⁶

145 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი, 48-ე პუნქტი.

146 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი, 48-ე პუნქტი.

სასამართლოს თანახმად, თუ რა მიიჩნევა “დასაბუთებულ ეჭვად” დამოკიდებულია ყველა გარემოებაზე, მაგრამ

“იგიველისხმობს ისეთი ფაქტის ან ინფორმაციის არსებობას, რომელიც დაკავილებს ობიექტურ დამკვირვებელს, რომ ადვოკატთან ურთიერთობის გზა ბოროტად გამოიყენება”.¹⁴⁷

თუმცა მთავრობა ამტკიცებდა, რომ პატიმარსა და მის ადვოკატს შორის ფოსტისათვის სპეციალური სტატუსის მინიჭება გამოიწვევდა ამგვარი სისტემის ბოროტად გამოყენების რისკს, სასამართლომ დაადგინა რომ ბოროტად გამოყენების შესაძლებლობა გადაწინილ იქნა ადვოკატსა და მის კლიენტს შორის არსებული კონფიდენციალურობის პატივისცემის საჭიროებით. ამიტომაც ნათელია, რომ პატიმარსა და მის ადვოკატს შორის არსებული კორესპონდენციის შემოწმება წარმოადგენს მე-8 მუხლში ჩარევას, რაც შეიძლება გამართლებული იყოს მხოლოდ გამონაკლის გარემოებებში.

იგივე წესები ვრცელდება თუ არა წინასწარ პატიმრობაში მყოფი პირების მიმოწერაზეც?

საქმეში *Schönenberger & Durmaz v. Switzerland*¹⁴⁸ სასამართლომ დაადგინა,

რომ მსგავსი პრინციპები გამოიყენება ადვოკატსა და წინასწარ პატიმრობაში მყოფი პატიმრის მიმოწერასთან მიმართებაში. ამ საქმეში განმცხადებელი იმას კი არ ასაჩივრებდა, რომ ციხის ადმინისტრაცია გაეცნო წერილის შინაარსს, არამედ იმას, რომ ადმინისტრაციამ არ გადასცა იგი ადრესატს, რამაც, მისი მტკიცებით, გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა. მთავრობის თანახმად, მისი ქმედების მართლზომიერება მდგომარეობდა იმაში, რომ წერილი წინასწარ პატიმრობაში მყოფ პატიმარს აძლევდა იურისტის რჩევას, რომელიც არღვევდა ჯერ კიდევ სამართალწარმოებაში მყოფ სისხლის სამართლებრივი დევნის სრულყოფილ განხორციელებას. ფაქტობრივად, წერილი ბ-ნ დურმაზს ურჩევდა დუმილის უფლების გამოყენებას, რაც სტრასბურგის სასამართლომაც დაადასტურა, რომ,

147 *Campbell v. the United Kingdom*, 1992 წლის 25 მარტის განაჩენი, 48-ე პუნქტი.

148 *Schönenberger & Durmaz v. Switzerland*, 1998 წლის 20 ივნისის განაჩენი.

შვეიცარიის ფედერალური სასამართლოს პრეცედენტული სამართლის თანახმად, წარმოადგენდა სამართლებრივ ტაქტიკას, რისი ექვივალენტის ნახვა შესაძლებელია სხვა მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებში. ხსენებულიდან გამომდინარე, მიმოწერის შეზღუდვა მე-8 მუხლთან შეუსაბამოდ ჩაითვალა.

შესაძლებელია თუ არა პატიმართა პირადი მიმოწერის შემოწმება?

გამართლებული იქნება თუ არა პატიმრის პირადი მიმოწერის შემოწმება, მნიშვნელოვანნილად დამოკიდებულია მის შინაარსზე. ვინაიდან უწესრიგობისა და დანაშაულის თავიდან აცილების მიზანმა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის ჭრილში შეიძლება “გაამართლოს შეზღუდვის ფართო ზომები ... პატიმართან მიმართებში, თავისუფალი პირის შემთხვევასთან განსხვავებით,¹⁴⁹ პატიმართა მიმოწერის კონტროლთან დაკავშირებული ზოგიერთი ღონისძიება არ არის შეუსაბამო კონვენციასთან. ასე მაგალითად, საქმე *Silver v. the United Kingdom*¹⁵⁰ წარმოგვიდგენს, თუ როგორ

შეიძლება, რომ ძალადობის მუქარებისა და კონკრეტულ სისხლის სამართლებრივ ქმედებებზე დისკუსიების შემცველიწრილების შემოწმება აუცილებლად იქნეს მიჩნეული დემოკრატიულ საზოგადოებაში მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად. მეორეს მხრივ, მე-8 მუხლთან შეუსაბამო იქნებოდა იმ პირადი წერილების შეჩერება, რომლებიც “მიმართული იყო ხელისუფლების უპატივისმცემლობისაკენ” ან შეიცავდა ისეთ მასალას, “რომელიც განზრას იყო მიმართული ციხის ადმინისტრაციის უპატივის მცემლობისაკენ”. სასამართლოს თანახმად, ის ღონისძიებები, რომლებიც არ ემსახურება ზემოხსენებულ მიზნებს ან ამ დებულებაში ჩამოყალიბებულ ნებისმიერ მიზანს, დაუშვებელი იქნება. ამდენად, წმინდა წყლის პირადი ან კერძო მიმოწერის შემოწმება შეუსაბამო იქნება კონვენციასთან.¹⁵¹

საიდუმლო თვალთვალთან
დაკავშირებული ოპერატორი

თუმცა სასამართლომ დაადგინა, რომ საიდუმლო სამსახურები შეიძლე-

149 *Golder v. the United Kingdom*, 1971 წლის

17 ივნისის განაჩენი, 45-ე პუნქტი.

150 *Silver v. the United Kingdom*, 1983 წლის 25

მარტის განაჩენი, 45-ე პუნქტი.

151 *Boyle & Rice v. the United Kingdom*, 1988

წლის 27 აპრილის განაჩენი.

ბალეგიტიმურად ფუნქციონირებდნენ დემოკრატიულ საზოგადოებაში, ამავდროულად ნათლად განმარტა, რომ მოქალაქეთა საიდუმლო თვალთვალის უფლებამოსილება, კონვენციის თანახმად, შეწყნარებულია **მხოლოდ იმ შემთხვევებში, როდესაც იგი მკაცრად აუცილებელია დემოკრატიული ინსტიტუტების დაცვის მიზნით.** ამ საკითხთან მიმართებაში სასამართლომ გაითვალისწი-

ნა ის ფაქტი, რომ დემოკრატიულმა საზოგადოებებმა ჩათვალეს, რომ მათ ემუქრებოდათ შპიონაჟისა და ტერორიზმის საკმაოდ სრულყოფილი ფორმები, იმ შედეგით, რომ სახელმწიფოს უნდა შეეძლოს ასეთ საფრთხეთა ეფექტიანი გამკლავების მიზნით თვალთვალის განხორციელება თავისი იურისდიქციის ქვეშ მყოფ ასეთ ნეგატიურ ელემენტებთან მიმართებაში. შედეგად, სასამართლომ დაადგინა, რომ

“ზოგიერთი კანონმდებლობის არსებობა, რომელიც წერილზე, ფოსტასა და ტელეკომუნიკაციებზე საიდუმლო თვალთვალის უფლებამოსილებას იძლევა, გამონაკლის შემთხვევებში, აუცილებელია დემოკრატიულ საზოგადოებაში ეროვნული უშიშროებისა და / ან უნესრიგობის ან დანაშაულის თავიდან ასაცილებლად”.

რა სახის გარანტიები არის საჭირო?

მაშინ როდესაც სახელმწიფოს დისკრეციას წარმოადგენს, თუ როგორ უნდა იმუშავოს თვალთვალის ასეთმა სისტემამ, ეს დისკრეცია არ არის შეუზღუდული. ამიტომაც, ამ სფეროებში სახელმწიფოს ფარული ქმედებების

მსგავსად, სასამართლოს უნდა აკმაყოფილებდეს ნებისმიერი იმ სისტემის არსებობდა, რომელიც დარღვევის წინააღმდეგ აღეკვა-ტური და ეფექტიანი გარანტიების უზრუნველყოფას მოახდენს. თუმცადა, სასამართლოს თანახმად, ამ შეფასებას გააჩნია მსგავსი ხასიათი:

“იგი დამოკიდებულია საქმეში არსებულ ყველა გარემოებაზე, როგორიცაა: შესაძლო ღონისძიებების ხასიათი, სფეროდა ხანგრძლივობა, ამ ღონისძიებების

ბების გამოყენებაზე ბრძანების გაცემის საფუძვლები, ამ ღონისძიებების ნებართვაზე, გამოყენებასა და ზედამხედველობაზე კომპეტენტური ორგანოები, და ეროვნული კანონმდებლობით განსაზღვრული სამართლებრივი დაცვის საშუალების სახეობა".¹⁵²

საქმეში *Klass v. Germany*¹⁵³ სასამართლომ გაამახვილა ყურადღება იმ საკითხზე, რომ გერმანიის კანონდებლობამ, რომელიც ეროვნული უშიშროების დაცვისა და უწესრიგობისა და დანაშაულის თავიდან აცილების მიზნით ითვალისწინებდა წერილის გახსნასა და სატელეფონო მოსმენებს, დაარღვია თუ არა განმცხადებლის უფლებები მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტის ჭრილში, რამდენადაც მას არ გააჩნდა დარღვევის წინააღმდეგ ადეკვატური გარანტიები. რაც შეეხება იმ საკითხს, თუ რა სახის დაცვის საჭიროებასთან გვაქვს საქმე, ევროპულმა სასამართლომ ხაზგასმით აღნიშნა, რომ, პრინციპში, სასამართლო კონტროლი თუ ზედამხედველობა სასურველია. თუმცალა, სტრასბურგის სასამართლომ განავითარა თავისი მოსაზრება და მოიწონა გერმანული სისტემა, მიუხედავად იმისა, რომ საზედამხედველო

კონტროლის უფლებამოსილებით აღჭურვილი იყვნენ არა სასამართლოები, არამედ საპარლამენტო საბჭო და ორგანო სახელწოდებით G10 კომისია, რომელიც საბჭომ დაამტკიცა. სენატულს იმიტომ ჰქონდა ადგილი, რომ დამაკმაყოფილებლად ჩაითვალა ის, რომ ორივე ორგანო დამოუკიდებელი იყო იმ ორგანოებისაგან, რომლებიც ახორციელებდნენ თვალთვალს და მინიჭებული ჰქონდათ საკმარისი უფლებამოსილება ეფექტიანი და განვითარების კონტროლის განხორციელების მიზნით. ამიტომაც, სასამართლომ დაასკვნა, რომ შპიონაჟისა და თვალთვალის ტექნიკური მიღწევებისა და ევროპაში ტერორიზმის მოძღვრების გათვალისწინებით, გერმანიის სისტემა ფარული თვალთვალის კონტროლირების შესახებ აკმაყოფილებდა კონვენციის მე-8 მუხლის მოთხოვნებს.

152 *Klass v. Germany*, 1978 წლის 6 სექტემბრის განაჩენი, 50-ე პუნქტი.

153 *Klass v. Germany*, 1978 წლის 6 სექტემბრის განაჩენი, 50-ე პუნქტი.

154 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი.

ოჯახური ცხოვრება

ვინაიდან ოჯახური ცხოვრების მოქმედება მე-8 მუხლის მნიშვნელობით დადგენილია, დაცვის საკითხი მომდინარეობს მე-8 მუხლის დებულებიდან სხვადასხვა სფეროებში.

ოჯახური კავშირების
სამართლებრივი ცნობა

დაუქორწინებელი დედა და მისი შვილი

სასამართლომ საქმეში *Marckx v. Belgium*¹⁵⁴ დაადგინა, რომ დაუქორწინებელ დედასა და მის შვილს შორის ოჯახური ცხოვრება შექმნილია დაბადების ფაქტითა და ბიოლოგიური კავშირით, რასაც იგი ქმნის. რაც იმაზე მეტყველებს, რომ მე-8 მუხლის ჭრილში ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის გარანტირების მიზნით არსებითია ბიოლოგიური კავშირის ავტომატური და დაუყოვნებელი ტრანსფორმაცია სამართლებრივ კავშირებში. ის ფაქტი, რომ აღიარებასთან დაკავშირებული სამუალებები შეიძლება განსხვავდებოდეს მაღალ ხელშემკვრელ სახელმწიფოებს შორის, იმას ნიშნავს, რომ აღიარების პროცე-

დურასთან დაკავშირებით ქვეყნის შიდაორგანოებისარგებლობენ შეფასების ზღვრით. თუმცადა, მნიშვნელოვანია, რომ “**ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა კანონდებლობაში** იმ გარანტიების არსებობას გულისხმობს, რომლებიც უზრუნველყოფს, ბავშვის დაბადების მომენტიდან, მის შესაძლო ინტეგრაციას ოჯახში”.¹⁵⁵ სასამართლომ ასევე დაადგინა, რომ ქვეყნის შიდა კანონდებლობა ოჯახური კავშირების შესახებ “ნორმალური ოჯახური ცხოვრებით” უნდა უზრუნველყოფდეს ყველას, ვისაც ეს ეხება.

მშობლების ქორწინება გარეშე დაბადებული ბავშვის მდგომარეობა

საქმეში *Johnston v. Ireland*¹⁵⁶ სასამართლომ დაადგინა, რომ დაუქორწინებელ მშობლებსა და მათ შვილებს შორის ტრადიციული ოჯახური კავშირების ნორმალური განვითარება მოითხოვდა, რომ ეს უკანასკნელი მოქცეს სამართლებრივად და სოფიალურად ისეთივე პოზიციაში, როგორშიც იმყოფება ბავშვი, მაშინ

155 *Marckx v. Belgium*, 1979 წლის 13 ივნისის განაჩენი, 31-ე პუნქტი.

156 *Johnston v. Ireland*, 1986 წლის 18 დეკემბრის განაჩენი.

როდესაც მშობლები ქორწინებაში იმყოფებიან. ამიტომაც, მშობლების ოჯახური მდგომარეობის გამო ბავშვის მიმართ განსხვავებული მოპყრობა აკრძალულია მე-8 მუხლის თანახმად მე-14 მუხლთან (დისკრიმინაციის აკრძალვა) ერთად.

ხელოვნური განაყოფიერების გზით (AID) დაბადებული ბავშვი

ყველა მშობელსა და მათ შვილებს არ გააჩნიათ მე-8 მუხლით აღიარებული ბუნებრივი ოჯახური კავშირებით სარგებლობის უფლება, მიუხედავ იმისა, რომ ნებისმიერი გამონაკლისი გამართლებულ უნდა იქნეს ბავშვის საუკეთესო ინტერესებიდან გამომდინარე მე-2 ბუნებრის ჭრილში. საქმეში *X, Y & Z v. the United Kingdom*¹⁵⁷ სასამართლომ არ დაადგინა, რომ ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა, რომლითაც უზრუნველყოფილი იყო ტრანსექსუალი, რომელმაც მდედრობითი სქესი მამრობითით შეიცვალა, მისი პარტნიორი და მათი გოგონა, რომელიც დონორის მიერ ხელოვნური განაყოფიერების გზით (AID) დაიბადა, მოითხოვდა დაბადე-

ბის მონმობაში ტრანსექსუალის როგორც ბავშვის მამად ცნობას. ამ გადაწყვეტილებას საფუძვლად დაედო შესაბამისი ევროპული სტანდარტების არარსებობა, რომლებიც ეხებოდა ტრანსექსუალისათვის მშობლის უფლებების მინიჭებასა და დონორის მიერ ხელოვნური განაყოფიერების გზით (AID) დაბადებული ბავშვისა და იმ პირის ურთიერთობების კანონში ასახვას, რომელიც ახორციელებს მამის სოციალურ როლს.¹⁵⁸ კონსესუსის არარსებობა იმას ნიშნავდა, რომ სახელმწიფო სარგებლობდა შეფასების ფართო ზღვრით შესაბამისი ინდივიდებისა და საზოგადოების უფლებების დაბალანსებისას. საზოგადოებრივი ან საჯარო ინტერესი ემსახურებოდა საოჯახო სამართლის კოჰერენტული სისტემის შენარჩუნებას, რაც პრიორიტეტს ანიჭებს ბავშვის საუკეთესო სურვილებს და ინიდივიდების უფლებებთან დაკავშირებით, სასამართლომ დაასკვნა, რომ ბავშვისა და მისი სოციალური მამის მიერ განცდილი სოციალურად და იურიდიულად არახელსაყრელი მდგომარეობა ნაკლებადსავარაუ-

157 *X, Y & Z v. the United Kingdom*, 1997 წლის 22 აპრილის განაჩენი.

158 *X, Y & Z v. the United Kingdom*, 1997 წლის 22 აპრილის განაჩენი, 44-ე პუნქტი.

**დო იყო, რომ გამოიწვევდა ამ გარე-
მოებების შეუსაბამო სირთულეს.** სა-
ბოლოო ჯამში, სასამართლო ვერ დარ-
წმუნდა, რომ შესაბამისი ბავშვი, ან
ზოგადად AID-ის გზით ჩასახული ბავშ-
ვები, რაიმე სარგებელს ნახავდნენ გან-
მცხადებლის მამის სტატუსით დარეგი-
სტრირებით. შედეგად, სასამართლომ
არ დაადგინა, რომ მე-8 მუხლი ითვალი-
სწინებდა შემდეგ ვალდებულებას:
პირი, რომელიც არ იყო ბიოლოგიური
მამა, ელიარებინა მამად.¹⁵⁹

დაუქორნინებელი მამების უფლებები
ზოგიერთი სახელმწიფო ნებას
რთავს დედებს, გააკონტროლონ მათი
შვილის დაუქორნინებელი მამა შეტა-
ნილ იქნა თუ არა ბავშვის დაბადების
მოწმობაში. აღნიშნული პრაქტიკა გამო-
იწვევს თუ არა მე-8 მუხლის დარღვე-
ვას, დამოკიდებულია იმაზე, გამა-
რთლებული იქნება თუ არა ხსენებული
ბავშვის საუკეთესო ინტერესებიდან
გამომდინარე. ეს ხშიდად არის გამა-
რთლებული მაშინ, როდესაც ადგილი
აქვს კონფიდენციალური მშობლებს შორის და
დედა უარს აცხადებს, რომ ბავშვის
დაბადების მოწმობაში ჩაიწეროს დაუ-

ქორნინებელი მამა იმ მიზეზით, რომ ეს
მას მიანიჭებს მეურვეობისა და ხელმი-
საწვდომობის ავტომატურ უფლებებს.
მშობლების მხრიდან ერთობლივი
პასუხისმგებლობა საკმარისია თუ არა
ოჯახური ცხოვრების პატივისცემი
სათვის?

კომისიამ დაადგინა, რომ დაუქორ-
ნინებელი მშობლების უუნარობა,
შვილზე განახორციელონ ერთობლივი
მეურვეობა, ეხმაურება გარემოებებს,
რომლებიც აღემატება იქ, სადაც ბავშ-
ვი დაბადებულია ქორნინების გარეშე.
ამიტომ, ასეთი მოპყრობა შეესაბამება
კონვენციას, თუნდაც მაშინ როდესაც
ორივე მშობელს სურს, რომ კანონით
აღიარებული მშობლის საერთო პასუხი-
სმგებლობის ფაქტობრივი სიტუაცია
გააჩნდეთ.¹⁶⁰ სასამართლოს მოცემული
ეტაპისათვის არ განუხილავს აღნიშნუ-
ლი საკითხი.

**პრეზუმაცია, რომ ქმარი არის მამა,
არღვევს თუ არა მე-8 მუხლს?**

კონვენციის მიდგომა მამობის საკი-
თხთან მიმართებაში გამოხატავს სო-
ციალური და ბიოლოგიური რეალო-

159 *X, Y & Z v. the United Kingdom*, 1997 წლის
22 აპრილის განაჩენი, 52-ე პუნქტი.

160 განაცხადი № 9519/81 v. *Germany*, 1984
წლის მარტი, 6 EHRR 599. ასევე იხ.
განაცხადები № 7658/76 და № 7658/76, *X v.
Denmark*, 1978 წლის 5 დეკემბრი, DR 15,
გვ. 128.

ბის პრივილეგიას სამართლებრივ რეალობაზე ოჯახური კავშირების აღიარების კუთხით. 1993 წელს დედა ასაჩივრებდა, რომ მისმა უუნარობამ გაესაჩივრებინა პრეზუმფცია, რომ მისი მეუღლე იყო მისი შვილის მამა, დაარღვია მისი ოჯახური ცხოვრების

პატივისცემის უფლება.¹⁶¹ სტრასბურგის სასამართლოს მიაჩნდა, რომ ის პრეზუმფცია, რომელიც არ ექვემდებარებოდა გასაჩივრებას, წარმოადგენდა მე-8 მუხლის დარღვევას. კერძოდ, სასამართლომ დაადგინა:

“ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა მოითხოვს, რომ ბიოლოგიური და სოციალური რეალობა აღემატებოდეს სამართლებრივ პრეზუმფციას, რომელიც, როგორც წინამდებარე საქმეში გვევლინება, ენინააღმდეგება როგორც დადგენილ ფაქტებს, ასევე შესაბამისი პირების სურვილებს და არც ერთი მხარისათვის არ მოაქვს სარგებელი”.¹⁶²

მაურვეობასთან, კონტაქტისა და ზრუნვისათან დაკავშირებული საკითხები

მეურვეობის მინიჭება არღვევს თუ არა მე-8 მუხლს?

ოჯახური ცხოვრება არ წყდება განქურწინების შემდგომ. ამგვარად, შე-8 მუხლით განტკიცებული ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებით უნდა სარგებლობდნენ დაქორნინებული, ისევე როგორც გაშორებული წყვილები მათ შვილებთან ერთად.¹⁶³ გაშორების შემდეგ, როდესაც ბავშვის მეურვეობისა და მზრუნველობის

უფლება ენიჭება ერთ-ერთ მშობელს, მაშინ მეორე მშობელს შეუძლია განაცხადოს, რომ ეს გადაწყვეტილება არღვევს მისი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებას. ის, რომ სასამართლომ გადახედა ქვეყნის ამ ტიპის შიდა გადაწყვეტილებების მე-8 მუხლთან შესაბამისობის საკითხს, მნიშვნელოვანნილად გამოწვეული იყო **შეფასების ფართო ზღვრით**, რომლითაც სახელმწიფო არის აღჭურვილი ამ სფეროში და ნაკლებად საგარაუდოა იმის დადგენა, რომ ერთი მშობლისათვის მეურვეობის მინიჭების გადაწყვეტილებამ გამოიწვიოს მე-8 მუხლის

161 განაცხადი № 18535/91, *K, Z & S v. the Netherlands*, კომისიის მოხსენება, 7.4.93, სერია A № 297-C, გვ. 66.

162 *Kroon and Others v. the Netherlands*, 1994 წლის 27 ოქტომბრის განაჩენი, მე-40 პუნქტი.

163 განაცხადი № 8427/78, *Hendriks v. the Netherlands*, კომისიის მოხსენება, 1982 წლის 8 მარტი.

დარღვევა, გარდა იმ შემთხვევისა, როდესაც პროცედურა თვითნებურია ან მხარეების უფლებები და ინტერესები არ არის გათვალისწინებული.

მეურვეობის მინიჭება რა შემთხვევაში ატარებს დისკრიმინაციულ ხასიათს?

კონვენცია ქვეყნის ხელისუფლების ორგანოებს უკრძალავს შემდეგს: მიანიჭოს ან რელიგიურ ნიადაგზე უარი განუცხადოს კონკრეტულ მშობლებს შვილების მეურვეობასა და მზრუნველობაზე. ხსენებულს ადგილი ჰქონდა და საქმეში *Hoffmann v. Austria*.¹⁶⁴ განმცხადებელი იყო კათოლიკე, რომელიც ცოლად გაპყვა იგივე სარწმუნოების მქონე მამაკაცს. ცოლქმარმა მონათლა ბავშვი და მას ზრდიდა ამ აღმსარებლობით. თუმცალა, დედა მოგვიანებით გახდა იეპოვას მოწმე, გაეყარა ქმარს და ბავშვი თან წაიყვანა. მეურვობის საკითხი წყვილმა ავსტრიის სასამართლოს წინაშე დააყენა და ქვედა ინსტანციის სასამართლოშ შვილზე მეურვეობა დედას დააკისრა. უზენასმა სასამართლომ გააუქმა ეს გადაწყვეტილება, ნაწილობრივ დარწმუნებული იყო რა ბავშვების მი-

მართ დედის რელიგიის ნეგატიურ ზემოქმედებაში, რაც მათ შორის გულისხმობდა სისხლის გადასხმასთან და დღესასწაულებთან მიმართებაში მის სკეპტიკურ დამოკიდებულებას, და მის პოზიციას, როგორც სოციალური უმცირესობისა.

ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ ავსტრიის უზენაესი სასამართლოს გადაწყვეტილება შეუსაბამო იყო კონვენციასთან იმ თვალსაზრისით, რომ ხსენებული წარმოადგენდა დისკრიმინაციას რელიგიურ ნიადაგზე. მაშინ როდესაც სასამართლომ არ უარყო, რომ იეპოვას მოწმებთან დაკავშირებულმა გარკვეულმა სოციალურმა ფაქტორებმა მეურვეობის გადაწყვეტილების მიღებისას შეიძლება სასწორი გადახაროს ერთი მშობლის სასარგებლოდ – ბავშვების სოციალური ცხოვრების შესაძლო ზეგავლენა, რომელიც ასოცირებულია რელიგიურ უმცირესობებთან და სასამართლოს ორდერის არარსებობისას სისხლის გადასხმაზე მტკიცე უარით გამოწვეული საშიშროება, რომელიც დედასთან არის დაკავშირებული – სტრასბურგის სასამართლომ დაადგინა, რომ მშობლებს შორის ნებისმიერი სახის განსხვავე-

164 *Hoffmann v. Austria*, 1993 წლის 23 ივნისის განაჩენი.

ბა, რომელიც არსებითად დაფუძნებულია მხოლოდ რელიგიურ სხვაობაზე, მიუღებელი იყო.

მშობლების უფლებათა შეუსრულებლობა იწვევს თუ არა მე-8 მუხლის დარღვევას?

სასამართლომ საქმეში *Hokkanen v. Finland*¹⁶⁵ დაადგინა, რომ მე-8 მუხლი შეიძლება სახელმწიფოს ავალდებულებდეს განახორციელოს აქტიური ღონისძიებები, მეურვეობისა და კონტაქტის საკითხებზე ეროვნული სასამართლოს მიერ მიღებული ბრძანებების აღსრულების თვალსაზრისით. თუმ-

“მაქსიმალურად ხელი უნდა შეუწყონ ასეთ თანამშრომლობას, და იძულების ვალდებულების გამოყენება შეზღუდული უნდა იყოს, რადგანაც ყველა ინტერესი და უფლება (განსაკუთრებით კი ბავშვის) გათვალისწინებულ უნდა იქნეს”.¹⁶⁶

საპოლოო ჯამში, სახელმწიფომ ამ გარემოებებში უნდა განახორციელოს გონივრულად საჭირო ყველა ღონისძიება, რათა აღსრულებულ იქნეს მშობელთა უფლებები მეურვეობასა და ხელმისაწვდომობაზე. როდესაც ღონისძიებები არააღეკვატური ან წარუმატებელია, ხოლო პა-

ცალა, ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის ვალდებულების უზრუნველყოფა არ არის აბსოლუტური. კერძოდ, მეურვეობის საკითხებზე მიღებული ბრძანებების აღსრულებასთან დაკავშირებით სასამართლომ მიუთითა, რომ მოსამზადებელი ზომები შეიძლება მოთხოვნილ იქნეს მაშინ, როდესაც ბავშვი სხვებთან ერთად ცხოვრობს გარკვეული ხნის განმავლობაში. უფრო მეტიც, აღნიშნული მომზადების ზომების ხასიათი და მოცულობა დამოკიდებული უნდა იყოს საქმის გარემოებებზე. ამიტომაც, ქვეყნის შიდა უწყებებმა

სუხისმგებლობის დაკისრება შეუძლებელია მშობელისთვის, მაშინ სახეზე გვექნება მე-8 მუხლის დარღვევა. მეორეს მხრივ, როდესაც ხელისუფლების ეროვნულმა ორგანოებმა გადადგეს ყველა აუცილებელი ნებიჯი კონტაქტის უფლების აღსრულების თვალსაზრისით, რადგანაც იგი

165 *Hokkanen v. Finland*, 1994 წლის 23 სექტემბრის განაჩენი.

166 *Hokkanen v. Finland*, 1994 წლის 23 სექტემბრის განაჩენი, 58-ე პუნქტი.

შეიძლება გონივრულად იქნეს მოთხოვნილი კონფლიქტის რთული სიტუაციებისას, მაშინ დარღვევას ადგილი არ ექნება.¹⁶⁷

კონტაქტის უფლების განხორციელების ვალდებულება უფრო დიდია თუ არა მეურვეობის უფლების განხორციელებასთან მიმართებაში?

საქმეში *Hokkanen v. Finland* სასამართლომ დაადგინა, რომ ხელისუფლების ორგანოებმა ვერ განახორციელეს ადეკვატური და შესაბამისი ლონისძიებები განმცხადებლის უფლების – დაკავშირებოდა თავის ქალიშვილს – აღსრულების მიზნით.¹⁶⁸ თუმცადა, სასამართლოს არ მიუღია მსგავსი დასკვნა განმცხადებლის მეურვეობის უფლებების აღსრულებასა და ბავშვის მიმართ მეურვეობის ბებია-ბაბუისათვის საპოლოოდ მინიჭებასთან მიმართებაში, რომლებიც დადგენილ იქნა მე-8 მუხლთან შესაბამისად. კერძოდ, სასამართლომ მნიშვნელოვნად ცნო, რომ შესაბამისი ბავშვი დაახლოებით ექვსი წლის განმავლობაში იმყოფებოდა ბებია-ბაბუის მეურვეობის ქვეშ, როდესაც მისი კანონიერი მეურვეობა

ბოლოს გადაეცა მის მზრუნველებს, რა დროის განმავლობაშიც მას მცირე კონტაქტი გააჩნდა მამასთან. როგორც ევროპულმა სასამართლომ აღნიშნა, ეს გადაწყვეტილება უდავოდ ემსახურება ბავშვის საუკეთესო ინტერესებს, ფაქტორი, რამაც გაამართლა მამის მე-8 მუხლით განმტკიცებული უფლებების სერიოზული შეზღუდვა, რამაც ის გამოიწვია. ამის მსგავსად, ხელისუფლების ორგანოებმა ვერ მოახერხეს მეურვეობის ბრძანების აღსრულება, მაშინ როდესაც ბრძანება გასაჩივრებულ იქნა ეროვნული სასამართლოების წინაშე, რაც ასევე შესაბამისად ჩაითვალა კონვენციასთან.

ამიტომაც ნათელია, რომ მეურვეობასთან დაკავშირებულ საკითხებზე მეტად, სახელმწიფოს კონტაქტთან დაკავშირებული ბრძანებების აღსრულების უდიდესი ვალდებულება ეკისრება. აღნიშნული შესაბამისობაში მოდის სტრასბურგის სასამართლოს შეხედულებასთან, რომ მშობლებისათვის ბავშვის დაპრუნების მოსამზადებელი ღონისძიებების გარეშე მეურვეობის ბრძანების აღსრულებამ შეიძლება ზიანი მიაყენოს

167 *Nuutinen v. Finland*, 2000 წლის 27 ივნისის განაჩენი.

168 *Hokkanen v. Finland*, 1994 წლის 23 სექტემბრის განაჩენი.

ბავშვს, ვისი ინტერესების დაცვი-
სათვისაც არის იგი გამიზნული.

შვილების ირგვლივ მშობლების ხელა-
ხალი გაერთიანების პოზიტიური
ვალდებულება

მე-8მუხლის ქრილში ოჯახური ცხო-
ვრების პატივისცემა ნათლად მოიცავს
შვილების ირგვლივ მშობლების
ხელახალი გაერთიანების პოზიტიურ
ვალდებულებას. აღნიშნული ვალდე-
ბულების გამოყენება, როგორც წესი,
ხდება იმ შემთხვევაში, როდესაც დად-

გენილია, რომ სახელმწიფო მზრუნ-
ველობის ქვეშ ბავშვის მოთავსების
შესახებ დროებითი ბრძანება აღარ არის
საჭირო. რაც შეეხება იმას, თუ რა არის
საჭირო ამ ვალდებულების შესასრულე-
ბლად, სტრასბურგის სასამართლომ გა-
ნაცხადა, რომ დადგენილ იქნა სა-
მართლიანი ბალანსი საზოგადოებრივი
მზრუნველობის ქვეშ მყოფი ბავშვის
ინტერესებსა და მშობლების ინტერე-
სებს შორის, რაც თავიანთ შვილთან ხე-
ლახალ გაერთიანებას გულისხმობს.
კერძოდ, სასამართლომ დაადგინა:

“ამ ბალანსის დადგენისას, სასამართლო განსაუთრებულ მნიშვნელობას ანი-
ჭებს ბავშვის საუკეთესო ინტერესებს, რომელმაც, დამიკიდებულია რა ინ-
ტერესების ხასიათსა და სერიოზულობაზე, შეიძლება გადაძალოს მშობლე-
ბის ინტერესები. კურძოდ, როგორც მთავრობის მიერ იქნა შემოთავაზებული,
მშობლებს კონვენციის მე-8 მუხლის თანახმად, არ შეიძლება გააჩნდეთ ასე-
თი ღონისძიებები, ვინაიდან ისინი ბავშვის ინტერესებს ზიანს მიაყენებს”.

საქმეში *Johansen v. Norway*¹⁶⁹ გან-
მცხადებელი ასაჩივრებდა გადან-
ყვეტილებას მზრუნველობის ორგანო-
სათვის თავისი ქალიშვილის გადაცემის
შესახებ, შემდგომ მისი შვილად აყვა-
ნის მიზნით. სასამართლოს თანახმად,
ის ღონისძიებები, რომლებიც
მიზნად ისახავს მშობლისათვის კონ-
ტაქტისა თუ მეურვეობის პერმანენ-

ტულად ჩამორთმევას, უნდა გამოი-
ყენონ მხოლოდ გამონაკლის შემთხ-
ვევებში და ისინი შეიძლება გამა-
რთლებულ იქნეს, თუ გამოწვეულია
ბავშვის ინტერესების დაცვის აუცი-
ლებლობით. საქმესთან დაკავშირე-
ბულ ფაქტებთან მიმართებაში სასა-
მართლომ აღნიშნა, რომ დედას სა-
თანადოდ მიუწვდებოდა ხელი მისი

169 *Johansen v. Norway*, 1996 წლის 7
აგვისტოს განაჩენი.

ქალიშვილის მზრუნველობაზე და, რომ შეინიშნებოდა მისი ცხოვრების გაუმჯობესების ნიშნები. ხელისუფლების ორგანოებმა მიიჩნიეს, რომ განმცხადებელი ნაკლებად საკარაულოდ ითანამშრომელებდა და, რომ ხელმისაწვდომობის შემთხვევაში მზრუნველების ოჯახში მყოფი ქალიშვილის მზრუნველობას ემუქრებოდა შეწუხების რისკი, რაც ეფუძნებოდა მისი ვაჟის მზრუნველობის გადაწყვეტილების აღსრულების სირთულეების გამოცდილებას. ხელისულიდან გამომდინარე სასამართლომ დაასკვნა, რომ ეს სიძნელეები და რისკი არ იყო მხასიათისა და ხარისხის, რომ გაეთავისუფლებინა ხელისუფლების ორგანოები მათი სტანდარტული ვალდებულებისაგან მე-8 მუხლის თანახმად გაატარონ ღონისძიებები მათი ხელახლა გაერთიანების მიზნით. აღნიშნულს განსაკუთრებით ჰქონდა ადგილი მაშინ როდესაც დედას შესაძლებლობა მიეცემოდა, თავისი ქალიშვილი უზრუნველეყო დამაკმაყოფილებელი აღზრდით. ამიტომაც, მისთვის მშობლის უფლების ჩამორთმევა ჩაითვალა მე-8 მუხლის დარღვევად.

ევროპული სასამართლოს მიდგომა მზრუნველობის საქმეებთან მიმართებაში

სტრასბურგის სასამართლო არ გვთავაზობს ეროვნული სასამართლოების გადაწყვეტილების გასაჩივრებას და, ამიტომაც, სასამართლო თავს იკავებს ინდივიდუალურ საქმეებზე არსებითი განხილვისას თავისი მოსაზრების შეცვლისაგან. შესაბამისად, ამ სფეროში ევროპული სასამართლოს როლი მდგომარეობს შემდეგში: მოახდინოს შეფასება იმასთან დაკავშირებით, ბავშვის მზრუნველობის ქვეშ მოთავსების გადაწყვეტილება შესაბამისობაში მოდის თუ არა კონვენციასთან. ხელისულთან დაკავშირებით ევროპული სასამართლოს როლი არ არის შეზღუდული, განსაზღვროს სახელმწიფომ გონივრულად, სიფრთხილითა და კეთილსინდისიერად განახორციელა თუ არა დისკრეცია. ამის სანაცვლოდ, სასამართლოს უფლებამოსილებას განეკუთვნება იმის განსაზღვრა, შეზღუდვის გასამართლებლად გამოყენებული მიზეზები “შესაბამისი და საკმარისია“ თუ არა. ასე მაგალითად, საქმეში *Olsson v.*

|Sweden,¹⁷⁰ სამი ბავშვი მოთავსებულ იქნა მზრუნველობის ქვეშ იმიტომ, რომ სოციალური დაცვის დაწესებულებებმა მიიჩინიეს, რომ მათ განვითარებას საფრთხე ემუქრებოდა სხვადასხვა მიზეზების გამო, მათ შორის, მშობლების უუნარობა, დაეკმაყოფილებინათ მათი ემოციური და ინტელექტუალური საჭიროება. ასეთი მიზეზები დადგენილ იქნა „შესაბამისად“ და „საკმარისად“, ვინაიდან არსებობდა მტკიცებულება, რომ ბავშვები ჩამორჩნენ განვითარებას და სხვა ღონისძიებების გამოყენება მოხდა წარუმატებლად. ხსენებულმა დააკმაყოფილა სასამართლო, რომ მზრუნველობის ბრძანება შესაბამისი იყო მე-8 მუხლთან. თუმცალა, აღნიშნულს ყოველთვის არ ექნება ადგილი, მიუხედავად სახელმწიფოს შეფასების ფართო ზღვრისა. საქმეში *K & T v. Finland*¹⁷¹ სასამართლომ ფაქტებთან დაკავშირებით დაადგინა, რომ მზრუნველობის ბრძანება არ წარმოადგენდა ერთადერთ ალტერნატივას ბავშვის დაცვის უზრუნველსაყოფად. კერძოდ, მზრუნველობის ბრძანების გამართლებისათვის გამოყენებული მიზეზები არასაკმარისი აღმოჩნდა და იმ გადაწყვეტილებების აღ-

სრულებისათვის გამოყენებული მე-თოდები იყო გადაჭარბებული, რასაც მივყავართ მე-8 მუხლის დარღვევამდე. ამიტომაც, როდესაც ხელისუფლების ორგანოები არ ახდენენ მზრუნველობის ბრძანების გამოყენებას უკანასკნელი საშუალების ღონისძიების სახით და აფუძნებენ ასეთ გადაწყვეტილებას ისეთ მიზეზებზე, რომლებიც არის თვითნებური და გაუმართლებელი ამ გარემოებებში, მაშინ აღნიშნულმა შეიძლება გამოიწვიოს მე-8 მუხლის დარღვევა.

ოჯახის ხელახლა გაერთიანების ძირითადი მიზანი

სასამართლომ დაადგინა, რომ მშობლებსა და მათ შვილებს შორის არსებული ოჯახური ცხოვრების ფუნდამენტური ურთიერთობების გათვალისწინებით, მზრუნველობის ბრძანება ატარებს დროებით ხასიათს და მისი იმპლემენტაცია ყოველთვის ოჯახის ხელახლა გაერთიანების საბოლოო მიზნით იმართება.¹⁷² ამიტომაც, მხოლოდ გამონაკლის შემთხვევებში შეიძლება მოხდეს ისეთი ქმედების გამართლება, რომ მზრუნველობის ბრძანება არასადროოს შეიცვა-

170 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი.

171 *K & T v. Finland*, 2000 წლის 27 აპრილის განაჩენი.

172 *Johansen v. Norway*, 1996 წლის 7 აგვისტოს განაჩენი, 81-ე პუნქტი.

ლოს და თუნდაც აუცილებელი იყოს ბავშვისთვის, რომ მზრუნველობის ქვეშ იმყოფებოდეს ხანგრძლივი დროის განმავლობაში, ბრძანების შეცვლის მიზანი უნდა ჰასუხობდეს ყველა იმ ღონისძიებას, რომლებიც ფარდებოდა იმ წინა დროის განმავლობაში. *Olsson*-ის საქმეში სამი ბავშვი მოთავსებულ იქნა სხვადასხვა მზრუნველების ოჯახებში, რომლებიც დაშორებული იყო ასობით კილომეტრით ერთმანეთისაგან და მათი მშობლების საცხოვრებელი ადგილი-დან, რაც მეტად ართულებდა კონტაქტის შენარჩუნებას. იმის გათვალისწინებით, რომ ეს სიტუაცია შესაბამისობაში მოდიოდა თუ არა მათი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებასთან, ევროპულმა სასამართლომ მიუთითა, რომ, თუმცა ხელისუფლების ორგანოები კეთილსინდისიერად მოიქცნენ მზრუნველობის ბრძანების იმპლემენტაციისას, მიუღებელი იყო, რომ ადმინისტრაციულმა სირთულეებმა, როგორიცაა შესაბამისი მზრუნველობის ოჯახების ან განთავსების არარსებობა, უნდა განსაზღვროს ბავშვების მოთავსების

ადგილი.¹⁷³ სასამართლოს თანახმად, ასეთმა პრობლემებმა მზრუნველობის ბრძანებისა და მისი დასკვნის იმპლემენტაციისას შეიძლება ითამაშოს არაუმეტეს მეორადი როლი, შედეგად, მიუხედავად მშობლების კონტაქტ-გარეშე საქციელისა, ხელისუფლების ორგანოების მიერგანხორციელებული ღონისძიები არ იყო გამყარებული საკმარისი მიზეზებით, რომ პროპორციულად ჩათვლილიყო დასახულ მიზანთან, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა.

მზრუნველობის ქვეშ მყოფ ბავშვებთან კონტაქტის მნიშვნელობა

სასამართლო ნათლად ანიჭებს განსაკუთრებულ მნიშვნელობას მშობლებსა და შვილებს შორის კონტაქტის შენარჩუნებას, ბავშვის მზრუნველობის ქვეშ განთავსების დროს. ამიტომაც, ხშირ შემთხვევაში, სასამართლო დაადგენს, რომ მზრუნველობის ბრძანების გაცემა შესაბამისობაშია მე-8 მუხლთან, მაშინ როდესაც მშობელთან კონტაქტის შეზღუდვა ან მასზე უარი, როდესაც ბრძანება ძალაშია, შეუსაბამოა.

173 *Olsson v. Sweden*, 1988 წლის 24 მარტის განაჩენი, 82-ე პუნქტი.

მშობელსა და შვილს შორის კომუნიკაციებზე ნებისმიერი შეზღუდვა დაფუძნებული უნდა იყოს შესაბამის და საკმარის მიზეზებზე, რომლებიც შემუშავებულია ბავშვის ინტერესების დასაცავად და ოჯახის შემდგომი გამთლიანების მიზნით. კერძოდ, უნდა არსებობდეს პროპორციულობა კონტაქტზე დაწესებულ შეზღუდვებსა და საჭიროებას შორის, რომელსაც სენებული შეზღუდვები ემსახურება. საქმეში *Andersson v. Sweden*¹⁷⁴ დედა და მისი ვაჟი ამტკიცებდნენ, რომ თვრამეტი თვის განმავლობაში მკაცრად შეეზღუდათ შეხვედრებისა და სატელეფონო თუ საფოსტო კონტაქტების უფლება. მაშინ როდესაც ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან სენებული ღონისძიების გასამტკიცებლად მიზეზებისათვის უპირატესობის მინიჭება შესაბამისი იყო – შესაძლებელი იყო ბავშვის მიმაღვა მზრუნველობისაგან, სადაც მას მკურნალობა ესაჭირებოდა – სასამართლომ დაადგინა, რომ მოპასუხე სახელმწიფომ ვერ გაამართლა შეფარდებული მკაცრი ღონისძიები, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა.

პროცესუალური უფლებები

სასამართლომ დაადგინა, რომ ოჯახური ცხოვრების პატივისცემა მე-8 მუხლის თანახმად ითვალისწინებს პროცესუალურ უფლებებს. საქმეში *W v. the United Kingdom*¹⁷⁵ ხელისუფლების ადგილობრივმა ორგანომ მიიღო მშობელთა უფლებების შესახებ რეზოლუცია განმცხადებლის შვილთან დაკავშირებით და შემდგომში რამდენიმე გადაწყვეტილება მიიღო – მათ შორის გაშვილების თვალსაზრისით ბავშვის გრძელვადიანი მზრუნველობის ქვეშ მოთავსება, შეზღუდული და საბოლოო ჯამში გაუქმებულია რა მა-მის ხელმისაწვდომობა – განმცხადებელთან წინასწარი კონსულტაციისა თუ მსჯელობის გარეშე. იმის განსაზღვრისას, აღნიშნული შესაბამისობაში მოდიოდა თუ არა მე-8 მუხლთან, ევროპულმა სასამართლომ აღნიშნა, რომ სფეროში, სადაც გადაწყვეტილებებს შეუბრუნვადი ხასიათი გააჩნიათ (მაგალითად, სად შეიძლება ბავშვმა ჩამოაყალიბოს ახალი კავშირები მის ალტერნატიულ მზრუნველებთან), არსებულიყო მშობლების ადეკვატური დაცვა

174 *Andersson v. Sweden*, 1992 წლის 25 თებერვლის განაჩენი.

175 *W v. the United Kingdom*, 1987 წლის 8 ივნისის განაჩენი.

თვითნებური ჩარევისაგან. საქმის გარემოებებთან დაკავშირებით, სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებელი წინასარ არ იყო ინფორმირებული ან კონსულტირებული რიგ გადანეცეტილებებთან დაკავშირებით, რომ ლეგმაც გავლენა მოახდინა მის ქალშვილთან ურთიერთობაზე. შედეგად, იგი არასაკმარისად იყო ჩართული გადანეცეტილების მიღების ყველაზე კრიტიკულ სტადიაში. შესაბამისად, სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებელი არ იქნა უზრუნველყოფილი მისი შეხედულებების სათანადო გათვალისწინებით ან მისი ინტერესების დაცვით, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა.

შესაბამისად, დადგენილი პრეცედენტი არის შემდეგი: მე-8 მუხლის თანახმად მშობლები, და როდესაც რელევანტურია, ოჯახის სხვა წევრები, ჩართული უნდა იყვნენ მათი შვილების შესახებ გადანეცეტილების მიღების პროცესში მშობლები და შვილს შორის არსებული სამომავლო ურთიერთობები განისაზღვროს მხოლოდ შესაბამისი მსჯელობების და არა მხოლოდ გასული დროის გათვალისწინებით.¹⁷⁷ ამიტომაც, ნებისმიერმა პროცედურულმა

ეთმოს მათი შვილებთან დაკავშირებით გადანეცეტილების მიღების პროცესის სამართლიან პროცედურებს, იქნება ეს ადმინისტრაციული თუ სასამართლო, რომელშიც მათი მშობლები და ოჯახის სხვა წევრები მონაწილეობენ, მიუხედავად იმისა, რომ მოთხოვნილი კონსულტაციისა თუ პროცესში მონაწილეობის დონე შეიძლება განსხვავდებოდეს სხვადასხვა ნათესავებს შორის, რომელშიც მშობლებიარ არიან.¹⁷⁶

საოჯახო სამართალწარმოების ხანგრძლივობა შეესაბამება თუ არა მე-8 მუხლს?

176 განაცხადი № 12402/86, *Price v. the United Kingdom*, 1988 წლის 14 ივნისი.

177 *W v. the United Kingdom*, 1987 წლის 8 ივნისის განაჩენი, 65-ე პუნქტი.

შეფერხებამ შეიძლება გამოიწვიოს საკითხის *de facto* განხილვა სასამართლოს წინაშე და შედეგად, ხელისუფლების შესაბამისი ორგანოები ვალდებულები არიან გამოიჩინონ განსაკუთრებული მონდომება, მაშინ როდესაც არსებობს იმის საშიშროება, რომ პროცედურულმა შეფერხებამ შეიძლება შეუქცევადი ზეგავლენა მოახდინოს მხარეების ოჯახურ ცხოვრებაზე.¹⁷⁸

**მშობლების თანხმობის გარეშე
ბავშვის შვილად აყვანა
გამოიწვევს თუ არა მე-8
მუხლის დარღვევას?**

მშობლებს, რომელთა შვილები წარდგენილი არიან გაშვილებისთვის, შეუძლიათ განაცხადონ, რომ ხსენებული არღვევს მათი ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებას კონვენციის მე-8 მუხლის ჭრილში. როდესაც აშკარაა, რომ შვილად აყვანის ბრძანება ზღუდავს ოჯახურ ცხოვრებას, საქმის გარემოებები განსაზღვრავს, შეზღუდვა შეიძლება თუ არა გამართლებული იყოს შესაბამისი და საკმარისი მიზეზებით

შესაბამისი ბავშვის უფლებებსა და ინტერესებთან მიმართებაში. საქმეში *Johansen v. Norway*¹⁷⁹ განმცხადებელი ასაჩივრებდა გადაწყვეტილებას მზრუნველობის ორგანოსათვის თავისი ქალიშვილის გადაცემის შესახებ, შემდგომში მისი შვილად აყვანის მიზნით. განმცხადებელი ამტკიცება, რომ მის მიმართ დაირღვა მე-8 მუხლი, ვინაიდან გადაწყვეტილება არ იყო დაფუძნებული შესაბამის და საკმარის მიზეზებზე. თუმცალა, საწინააღმდეგო გადაწყვეტილება იქნა მიღებული საქმეში *Söderback v. Sweden*,¹⁸⁰ რომელშიც საკითხი იგივე იყო, ხოლო კონტექსტი – განსხვავებული. *Söderback*-ის საქმეში განმცხადებელი ასევე ასაჩივრებდა გადაწყვეტილებას მზრუნველობის ორგანოსათვის შვილის გადაცემის შესახებ, შემდგომ მისი შვილად აყვანის მიზნით, მაგრამ *Johansen*-ის საქმის საპირისპიროდ, რომელიც ეხებოდა დედისა და მზრუნველობის ორგანოსათვის გადაცემული შვილის კავშირების გაწყვეტას, ეს საქმე ეხებოდა ბიოლოგიურ მამასა და მისი შვილის კავშირების გაწყვეტას, რომელშიც

178 *H v. the United Kingdom*, 1987 ნლის 8 ივლისის განაჩენი, 85-ე პუნქტი.

179 *Johansen v. Norway*, 1996 ნლის 7 აგვისტოს განაჩენი.

180 *Söderback v. Sweden*, 1998 ნლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.

181 *Keegan v. Ireland*, 1994 წლის 26 მაისის
განაჩენი.

შვილი დაბადებიდან იმყოფებოდა დე-
დის მზრუნველობის ქვეშ. სასამართ-
ლოს თანახმად, ამ საქმეში იყო რამ-
დენიმე მნიშვნელოვანი ფაქტორი:

- ▶ პირველი, საქმე არ ეხებოდა
მშობელს, რომელსაც არც მეურ-
ვეობა გააჩნდა თავის შვილზე და
არც თავის თავზე იღებდა ბავშ-
ვის მზრუნველობას რაიმე
თვალსაზრისით.
- ▶ მეორე, შესაბამის დროს გან-
მცხადებელსა და ბავშვის შორის
კონტაქტები არცთუ ისე ხშირი
იყო და ატარებდა შეზღუდულ
ხასიათს, ხოლო გაშვილების მო-
მენტში მას შვილი არ უნახავს
გარკვეული პერიოდის განმავ-
ლობაში.
- ▶ და ბოლოს, მშვილებელმა ბავშ-
ვის მზრუნველობა თითქმის და-
ბადების მომენტიდან გაუნაწი-
ლა ნაშვილების დედას და ბავშ-
ვი მას მიიჩნევდა საკუთარ მა-
მად. ამიტომაც, გაშვილება უნდა
აერთიანებდეს და გარკვეულ
სახეს აძლევდეს აღნიშნულ კავ-
შირებს.

ამის საწინააღმდეგოდ, აგრეთვე
ეროვნული სასამართლოების მიერ
ბავშვის საუკეთესი ინტერესების შე-
ფასების გათვალისწინებით, სტრას-
ბურგის სასამართლო დაკმაყოფილდა,
რომ საქმესთან დაკავშირებით არ აღ-
მოჩნდა მე-8 მუხლის დარღვევა.

**მშობლებისათვის ინფორმაციის
მიწოდების გარეშე ბავშვის
შვილად აყვანა გამოიწვევს თუ
არა მე-8 მუხლის დარღვევას?**

რადგანაც დადგენილ იქნა, რომ
ოჯახური ცხოვრება არსებობს მშო-
ბელსა და შვილს შორის, ბავშვის
მზრუნველობის ორგანოსათვის გადა-
ცემა მშობლის თანხმობის ან მათთვის
ინფორმაციის მიწოდების გარეშე გამო-
იწვევს ოჯახურ ცხოვრებაში ჩარევას,
რისი გამართლებაც ძნელი იქნება.
საქმეში *Keegan v. Ireland*⁸¹ სასამართ-
ლომ დაადგინა, რომ ირლანდიის გაშ-
ვილების სისტემის გარკვეულმა ას-
პექტებმა დაარღვია მე-8 მუხლი. კერ-
ძოდ ის ფაქტი, რომ ბიოლოგიურ მა-
მას არ ჰქონდა შვილად აყვანის პრო-
ცესში მონაწილეობის მიღების
უფლება, ნიშნავდა, რომ ბავშვი

სასწრაფოდ გადაეცა მომავალ მშვილებლებს, ვისთანაც გოგონამ, დაიწყო კავშირების ჩამოყალიბება და განაცხადი, რომლითაც ბიოლოგიური მამა გაშვილებას ასაჩივრებდა, წარდგენილ იქნა ეროვნული სასამართლოების

წინაშე და დადგენილ იქნა, რომ ბავშვი უსაფრთხოდ იყო მოწყობილი მშვილებლების საცხოვრებელში. ამგვარად, სამართლებრივმა სიტუაციამ არა მხოლოდ

“ზიანი მიაყენა განმცხადებლის კავშირების განვითარებას საკუთარ შვილთან, არამედ ასევე დასაბამი მისცა შეუქცევად პროცესს, რითაც განმცხადებლი ჩააყენა ნამგებიან პოზიციაში მეურვეობისათვის დავაში”.¹⁸²

ამიტომაც, ევროპული სასამართლოს თანახმად, პროცედურულმა ხარვეზმა, რომელიც გამოწვეული იყო დაუქორნინებელ მამასთან მისი შვილის მოთავსების შესახებ კონსულტაციების არარებობითა და ინფორმაციის მიუწოდებლობით, გამოიწვია მისი ოჯახური ცხოვრების უპატივცემულობა მე-8 მუხლის ჭრილში, მიუხედავად ბავშვის გაშვილებისა.

იმიგრაცია

მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოდან პირის დეპორტაციისათვის, სადაც მათი შვილები ან სხვა ხალხი ცხოვრობს, ვისთან ერთადაც ისინი ოჯახური ცხოვრებით სარგებლობენ, ან

მშობლისა თუ ოჯახის სხვა წევრის ამ სახელმწიფოში მათთან თანაცხოვრების შეზღუდვა, გამოიწვევს მათ ოჯახურ ცხოვრებაში ჩარევას მე-8 მუხლის თანახმად. ასეთი ღონისძიება მხოლოდ მაშინ იქნება შესაბამისი კონვენციასთან, როდესაც იგი აკმაყოფილებს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის მოთხოვნებს. მოქალაქეობის არმქონე მეუღლეებს აქვთ თუ არა თანაცხოვრების უფლება კონვენციის მხარე სახელმწიფოში?

სახელმწიფოს ვალდებულების მოცულობის მარეგულირებელი პრინციპები მეუღლეების აღიარებასთან დაკავშირებით ჩამოყალიბებულ იქნა სასამართლოს მიერ საქმეში *Abdulaziz, Cabales and Balkandali v. the United*

182 *Keegan v. Ireland*, 1994 წლის 26 მაისის განაჩენი, 55-ე პუნქტი.

*Kingdom.*¹⁸³ სენებული პრინციპებია შემდეგი:

- ▶ სახელმწიფოს არ გააჩნია ზოგადი ვალდებულება პატივი სცეს დაქორნინებული წყვილის არჩევანს იმ ქვეყნის ტერიტორიასთან მიმართებაში, სადაც მათ სურთ ოჯახური თანაცხოვება.
- ▶ სახელმწიფოები ამ სფეროში სარგებლობენ შეფასების ფართო ზღვრით.
- ▶ მნიშვნელოვანია არსებობს თუ არა დაბრკოლებები მეუღლეთა სახლის დაფუძნებასთან დაკავშირებით სადმე სხვაგან, მეუღლის ქვეყანაში ან განმცხადებლის წარმომავლობის ქვეყანაში, ან თუ არსებობს რაიმე განსაკუთრებული მიზეზები, რაც დამაბრკოლებელ გარემოებად შეიძლება ჩაითვალოს.
- ▶ მნიშვნელოვანია ის ფაქტი, აცნობიერებდნენ თუ არა დაქორნინებისას პრობლემებს, რომლებიც დაკავშირებული იყო სახელმწიფოში შესვლასა და იქ არსებულ შეზღუდულ ნებართვებთან.

ბავშვს აქვს თუ არა მშობლებთან თანაცხოვების უფლება კონვენციის მხარე სახელმწიფოში?

მე-8 მუხლი არ ახდენს ოჯახური ცხოვრების განვითარებისათვის საუკეთესო ადგილის არჩევის გარანტირებას. შესაბამისად, საქმეში *Ahmut v. the Netherlands*¹⁸⁴ სასამართლომ დაადგინა, რომ ნიდერლანდების ხელისუფლების უარი, ნება დაერთო ქვეყანაში შესვლაზე ბ-6 აპმუტის 15 წლის ვაჟიშვილისათვის, სადაც ბ-6ი აპმუტი გარკვეული დროის განმავლობაში ცხოვრობდა, არ წარმოადგენდა კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას. სასამართლომ დაასაბუთა თავისი პოზიცია იმით, რომ ბიჭმა ცხოვრების დიდი ნაწილი მარკოში გაატარა, რასთანაც მას გააჩნდა ენობრივი და კულტურული კავშირები და, სადაც იგი აღიზარდა ოჯახის სხვა წევრების მიერ. სტრასბურგის სასამართლომ ვერ აღმოაჩინა ის მიზეზი, მხარეებს შორის იჯახური ცხოვრება თუ რატომ არ შეიძლებოდა გაგრძელებულიყო ისე, როგორც ამას ადგილი ჰქონდა ადრე.

ის ფაქტი, რომ ოჯახს ასევე აქვს შესაძლებლობა დაბრუნდეს და

183 *Abdulaziz, Cabales and Balkandali v. the United Kingdom*, 1985 წლის 28 მაისის განაჩენი.

184 *Ahmut v. the Netherlands*, 1996 წლის 28 ნოემბრის განაჩენი.

შვილთან ერთად იცხოვროს, შეიძლება ასევე გადამწყვეტი ფაქტორი იყოს. საქმე *Gül v. Switzerland*¹⁸⁵ ეხებოდა თურქი ეროვნების მამაკაცის განაცხადს, რომელიც ცხოვრობდა შვეიცარიაში და, რომელმაც უშედეგოდ მიმართა ხელისუფლებას, რათა თავისი 12 წლის ვაჟი ჩასულიყო შვეიცარიაში მასთან საცხოვრებლად. სასამართლომ დაადგინა, რომ შვეიცარიაში საცხოვრებლად გადასვლამ გამოიწვია მშობლების დაშორება და, რომ, მაშინ როდესაც მათი ჯანმრთელობის პრობლემების გათვალისწინებით თურქეთში ცხოვრება სავარაუდო სირთულესთან იყო დაკავშირებული, არ არსებობდა რაიმე დაბრკოლება, რაც ხელს შეუშლიდა მათ ერთად ცხოვრებას თურქეთში.

რა შემთხვევაში გამოიწვევს გაძევება მე-8 მუხლის დარღვევას?

იმისათვის რათა განისაზღვროს, რომ მაღალი ხელშემკვრელი სახელმწიფოდან პირის დეპორტაციის გადაწყვეტილება შესაბამისობაში მოვა თუ არა პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემასთან, ევროპული სასა-

მართლო გაითვალისწინებს კავშირების მოცულობას, რომლითაც ინდივიდი უზრუნველყოფილია როგორც მიმღებ, ასევე გადამცემ სახელმწიფოში და ეს უკანასკნელი იქნება ინდივიდის წარმოშობის სახელმწიფო. სხვა ფაქტორებთან ერთად, რომლებიც გათვალისწინებულ იქნა, არის შემდეგი:

- ▶ დახარჯული დროის ხანგრძლივობა და თითოეულ სახელმწიფოში ენისა და კულტურის ცოდნა;
- ▶ ოჯახური კავშირების არსებობა და შესაბამის ქვეყნებში სოციალური წრე;
- ▶ მათი ურთიერთობების გავლენა ოჯახის იმ წევრებთან, რომლებიც მათ გარშემო იმყოფებიან, და
- ▶ სხვა ნებისმიერი პირადი გარემოებები, როგორიცაა ჯანმრთელობა ან ფსიქოლოგიური ფაქტორები, რომლებიც შეიძლება იმას გულისხმობდეს, რომ დეპორტაციას გააჩნია განსაკუთრებულად ძლიერმოქმედი

185 *Gül v. Switzerland*, 1996 წლის 19 თებერვლის განაჩენი.

უარყოფითი გავლენა ინდივიდზე. მაშინ აღნიშნული ფაქტორები დაბალანსებულ უნდა იქნეს ჩამორთმევის მიზეზების საწინააღმდეგოდ – დანაშაულის ან უწესრიგობის თავიდან ასაკილებლად, როდესაც დარღვეულ იქნა სისხლის სამართლის კანონი, ან ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობა, როდესაც ქვეყანას გააჩნია მკაცრად განსაზღვრული იმიგრაციული პოლიტიკა – იმ მიზნით, რათა განისაზღვროს, ოჯახურ ცხოვრებაში ჩარევა პროპორციული იყო თუ არა იმ საჭიროებასთან, რომლის გამოც იგი განხორციელდა.

რა შემთხვევაში მოდის დეპორტაცია ნინააღმდეგობაში მე-8 მუხლთან?

ევროპულმა სასამართლომ რამდენიმე შემთხვევაში დაადგინა, რომ ინდივიდის მე-8 მუხლით განტკიცებულ უფლებებზე უარყოფითი გავლენა არაპროპორციული იქნება იმ მიზანთან, რომლის მიღწევაც ნავარაუდები იყო მისი დეპორტაციის შედეგად. ასეთ საქმეებში განმცხადებელმა თავისი სიცოცხლის უმრავლესობა დაჰყო გამძევებელ სახელმწიფოში, მას გააჩნ-

და მნიშვნელოვანი სოციალური და ოჯახური კავშირები ხსენებულ სახელმწიფოსთან, მაშინ როდესაც მცირე კონტაქტი ან ახლო ურთიერთობა ჰქონდა მიმღებ სახელმწიფოსთან. ასე მაგალითად, საქმე *Moustaquim v. Belgium*¹⁸⁶ ეხებოდა განმცხადებლის დეპოტრაციას მაროკოში. განმცხადებელი ბელგიაში ჩაიყვანეს 2 წლის ასაკში, სადაც ცხოვრობდა მისი ყველა ახლო ნათესავი. მან მიიღო ბელგიის მოქალაქეობა; განმცხადებელი სკოლაში სწავლობდა ფრანგულ ენაზე და მხოლოდ ორჯერ იყო მაროკოში არდადებებზე. შედარებით ახალ საქმეში *Mehemi v. France*¹⁸⁷ განმცხადებელი დაბადებული იყო საფრანგეთში, სადაც იგი სკოლაში სწავლობდა. მისი ოჯახის უმრავლესობა, მეუღლისა და სამი შვილის ჩათვლით, საფრანგეთში ცხოვრებდა, მიიღო საფრანგეთის მოქალაქეობა და წარმოუდგენელი იყო მისი სხვაგან ცხოვრება.

რა შემთხვევაში მოდის დეპორტაცია შესაბამისობაში მე-8 მუხლთან?

ამის საპირისპიროდ, მაშინ როდესაც განმცხადებლებმა შეინარჩუნეს

186 *Moustaquim v. Belgium*, 1991 წლის 18 თებერვლის განაჩენი.

187 *Mehemi v. France*, 1997 წლის 26 სექტემბრის განაჩენი.

გარკვეული კავშირები წარმოშობის ქვეყანასთან, მათი საჩივრები მე-8 მუხლის ჭრილში ნაკლებად წარმატებულია. ასე მაგალითად, საქმეში *Boughanemi v. France*¹⁸⁸ სასამართლომ დამაჯერებლად ჩათვალა ის მოსაზრება, რომ განმცხადებელმა შეინარჩუნა კავშირები ტუნისთან, ვინაიდან იგიარ ამტკიცებდა, რომ არ შეეძლო საუბარი არაბულ ენაზე ან რომ გაწყვიტა კავშირები ამ ქვეყანასთან. ამ საქმეზე გადაწყვეტილების მიღებისას სასამართლომ ასევე გაითვალისწინა განმცხადებლის მიერ ჩადენილი დანაშაულის სიმძიმე. სასამართლომ არ მიიჩნია გადამწყვეტად ის ფაქტი, რომ დეპორტაციის ბრძანების მიღების შემდეგ განმცხადებელი ცხოვრობდა ფრანგ ქალთან, რომლისგანაც ჰყავდა შვილი.

მშობლებსა და შვილებს შორის კავშირების მნიშვნელობა

საქმეში *Berrehab v. the Netherlands*¹⁸⁹ სასამართლომ დაადგინა რა, რომ ღონისძიება არაპროპორციული იყო ქვეყანაში ეკონომიკური კეთილდღეობის შენარჩუნების მიზანთან, გან-

საკუთრებული მნიშვნელობა მიანიჭა იმ შედეგებს, რასაც განმცხადებლის დეპორტაცია გამოიწვევდა მასსა და მისი ქალიშვილის ურთიერთობაზე. თუმცალა, მნიშვნელოვანი იყო, რომ განმცხადებლის განქორწილების შედეგად გამოწვეული გაძევება, და არა უკანონო ან დანაშაულებრივი ქმედება, გოგონას ადრეული ასაკი და მამასთან კონტაქტის შენარჩუნების საჭიროება იყო მნიშვნელოვანი ფაქტორები ევროპული სასამართლოს დასკვნაში, რომ დეპორტაცია გამოიწვევდა მე-8 მუხლის დარღვევას.

უფრო მეტიც, საქმეში *Ciliz v. the Netherlands*¹⁹⁰ სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებლის ოჯახურ უფლებებთან დაკავშირებული სხვადასხვა პროცედურების კოორდინირების განუხორციელებლობით, ხელისუფლების ორგანოები იმგვარად არ მოიქცნენ, რომ განქორწინების შემდეგ მამისა და შვილის კავშირების განვითარება გამყარებულიყო. შედეგად, გადაწყვეტილების მიღების პროცესში, რომელიც ხებოდა როგორც მის გაძევებას, ასევე შვილთან მისი ხელმისაწვდომობის საკითხს, არ უზრუნველყო მისი

188 *Boughanemi v. France*, 1996 წლის 24 აპრილის განაჩენი.

189 *Berrehab v. the Netherlands*, 1988 წლის 21 ივნისის განაჩენი.

190 *Ciliz v. the Netherlands*, 2000 წლის 11 ივლისის განაჩენი.

ინტერესების სათანადოდაცვით, რამაც გამოიწვია მე-8 მუხლის დარღვევა.

საცხოვრებელი

რამდენადაც დადგენილია, რომ დამხმარე შენობები წარმოადგენს საცხოვრებელს მე-8 მუხლის მნიშვნელობით, აქედან გამომდინარე დაცვა მრავალგვარია და იმსახურებს წინამდებარე გზამკვლევში ამ საკითხის გაშუქებას. თუმცალა, მაშინ როდესაც პირი სარგებლობს საკუთრების უფლებით სახლთან დაკავშირებით, ამ უფლების ნებისმიერი შეზღუდვა წარმოქრის საკითხს პირველი ოქმის 1-ლი პუნქტის ჭრილში, რომელიც უზრუნველყოფს საკუთრებით მშვიდობიანი სარგებლობის უფლებას.

საცხოვრებლის დაცვა განზრას ზიანის მიყენებისაგან

კონვენციის მე-8 მუხლი მოიცავს პირის უფლებას, რომ მისი საცხოვრებელი დაცული იყოს თავდასხმებისაგან სახელმწიფოსა და მისი წარმომადგენლების მხრიდან. საქმეზე *Akdivar and Others v. Turkey*¹⁹¹ სასამართლომ დაადგინა, რომ უშიშროების ძალები პასუხ-

ისმგებელნი იყვნენ განმცხადებელთა საცხოვრებლების დაწვასა და მათი სახლების დაკარგვაზე, რამაც ისინი აიძულა დაეტოვებინათ სოფელი და გადასულიყვნენ სხვაგან. გამომდინარე იქიდან, რომ საცხოვრებლებისა და ინვენტარის განზრას დაწვა წარმოადგენდა მათი ოჯახური ცხოვრებისა და საცხოვრებლების პატივისცემის უფლებაში სერიოზულ ჩარევას მე-8 მუხლის ჭრილში და მთავრობის მიერშემოთავაზებულ იქნა ასეთი ჩარევების გამართლება, სტრასბურგის სასამართლომ დაასკვნა, რომ ადგილი ჰქონდა კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას.

ზემოქმედებისაგან დაცვა

სასამართლოს თანახმად, საცხოვრებლის კონცეფცია მოიცავს საცხოვრებლით მშვიდობიანი სარგებლობის უფლებას. ამიტომაც, მე-8 მუხლი გვთავაზობს პირადი ცხოვრებისა და საცხოვრებლის დაცვას ხმაურისა და საზოგადოებრივი წესრიგის დარღვევისაგან. *Powell & Rayner*-ის საქმეში,¹⁹² რომელიც ეხებოდა საჩივრებს თვითმფრინავის ხმის გადაჭარბებასა და ხანგძლივობაზე,

191 *Akdivar and Others v. Turkey*, 1996 წლის 16 სექტემბრის განაჩენი.

192 *Powell & Rayner v. the United Kingdom*, 1990 წლის 21 თებერვლის განაჩენი.

რომელსაც იწვევდა საპარო მიმოსვლა ჰისროუს აეროპორტში, სასამართლოს განხილვის საგანს წარმოადგენდა შემდეგი: დადგენილი იქნა თუ არა სამართლიანი ბალანსი ინდივიდისა და საზოგადოების კონკურენტულ ინტე-

რესებს შორის, ხელისუფლების ორგანოების მიერ თვითმფრინავის ხმაურის კონტროლის, შემცირებისა და კომპენსირების მიზნით მიღებული ღონისძიებების გათვალისწინებით. სტრასბურგის სასამართლომ განაცხადა:

“არ არსებობს სერიოზული საფუძველი იმის დასადგენად, რომ გაერთიანებული სამეფოს ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან ამ საკითხისადმი მიღომის პოლიტიკა ან ამ ორგანოების მიერ მიღებული კონკურენტული მარეგულირებელი ღონისძიებების შინაარსი იწვევს კონვენციის მე-8 მუხლის დარღვევას”.¹⁹³

ბუნებრივი ზემოქმედებისაგან დაცვა

საქმეში *López Ostra v. Spain*¹⁹⁴ სასამართლომ დააფუძნა მე-8 მუხლის მთლიანი გამოყენება ბუნებრივი ზემოქმედების კონტექსტში. განმცხადებელი ასაჩივრებდა სუნის, ხმაურისა და კვამლით ჰაერის დაბინძურებას, რაც მომდინარეობდა განმცხადებლის საცხოვრებელთან ახლომდებარენარჩენების გადამამუშავებელი საამქროდან. გამცხადებლის მტკიცებით, ისინი არღვევდა მისი საცხოვრებლის, პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლებას. ფაქტებთან დაკავშირებით სასამართლომ აღნიშნა,

რომ განმცხადებელი და მისი ოჯახი ცხოვრობდნენ საამქროსთან წლების განმავლობაში და დამაჯერებლად ჩათვალა საოჯახო აღმოჩენების კავშირი მათი ჯანმრთელობის ზიანთან. მიუხედავად იმისა, რომ გათვალისწინებულ იქნა სახელმწიფოს შეფასების ზღვარი, სასამართლომ დაადგინა, რომ სახელმწიფომ წარმატებას ვერ მიაღწია სამართლიანი ბალანსის დადგენაში ქალაქის ეკონომიკური კეთილდღეობის ინტერესსა – ნარჩენების გადამამუშავებელი საამქროს არსებობა – და განმცხადებლის საც-

193 *Powell & Rayner v. the United Kingdom*, 1990 წლის 21 თებერვლის განაჩენი, 45-ე პუნქტი.

194 *López Ostra v. Spain*, 1994 წლის 9 დეკემბრის განაჩენი.

ხოვრებლისა და ოჯახური ცხოვრების
პატივისცემის უფლებით ეფექტიან
სარგებლობას შორის. ეორგიან
მბასსიეს ანდ ჩონსულატეს ბროად

რა სახის სამედიცინო მტკიცებულებე-
ბის არსებობა იქნება საჭირო რათა
დადგინდეს, რომ დაბინძურებამ გამო-
იწვია საცხოვრებელსა და საოჯახო
ცხოვრებაში ჩარევა

“ბუნებრივია, გარემოს მნიშვნელოვანმა დაბინძურებამ შეიძლება გავლენა
მოახდინოს ინდივიდთა კეთილდღეობაზე და ხელი შეუშალოს მათ, ისარგე-
ბლონ თავიანთი საცხოვრებლით, რაც უარყოფით გავლენას მოახდენს მათ
პირად და ოჯახურ ცხოვრებაზე, იმისდა მიუხედავად მნიშვნელოვანი სა-
ფრთხის ნინაშე აღმოჩნდა თუ არა მათი ჯანმრთელობა”.¹⁹⁵

ამიტომაც, აღნიშნული გვთავა-
ზობს, რომ როდესაც ნივთმტკიცება
აუცილებელია საცხოვრებლითა და
ოჯახური ცხოვრებით სარგებლობის
უფლების დარღვევის წარმოსაჩენად
მე-8 მუხლის ჭრილში, არ არის აუცილე-
ბელი, რათა დადგენილ იქნეს ნათელი
და პირდაპირი მიზეზობრივი კავშირი
დაბინძურებასა და განმცხადებლის
ჯანმრთელობასთან დაკავშირებულ
პრობლემებს შორის.

იმ სირთულის გათვალისწინებით,
რომელსაც გარემოს დაბინძურებასა
და ჯანმრთელობის დაზიანებას შორის
მიზეზობრივი კავშირის დადგენის
დროს შეიძლება ჰქონდეს ადგილი,
მნიშვნელოვანია, რომ *López Ostra*-ს
საქმეში ევროპულმა სასამართლომ
საჭიროდ არ ჩათვალა ჯანმრთელო-
ბისათვის ფაქტობრივი ზიანის
მიყენება და აღნიშნა:

ბუნებრივ რისკთან დაკავშირებულ
ინფორმაციაზე ხელმისაწვდომობა

როდესაც არსებობს ჯანმრთელო-
ბის რისკი, რომელიც მომდინარეობს
გარემოს მნიშვნელოვანი დაბინძურე-
ბიდან, ნათელია, რომ ის პირები, რომ-
ლებსაც შეუძლიათ გაასაჩივრონ უარ-
ყოფითი გავლენის არსებობა, კონ-
ვენციის მე-8 მუხლის თანახმად
შეიძლება სარგებლობდნენ
სენებულ რისკებზე ინფორმაციის
მიღების უფლებით ხელისუფლების

195 *López Ostra v. Spain*, 1994 წლის 9
დეკემბრის განაჩენი, 51-ე პუნქტი.

შესაბამისი ორგანოებისაგან. როდესაც მე-10 მუხლი მოიცავს ინფორმაციის მიღების უფლებას, სასამართლო ინარჩუნებს თავის შეხედულებას, რომ ეს ესება მხოლოდ იმ ინფორმაციას, რომელიც სხვებს სურთ გაავრცელონ. საქმეში *Guerra and Others v. Italy*¹⁹⁶ განმცხადებელმა, რომელიც ცხოვრობდა ქიმიურ ქარხანასთან ახლოს, რომელმაც წარსულში განიცადა სერიოზული აფეთქება და სტანდარტებთან შეუსაბამო აღმოჩნდა, განაცხადა, რომ ისინი არ ავრცელებდნენ ინფორმაციას ქარხნის წარმოების რისკთან დაკავშირებით ან უბედური შემთხვევის არსებობისას ღონისძიებების გატარების შესახებ. სასამართლომ დაადგინა, რომ გარემოს მნიშვნელოვანი დაბინძურებით გამოწვეულ რისკზე განმცხადებლისათვის არსებითი ინფორმაციის მიუწოდებლობით, სახელმწიფომ ვერ შეასრულა ნაკისრი ვალდებულება, უზრუნველეყო განმცხადებლების პირადი და ოჯახური ცხოვრების პატივისცემის უფლება.

საკუთრების რეგულირება

კერძო პირებს შორის საკუთრების სავალდებულო გადაცემა შეიძლება გამართლებულ იქნეს კონვენციის თანახმად, მაშინ როდესაც ქმედება ემსახურება კანონიერ, სოციალურ და ეკონომიკურ პოლიტიკას. უფრო მეტიც, როდესაც კონფისკაციას აქვს ადგილი, სახელმწიფო სარგებლობს შეფასების ფართო ზღვრით, თუ როგორ სცეს პატივი საცხოვრებელს პოლიტიკური, ეკონომიკური და სოციალური საკითხების ხასიათის არსებობის გამო. სასამართლომ ამ სფეროში განაცხადა, რომ ის პატივს სცემს საკანონმდებლო ორგანოს შეფასებას, თურა იგულისხმება საზოგადოებრივ ინტერესში, გარდა იმ შემთხვევისა, როდესაც მას “აშკარად არ გააჩნია გონივრული საფუძველი”.¹⁹⁷

მე-8 მუხლი გულისხმობს თუ არა პირის საცხოვრებელში ცხოვრების უფლებას?

სასამართლოს პრეცედენტული სამართალი ცხადყოფს, რომ პირის საცხოვრებლის პატივისცემის უფლება ყოველთვის არ მოიცავს იქ ცხო-

196 *Guerra and Others v. Italy*, 1998 წლის 19 თებერვლის განაჩენი.

197 *James v. the United Kingdom*, 1986 წლის 22 იანვრის განაჩენი, 46-ე პუნქტი.

ვრების უფლებას. აღნიშნული საკითხის განხილვა მოხდა საქმეში *Gillow v. the United Kingdom*,¹⁹⁸ რომელშიც ნორმაზების კუნძულების დასახლების მკაცრი კონტროლი გასაჩივრებულ იქნა კონვენციის მე-8 მუხლის თანახმად. ბ-ნმა და ქ-ნმა გილოუებმა ააშენეს სახლი გერნისის კუნძულზე და მოიპოვეს კუნძულზე ცხოვრების ნებართვა. მას შემდეგ, რაც მათ ამ კუნძულზე ხუთი წელი დაჰყვეს, გილოუებს მოუწიათ თვრამეტი წლის განმავლობაში მსოფლიოს სხვადასხვა კუთხეებში ცხოვრება, ბ-ნ გილოუს სამსახურებრივი სპეციფიკიდან გამომდინარე. ამ წყვილმა ასევე შეინარჩუნა სახლი ინგლისში. მას შემდეგ, რაც თვრამეტწლიანი პაუზის შემდეგ ისინი დაბრუნდნენ გერნისზე, მათ ნება არ დაერთოთ კუნძულზე ცხოვრებაზე, რამაც, მათი აზრით, გამოიწვია საცხოვრებლის პატივისცემის უფლების დარღვევა. მიუხედავად იმისა, რომ ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ შესაბამისი კანონმდებლობა ემსახურებოდა ბუნებრივი რესურსების გადამეტებული სამეურნეო წარმოე-

ბის თავიდან აცილებისათვის მოსახლეობის რეგულირებისა და ეკონომიკის შენარჩუნების კანონიერ მიზანს, სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებლებისათვის დროებითი და მუდმივი ნებართვების გაცემაზე უარი არაპროპორციული იყო სენებულ მიზანთან. კერძოდ, სასამართლომ გააკრიტიკა არასაკმარისი მნიშვნელობა, რაც საცხოვრებელი სახლების მშენებელმა დაწესებულებამ მიანიჭა განსაკუთრებულ გარემოებებს, რომლებიც გადაწონილ იქნა განმცხადებლების სასარგებლოდ. სასამართლოს თანახმად, მნიშვნელოვანი იყო, რომ განმცხადებლებმა ააშენეს ეს სახლი მათივე და მათი ოჯახის საცხოვრებლად; კუნძულზე არყოფნის განმავლობაში მათ გააქირავეს სახლი, რითაც წვლილი შეიტანეს კუნძულზე არსებულ საცხოვრებელ ფონდში; არ არსებობდა ქონების სხვა მესაკუთრე, რომელსაც რაიმე ზარალი მიადგა; ხოლო, როდესაც ისინი დაბრუნდნენ, განმცხადებლებს არ გააჩნდათ სხვა საცხოვრებელი ინგლისსა თუ მსოფლიოს სხვა ნებისმიერ კუთხეში.

198 *Gillow v. the United Kingdom*, 1986 წლის 24 ნოემბრის განაჩენი.

სასამართლომ განსხვავებული გადაწყვეტილება მიიღო საქმეში *Velosa Barreto v. Portugal*,¹⁹⁹ რომელშიც განმცხადებელს უარი ეთქვა საცხოვრებლად შესვლაზე იმ სახლში, რომელიც მას მშობლებისგან მემკვიდრეობით ერგო. სასამართლომ დაადგინა, რომ ღონისძიება მიზნად ისახავდა მესაკუთრეთა სოციალურ დაცვას და ეროვნულმა სასამართლოებმა დაადგინეს, რომ მას არ გააჩნდა საკუთრების გადაუდებელი საჭიროება, ვინაიდნა იგი ცხოვრობდა ოჯახის სხვანევრებთან ერთად. ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ მე-8 მუხლის თანახმად სამართლიანი ბალანსი დადგენილი იყო საზოგადოების ზოგად ინტერესებსა და ინდივიდის ინტერესებს შორის.

საქმე *Buckley v. the United Kingdom*²⁰⁰ ეხებოდა განმცხადებლის – ბოშა ქალის – უფლებას, რომელიც ცხოვრობდა ფურგონში იმ კუნძულის ნაწილში, რომელიც მან ამ მიზნისათვის შეიძინა. მისთვის დაგეგმილ სამუშაოებზე წებართვის გაცემაზე უარი, რაც მას ხსენებულ კუნძულზე ცხოვრების შესაძლებლობას არ მის-

ცემდა, სასამართლომ ჩათვალა საჯარო ხელისუფლების მხრიდან მისი საცხოვრებელის პატივისცემის უფლებაში ჩარევად. თუმცალა, იმის განსაზღვროსას, ჩარევა გამართლებული იყოთუ არა მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის ჭრილში ქვეყნის ეკონომიკური კეთილდღეობის და სხვათა უფლებებისა და ჯანმრთელობის დაცვის თვალსაზრისით, სასამართლომიილო შემდეგი გადაწყვეტილება: სამართლიანი ბალანსი დადგენილი იყო საზოგადოების ზოგად ინტერესებსა და განმცხადებლის უფლებას შორის მისი საცხოვრებლის პატივისცემის თვალსაზრისით, უფლებისა, რომელიც შესატყვისი იყო მისი და მისი ბავშვების პირადი უსაფრთხოებასა და კეთილდღეობასთან. სასამართლომ ხაზგასმით აღნიშნა, რომ დაგეგმარების კონტროლის სფეროში ხელისუფლება მე-8 მუხლის თანახმად სარგებლობს შეფასების ფართო ზღვრით. ამასთან, სასამართლომ აღნიშნა, რომ დაგეგმარების საკითხებისარსებითად განხილვა არ წარმოადგენდა მის როლს. ამიტომაც, განისაზღვრა კონკურენტული განაცხადების შესაბამისი ყურადღებით

199 *Velosa Barreto v. Portugal*, 1995 წლის 21 ნოემბრის განაჩენი.

200 *Buckley v. the United Kingdom*, 1996 წლის 25 სექტემბრის განაჩენი.

სამართლიანი სასამართლო განხილვა.

საკუთრების ჩერეკა და ამოლება

სასამართლომ დაადასტურა, რომ მაღალ ხელშემყვრელ სახელმწიფოებს შეუძლიათ მიზანშენონილად ჩათვალონ იმგვარი ღონისძიებების გამოყენება, როგორიცაა საცხოვრებელი შენობების ჩერეკა და ამოლება კონკრეტულ დანაშაულებრივ ქმედებებთან დაკავშირებული წილში მტკიცების მოპოვების მიზნით. მაშინ როდესაც ღონისძიებები როგორც წესი შეზღუდავს მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით განმტკიცებულ პირად უფლებებს – პირად ცხოვრებასა თუ საცხოვრებელს – ასეთი ღონისძიებების გამამართლებელი მიზეზები შესაბამისი და საკმარისი უნდა იყოს და არ უნდა იყოს იმდასახულ მიზანთან არაპროპორციული. დამატებით უნდა აღინიშნოს, რომ სასამართლო უნდა დააკმაყოფილოს იმ ფაქტმა, რომ შესაბამისი კანონმდებლობა და პრაქტიკა უზრუნველყოფდეს ინდივიდებს ადეკვატური და ეფექტური გარანტიებით დარღვევის წინააღმდეგ. ამიტომაც, პრეცედენტულმა სამართალმა კონცენტრირება

მოახდინა იმ მოთხოვნებზე, რომ ჩერეკები იყოს „კანონიერი“ და თან ახლდეს პროცედურული გარანტიები თვითნებობისა და უკანონო ქმედებების წინააღმდეგ. ამრიგად, მიუხედავად შეფასების ზღვრისა, რომელიც მაღალ ხელშემყვრელ სახელმწიფოებს გააჩნიათ ამსაფეროში, სტრასბურგის სასამართლომ განსაკუთრებული სიფხიზლე უნდა გამოიჩინოს, მაშინ როდესაც ხელისუფლების ორგანოები ეროვნული კანონმდებლობის თანახმად უფლებამოსილნი არიან უბრძანონ და განახორციელონ ჩერეკებისასამართლო ორდერის გარეშე.²⁰¹ სასამართლოს თანახმად, მაშინ როდესაც ინდივიდები დაცულ უნდა იქნენ ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან მე-8 მუხლით გარანტირებულ უფლებებში თვითნებური ჩარევისაგან, სამართლებრივი სისტემა და ამ უფლებამოსილებებზე ძალიან მკაცრი შეზღუდვები მოითხოვება. მეორეს მხრივ, სასამართლომ უნდა გაითვალისწინოს თითოეული საქმის კონკრეტული გარემოებები, რათა კონკრეტულ საქმეში განსაზღვროს, შეზღუდვა პროპორციული იყო თუ არა დასახულ მიზანთან.

201 *Camenzind v. Switzerland*, 1997 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.

რა სახის დამცავი მექანიზმების
არსებობა არის საჭირო?

საქმეზე *Camenzind v. Switzerland*,²⁰² რომელიც ეხებოდა შვეიცარიის კანონმდებლობას საცხოვრებლის ჩერეკის შესახებ და ამ უფლების ბოროტად გამოყენებისაგან დაცვას, სასამართლომ მიუთითა კანონის იმ ელემენტებზე, რომლებიც მნიშვნელოვანი იყო ამ კონტექსტში:

- ▶ ჩერეკა შეიძლება განხორციელდეს შეზღუდული რაოდენობის მაღალი თანამდებობის სახელმწიფო მოხელეთა წერილობითი ბრძანებით და იგი შეიძლება წარმოებულ იქნეს ამისათვის სპეციალურად მომზადებული მოხელეების მიერ.
- ▶ ეს მოხელეები ვალდებული არიან, მისცენ აცილება, თუ არსებობს გარემოებები, რომლებმაც შეიძლება გავლენა მოახდინოს მათ მიუკერძოებლობაზე.
- ▶ ჩერეკა შეიძლება ჩატარდეს საცხოვრებელ სახლებსა და სხვა სათავსოებში მხოლოდ იმ

შემთხვევაში, თუ სავარაუდოა, რომ ეჭვმიტანილი იქ იმაღება ან, თუ საგანი ან ფასეულობა, რომელიც ექვემდებარება ამოღებას, ან დანაშაულის ჩადენის მტკიცებულება შეიძლება იქნეს აღმოჩენილი.

- ▶ ჩერეკა არ შეიძლება განხორციელდეს კვირას ან სადღესასწაულო დღეს ან ღამეს, “გარდა მნიშვნელოვანი ან გარდაუვალი საფრთხის შემთხვევაში.”
- ▶ ჩერეკის დასაწყისში გამომძიებელმა უნდა წარადგინოს პირადობის დამადასტურებელი მოწმობა და სათავსოს მფლობელს აცნობოს ჩერეკის მიზანი. ამ უკანასკნელს, მის ნათესავს ან ოჯახის სხვა წევრებს უნდა ეთხოვოთ, დაესწრონ ჩერეკას.
- ▶ ჩერეკას ასევე უნდა დაესწროს საჯარო მოხელე, რათა უზრუნველყოს, რომ ჩერეკამ არ გადაუხვიოს თავის მიზანს.
- ▶ ჩერეკის ოქმი დაუყოვნებლივ უნდა შედგეს იმ პირების თან-

202 *Camenzind v. Switzerland*, 1997 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.

დასწრებით, რომლებიც ესწრებოდნენ ჩხრეკას და, თუ ისინი ამას მოითხოვენ, მათ უნდა მიეცეთ ჩხრეკის ორდერისა და ჩხრეკის ოქმის ასლი.

- ▶ დოკუმენტების ჩხრეკა ექვემდებარება სპეციალურ შეზღუდვებს.
- ▶ გარემოების მიუხედავად ეჭვმიტანილებს აქვთ წარმომადგენლობის უფლება.
- ▶ ნებისმიერ პირს, რომელსაც შეეფარდა “საგამოძიებო მოქმედება” და, რომელსაც აქვს ინტერესი, რომ ამ ღონისძიების კანონიერება შემონმდეს, უნდა შეეძლოს საჩივრის შეტანა ფედერალურ სასამართლოში.
- ▶ თუ არ დადასტურდა ვარაუდი, “ეჭვმიტანილს” შეუძლია მოითხოვოს ანაზღაურება მიყენებული ზარალისათვის.²⁰³

ამ ფაქტებთან დაკავშირებით ევროპულმა სასამართლომ აღნიშნა, რომ ჩხრეკა განხორციელდა ერთი ოფიცრის მიერ; ამასთან, განმცხადებ-

ლის თანდასწრებით, მას შემდეგ რაც მას ნება დაერთო გასცნობოდა მის საქმეზე არსებულ დოსიეს და დაერეკა ადვოკატისათვის. თუმცა ჩხრეკა არ გაგრძელებულა ორ საათზე მეტსამს და მოიცვა მთელი სახლი, გამომძიებელს ტელეფონებისა და ტელევიზორის გარდა არაფერი შეუმონმებია; მას არ ჩაუტარებია ავეჯის ჩხრეკა, არ მოუხდენია დოკუმენტაციის გადახედვა ან რამე ნივთის ამოღება. შედეგად, სასამართლომ დაადგინა, რომ განმცხადებლის უფლებების შეზღუდვა პროპორციული იყო დასახულ მიზანთან და მე-8 მუხლის დარღვევას ადგილი არ ჰქონდა.

თუმცა, ნათელია, რომ ასეთი ჩხრეკა, რომელიც ეფუძნება ასეთი გარანტიების შემცველ კანონმდებლობას, არ გამოიწვევს მე-8 მუხლის დარღვევას, საეჭვოა, რომ კანონს, რომელშიც ერთი თუ ორი ხსენებული გარანტია არ არსებობს, ექნება საკმარისი დაცვა. თუმცალა, სასამართლომ განიხილა წარმოდგენილი საკითხები.

203 *Camenzind v. Switzerland*, 1997 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი, 46-ე პუნქტი.

სასამართლო ზედამხედველობა
ახდენს თუ არა მე-8 მუხლით
გაცხადებული უფლებების
ადეკვატურ დაცვას?

მაშინ როდესაც სასამართლო
ზედამხედველობის ელემენტით აღ-
ჭურვილი ბრძანებები გაცემულია სასა-
მართლოების მიერ, სავარაუდოა, რომ
არსებობს მე-8 მუხლის მოთხოვნების
დასაკმაყოფილებელი საკმარისი დაც-
ვა. ასე მაგალითად, საქმეში *Chappell
v. the United Kingdom*,²⁰⁴ რომელშიც
საკმარისი აღმოჩნდა, რომ მომჩივანის
ადვოკატმა და არა სასამართლოს წარ-
მომადგენელმა განახორციელა სასა-
მართლო ბრძანება, რომელიც, ანტონ
პილერის საქმეზე არსებული პრეცე-
დებული სამართლის თახახმად, მომ-
ჩივანს უფლებამოსილებას ანიჭებდა
დოკუმენტებისა და საქონლის შემოწ-
მების, ხოლო, საჭიროების შემთხვევა-
ში, მისი ამოღების მიზნით, მოპასუხის
შენობაში შეღწევაზე, ვინაიდან იგი
ეროვნული სასამართლოს გადაწ-
ყვეტილებების შეუსრულებლობი-
სათვის ექვემდებარებოდა მკაცრ სან-
ქციებს.

სასამართლოს წინასწარი
ნებართვა არსებითია თუ არა
მე-8 მუხლის მოთხოვნათა
დასაკმაყოფილებლად?

სისხლის სამართლის კანონის აღ-
სრულების მიზნით გაცემული ჩერეკის
ორდერები ზოგადად უნდა მოითხო-
ვდეს სასამართლოს წინასწარ ნებარ-
თვას იმისათვის, რომ ჩაითვალოს მე-8
მუხლის მიზანთან პროპორციულად.
სენებულის არარსებობის
შემთხვევაში – და თუ ქვეყნის შიდა
კანონი სასამართლოს წინასწარი
ნებართვის მოთხოვნის გარეშე უშვებს
სახლის ჩერეკებს – ქმედება მე-8
მუხლთან შესაბამისად ჩაითვლება
მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ
ჩერეკასთან დაკავშირებული
კანონის ნორმები შეიცავს
განმცხადებლის უფლებების საკ-
მარის დაცვას ამ დებულების ჭრილ-
ში. საქმეში *Funke v. France*,²⁰⁵ რომელ-
შიც საბაჟოს წარმომადგენლებმა
საზღვარგარეთ განმცხადებლის შემო-
სავლებთან დაკავშირებული ინფორ-
მაციის მოპოვების მიზნით ჩაატარეს
მისი სახლის ჩერეკა და მოახდინეს იმ

204 *Chappell v. the United Kingdom*, 1989 წლის 30 მარტის განაჩენი.
205 *Funke v. France*, 1993 წლის 25 თებერვლის განაჩენი.

დოკუმენტების ამოღება, რომლებიც ეხებოდა საბაჟო წესების დარღვევებთან დაკავშირებული უცხოური ბანკის ანგარიშებს, რაც, საფრანგეთის კანონმდებლობის თანახმად, სისხლის სამართლებრივი დანამაულის ხასიათს აფარებდა. იმ დროისათვის მოქმედი საფრანგეთის კანონმდებლობა

“სასამართლოს ორდერის ნებისმიერი მოთხოვნის არარსებობის შემთხვევაში კანონით დადგენილი შეზღუდვები და პირობები ... გვევლინება ძალიან მყიფედ და ხარვეზებით საკსედ განმცხადებლების უფლებების შეზღუდვებში, რათა იყოს ზედმინევნით პროპორციული დასახულ კანონიერ მიზანთან”.

სასამართლოს ორდერი საკმარისია თუ არა იმისათვის, რომ შეესაბამებოდეს მე-8 მუხლის მოთხოვნებს?

თუმცა ევროპულმა სასამართლომ *Funke*-ს საქმეში ხაზი გაუსვა ჩხრეკისა და ამოღების განხორციელებისათვის სასამართლო ნებართვის არსებით ხასიათს, ის ფაქტი, რომ სასამართლოს ორდერის არსებობდა, ყოველთვის არ არის იმისათვის საკმარისი, რომ შეესაბამებოდეს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის მოთხოვნებს. საქმეში *Niemietz v. Germany*²⁰⁶ სასამართლომ დაადგინა, რომ ადვოკატის უძრავიქონების ჩხრეკა იმ დოკუმენტების შესაბამისად,

საბაჟოს წარმომადგენლებს ფართო უფლებამოსილებას ანიჭებდა, მათ შორის: “ინსპექტირების მიზანშეწონილობას, რაოდენობას, ხანგრძლივობასა და ინსპექტირების მასშტაბებს.” ყველაზე მნიშვნელოვნად სასამართლომ მიიჩნია ის ფაქტი, რომ

რომელთა გამოყენება ხდება სისხლის სამართლებრივი დევნისას, არ ჩაითვალა უწესრიგობისა და დანაშაულის თავიდან აცილებისა და სხვათა უფლებების დაცვის მიზნების პროპორციულად, სასამართლოს მხრიდან წინასწარი დამტკიცების მიუხედავად. სასამართლომ დაადგინა, რომ ორდერი იმგვარად იყო შემუშავებული, რომ პირობები იყო ძალიან ფართო და ჩხრეკა შეიქრა პროფესიულ საიდუმლოებაში, რომლის შემცველი გარკვეული

206 *Niemietz v. Germany*, 1992 წლის 16 დეკემბრის განაჩენი.

მასალებიც იქნა გამოკვლეული. შედეგად, აგრეთვე იმიტომ, რომ გერმანიის კანონი არ ითვალისწინებდა რაიმე კონკრეტულ პროცესუალურ გარანტიებს, რომლებიც დაკავშირებული იქნებოდა ჩერეკის უფლებამოსილების განხორციელებასთან, ქმედება არ ჩაითვალა პროპორციულად დასახულ მიზანთან და დადგინდა მე-8 მუხლის დარღვევა.

ტერორიზმთან დაკავშირებით აღძრული გამოძიების პროცესში ჩერეკა და ამოლება

ნათელია, რომ სახელმწიფოები ტერორიზმთან ბრძოლისას უფლებამოსილები არიან განახორციელონ ისეთი ღონისძიებები, რომლებიც შესაძლოა გაუმართლებელი იყოს მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად. ასე მაგალითად, საქმე *Murray v. the United Kingdom*²⁰⁷ ეხებოდა ჩრდილოეთ ირლანდიაში განვითარებულ სიტუაციას. ქ-ნი მურეი და მისი ოჯახი ასაჩივრებდნენ, რომ ჯარის მხრიდან მათ საცხოვრებელ სახლში შესვლა და ჩერეკა, ამასთან, ოჯახის ხუთი წევრის მცირებნით ერთოთაბრივობის მოთავსება, წარ-

მოადგენდა მე-8 მუხლის დარღვევას. სასამართლო, იმის განხილვისას, ჰქონდა თუ არა ადგილი დარღვევას, შეეხო დემოკრატიულ საზოგადოებაში არჩეული მთავრობის პასუხისმგებლობას, ორგანიზებული ტერორიზმის მუქარისგან დაიცვას თავისი მოქალაქეები და დაწესებულებები, ტერორიზმთან დაკავშირებულ სამართალდარღვევებში ეჭვმიტანილი პირების დაკავებასა და დაპატიმრებისთან დაკავშირებულ სპეციფიურ პრობლემებს. სასამართლომ აღნიშნა, რომ ეს ორი ფაქტორი გავლენას ახდენს სამართლიან პალანსზე, ე.ი. დადგენილ უნდა იქნეს სამართლიანი ბალანსი ინდივიდის მიერ მე-8 მუხლის 1-ლი პუნქტით გარანტირებული უფლებით სარგებლობასა და სახელმწიფოს მხრიდან მე-8 მუხლის მე-2 პუნქტის თანახმად ტერორისტული დანაბაულებების აღვეთის მიზნით განხორციელებული ეფექტიანი ღონისძიებების აუცილებლობას შორის. ფაქტებთან დაკავშირებით სტრასბურგის სასამართლომ მიუთითა, რომ ეროვნულმა სასამართლოებმა დაადგინეს, რომ მთავარი განმცხადებელი, ქ-ნი მურეი, ჭეშმარიტად და სამართლიანად იქნა.

207 *Murray v. the United Kingdom*, 1994 წლის 28 ოქტომბრის განაჩენი.

ეჭვმიტანილი ტერორიზმთან დაკავშირებული სამართალდარღვევის ჩადენაში. ევროპულმა სასამართლომ, თავის მხრივ, ასევე დაადგინა, რომ კონვენციის მე-5 მუხლის მიზნებით ეჭვი საფუძვლიანი იყო. ამიტომაც ევროპულმა სასამართლომ მიიჩნია, რომ ქ-ნ მურეის დაპატიმრების მიზნით, პრინციპში, არსებობდა მურეის ოჯახის საცხოვრებელში შესვლისა და ჩხრეკის უფლებამოსილების:

“ჩხრეკა არ შეიძლება შეზღუდულ იქნეს მხოლოდ და მხოლოდ დასაპატიმრებელი პირის ძებნით. ასევე გულისხმობს ჩხრეკას, რომლის მიზანიც არის უზრუნველყოს, რომ დაპატიმრება მოხდეს მშვიდობიანი გზით. მე ... ვაფასებ მას, როგორც სრულიად გონივრულ გაფრთხილებას, რომ სახლის ყველა მკვდირს უნდა მოეთხოვოს ერთ თოახში შეკრება. ... ყველას ინტერესს წარმოადგენს, რომ დაპატიმრება მშვიდობიანად ვანხორციელდეს. მე მაკმაყოფილებს, რომ ჯარის მიერგატარებული პროცედურები არის გონივრული, სამართლიანი და შემუშავებულია იმგვარად, რომ მინიმალური საფრთხე და ფიზიკური ტკივილი მიაყენოს ყველა იქ მყოფს”.

ევროპულმა სასამართლომ დაადასტურა, რომ ხსენებული წარმოადგენდა ლეგიტიმურ მსჯელობებს, რომლებიც ხსნის და ამართლებს მანერას, თუ როგორ მოხდა განმცხადებლის საცხოვრებელში შესვლა და ჩხრეკა. სასამართლომ არ დაადგინა, რომ ხელისუფლების ორგანოების მხრიდან

საჭიროება. დამატებით, “განსაკუთრებული დაძაბულობის პირობები”, როგორც ეს ლორდთა პალატამ აღნიშნა, რომელთა თანახმადაც უნდა განხორციელდეს ასეთი დაპატიმრებები ჩრდილოეთ ირლანდიაში, აღიარებულ უნდა იქნეს. სტრასბურგის სასამართლომ მიუთითა სასამართლოს ფუნქციებით აღჭურვილ ლორდთა პალატის წევრთა ანალიზებზე, აღნიშნა რა შემდეგი:

გამოყენებული საშუალებები არა-პროპორციული იყო მიზანთან.

გადასახადების თავიდან აცილებასთან დაკავშირებით აღძრული გამოძიების პროცესში ჩხრეკა და ამოღება

საქმეში *Mialhe v. France*²⁰⁸ სასამართლომ დაადგინა, რომ სხვა სფე-

208 *Mialhe v. France*, 1993 წლის 25 ივნისის განაჩენი. ასევე იხ. მსგავსი საქმეები *Funke v. France*, 1993 წლის 25 თებერვლის განაჩენიდა *Cremieux v. France*, 1993 წლის 25 თებერვლის განაჩენი, რომელმაც განიხილა იგივე საფრანგეთის საბაჟო კანონდებლობა.

როებშიც სახელმწიფოს შესაძლოა ესაჭიროებოდეს ღონისძიებების გამოყენება, როგორიცაა სახლების ჩერეკა და ამოლება. კერძოდ, სასამართლომ დაადგინა, რომ კაპიტალის გასვლისა და გადასახადების თავიდან აცილების აღკვეთის მიზნით სახელმწიფოები ანუდებიან სერიოზულ სირთულეებს საბანკო სისტემებისა და ფინანსური არხების კომპლექსურობის და საერთაშორისო ინვესტირების უსაზღვრო ფარგლების გამო, რაც უფრო ადვილი ხდებოდა ეროვნული საზღვრების გახსნით. ამიტომაც სასამართლომ აღნიშნა, რომ ვალუტის კონტროლთან დაკავშირებული სამართალდალვევებისათვის ნივთმტკიცების მოპოვების მიზნით სახელმწიფოებს შეიძლება დასჭირდეთ სახლის ჩერეკისა და ამოლების განხორციელება და, საჭიროებისამებრ, სისხლის სამართლებრივი დევნის აღძრა დამნაშავეთა წინააღმდეგ. თუმცადა, ევროპულმა სასამართლომ სახელმწიფოს მიმართა, რომ შესაბამისი კანონმდებლობა და პრაქტიკა უნდა უზრუნველყოფდეს დარღვევის წინააღმდეგ ადეკვატური და ეფექტური გარანტიე-

ბის არსებობას. ამ საქმეში ეს ასე არ იყო. კერძოდ, სასამართლომ დაადგინა, რომ ხელისუფლების ორგანოები სარგებლობდნენ ძალიან **ფართო უფლებამოსილებით, ხოლო სასამართლოს ორდერის ნებისმიერი მოთხოვნის არარსებობის შემთხვევაში**, კანონით დადგენილი შეზღუდვები და პირობები გვევლინება ძალიან **მყიფედ და სავსე ხარვეზებით** განმცხადებლების უფლებების შეზღუდვებში, რათა იყოს ზედმიწევნით პროპორციული დასახულ კანონიერ მიზანთან. სასამართლომ გააკრიტიკა ის ფაქტი, რომ განმცხადებელთა კუთვნილი შენობებიდან ამოლება იმდენად მასიური იყოდა განურჩევლად წარმოებდა, რომ საბაჟომ რამდენიმე ათასი დოკუმენტი ჩათვალა გამოძიებისათვის უსარგებლოდ და ისინი განმცხადებელს დაუბრუნა. შესაბამისად, ევროპულმა სასამართლომ დაადგინა, რომ ადგილი პქონდა მე-8 მუხლის დარღვევას.

ტირაჟი 2000

დაიბეჭდა შპს “პეტიტში”
თბილისი, 2005 წელი